

p 3

Elections Thierry Béguin le centriste

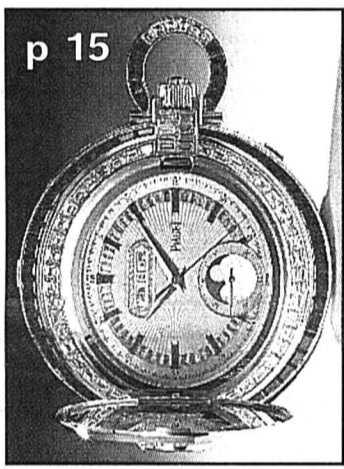
Affirmant que le Parti radical a sa place au centre du gouvernement neuchâtelois, Thierry Béguin poursuit notre série d'interviews et de portraits des candidats au Conseil d'Etat. Nous interrogeons aussi l'indépendant Jean-Dominique Cornu.

photo Leuenberger

Genève Le luxe tient salon

Le Salon international de la haute horlogerie a ouvert ses portes hier à Genève. Sur invitation seulement, il dévoile des merveilles horlogères comme cette montre de poche de haute joaillerie signée Piaget. L'horloger de La Côte-aux-Fées a d'autres tours dans son sac...

photo sp



p 15

Horlogerie La magie de Kelek s'unit au génie de Breitling

p 5

Buttes Un horloger devient artiste



p 8

Bernard Duding a redécouvert son premier métier, celui d'horloger. Non pas pour fabriquer des montres, mais pour créer de magnifiques oignons transparents.

photo Leuba-sp

Camions A la recherche d'une nuit eurocompatible



p 13

Le Conseil fédéral projette d'assouplir l'interdiction de circuler la nuit pour les poids lourds, une mesure qui aurait l'heur de plaire à l'Union européenne. La procédure de consultation a révélé des réactions partagées. Le lobby routier et la droite sont favorables. La gauche, les syndicats et les démocrates-chrétiens soulèvent des objections.

photo a-Keystone

La Banque nationale suisse (BNS) fait les titres des journaux depuis qu'on spéculait sur son rôle pendant la guerre et sur ses réserves d'or. Mais ça bouge aussi à l'intérieur de l'austère institution qui, malgré cette effervescence, doit se préparer à l'arrivée de la monnaie unique, dont la Suisse est exclue. Certaines branches s'inquiètent.

Opinion BNS, euro et frontaliers

La BNS affiche un résultat 1996 de 8,5 milliards, obtenu grâce à l'effet conjugué de sa politique monétaire, de la hausse du dollar et d'une comptabilisation de ses actifs aux prix du marché. Résultat tangible: elle pourra distribuer aux cantons et à la Confédération non pas 600 millions mais un milliard.

En outre, un projet de révision de la loi sur la BNS va lui permettre d'opérer des placements plus rentables que jusqu'ici. Enfin, dans ce mouvement de renouveau, elle annonce qu'une réévaluation de ses stocks d'or dégagera, à terme, 14 milliards supplé-

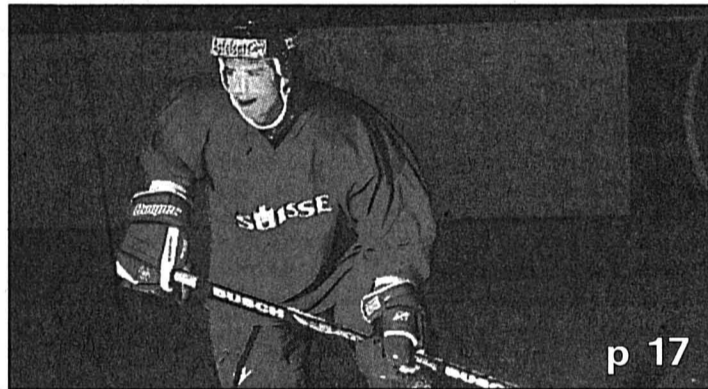
mentaires, dont la moitié pour créer une Fondation de solidarité en faveur des déshérités.

Du coup, les convoitises s'aiguisent. Et le financement des NLFA, de l'AVS, de l'assurance chômage? Pourquoi ne pas offrir trois milliards à la Confédération et aux cantons? La BNS devra expliquer qu'on n'injecte pas si facilement dans le circuit de telles masses d'argent. Mais aussi qu'une prudence s'impose face à une échéance importante.

C'est en effet le 1er janvier 1999 que les pays qui nous entourent doivent convertir leur monnaie en euro. Même si leur optimisme traduit une réelle volonté politique, les doutes sur la réussite de l'opération dureront jusqu'au dernier moment. Et si un cafouillage monstre provoquait une flambée du franc suisse, devenu monnaie refuge?

Le député neuchâtelois Daniel Vogel s'en inquiète. Il se demande si la BNS dispose d'instruments suffisants pour faire face à un scénario catastrophe qui toucherait les exportations suisses. Avec des frontaliers - suisses - qui suivraient la délocalisation d'entreprises horlogères neuchâteloises vers Maïche ou Besançon...

François Nussbaum



p 17

Hockey sur glace La France aux Mélèzes

La Suisse affronte la France ce soir aux Mélèzes. C'est au terme de cette partie que Patrick Oppliger saura s'il est sélectionné pour les championnats du monde du groupe B qui débutent samedi en Pologne.

photo Galley

Chaux-de-Fonds Enfin un centre pour déchets spéciaux

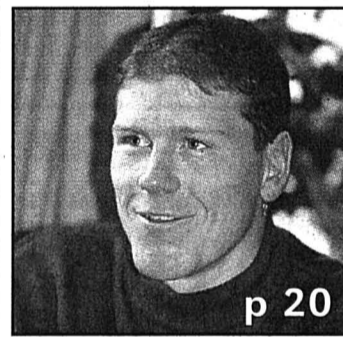
Le projet de construction d'un centre de tri et de traitement des déchets spéciaux, surtout industriels, à La Chaux-de-Fonds renait de ses cendres. Cette fois-ci semble la bonne. La maquette de l'usine Citred dont la construction est prévue à la Combe-des-Moulins, à l'est de la ville.

photo Galley



p 5

Ski alpin Didier Cuche se remet



p 20

Eloigné des pistes de ski durant tout l'hiver, le Neuchâtelois Didier Cuche tente de rattraper le temps perdu.

photo Galley

Ligne des CFF Genève-Bâle: le Jura passe à l'offensive

p 10

Zaire Les rebelles progressent toujours

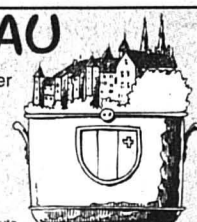
p 11

Actualité cantonale p 2
Grand Angle p 3
Régions p 5-10
Le Fait du Jour p 11
Monde p 12
Suisse p 13
Réflexion p 16

Sports p 17-21
Magazine p 23-25
Radio/Télévision p 27-29
Mémento p 30
Carnet p 31
La Der/Météo p 32

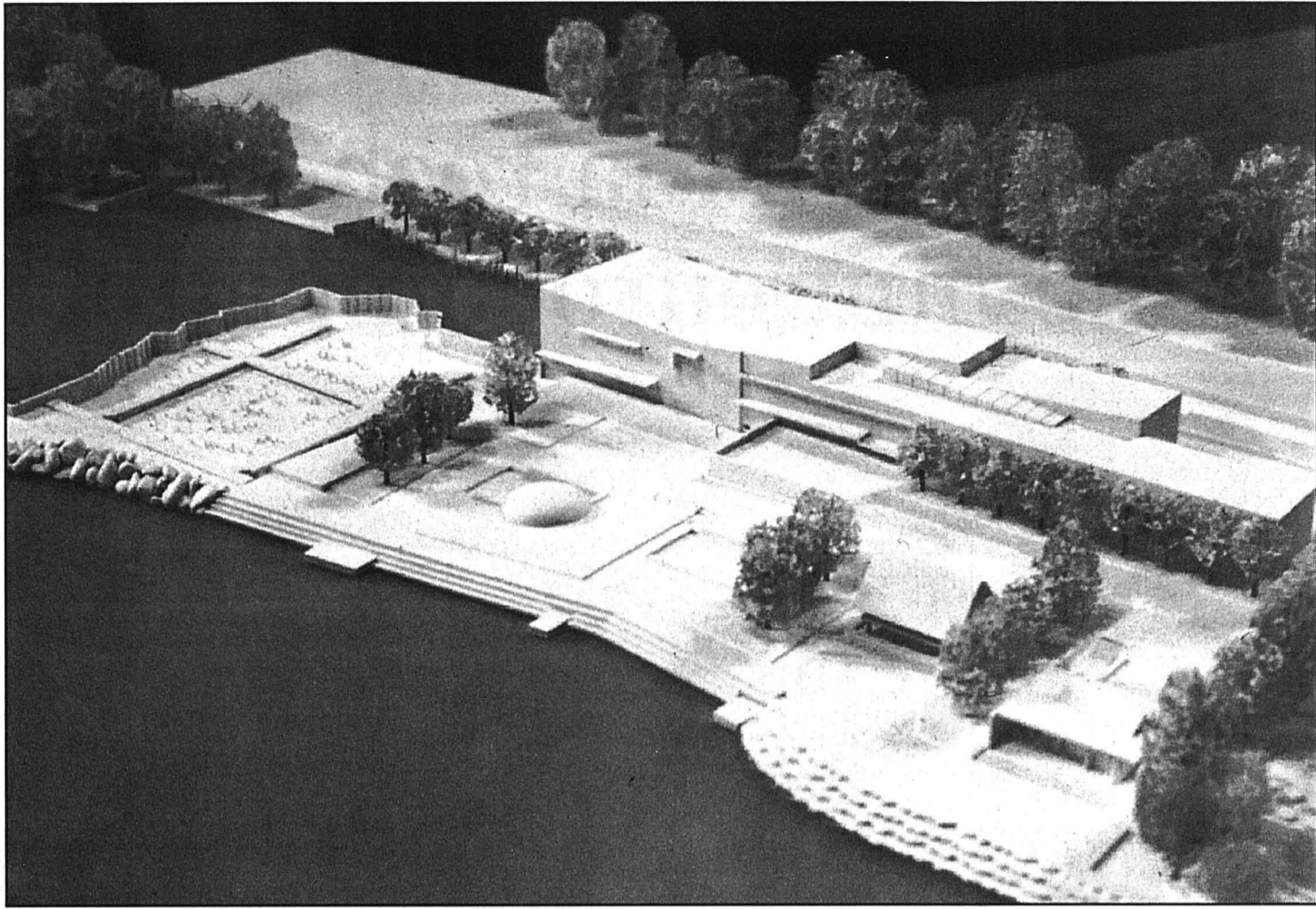
PMU DU CHATEAU

Quels seront les cinq premiers, dans l'ordre, lors du premier tour de l'élection du Conseil d'Etat? Communiquez-nous votre pronostic grâce à notre ligne directe (appel au 157 1240, sélection 7505*). Chacun des dix gagnants tirés au sort recevra un bon de 100 francs offert par le restaurant de La Vue-des-Alpes.



*86 centimes la minute

Archéologie Le futur musée dévoile ses ambitions



L'inauguration du futur Musée cantonal d'archéologie à Hauterive-Champréveyres est prévue pour le mois de mai de l'an 2000. photo Treuthardt

De nombreux regards étaient posés, hier soir, sur la corbeille qui contenait les plans du futur Musée cantonal d'archéologie. Complètement repensée, la réalisation qui prendra place à Hauterive-Champréveyres devrait ouvrir ses portes au public en mai de l'an 2000. Elle promet d'être en tous points exemplaire.

La gestation aura été pour le moins longue. Pensez, entre la motion déposée par le libéral Rémy Scheurer, alors député, et l'ouverture du futur Musée cantonal d'archéologie, 21 années se seront écoulées. Mais le résultat, ont promis hier soir les géniteurs du projet, sera à hauteur de l'attente et de la patience consenties. La réali-

sation d'Hauterive-Champréveyres privilégiera trois activités: la muséologie, la recherche, via le Centre universitaire de recherches archéologiques, et l'enseignement. Par ailleurs, l'architecture du musée devrait, elle aussi, faire tourner les têtes.

Projet repensé

Il faut le savoir: le projet a été complètement remanié. La première «épreuve» retenue à la suite d'un concours avait deux principaux défauts: son coût (54 millions) et sa forme elle-même, semblable à un «L», qui aurait obligé la construction à prendre place sur d'anciens trous, a relevé hier soir Philippe Donner, architecte cantonal et président de la commission de construction du musée.

Le bébé définitif, d'un coût total d'un peu plus de 32 millions de francs, se caractérise par une forme allongée et sera érigé plus en retrait. Il fera la place belle au bois, qui sera utilisé pour chauffer le bâtiment, mais aussi pour orner une façade tout entière. La construction, d'une longueur de 118m, d'une largeur maximale de 24m et d'une hauteur maximale de 12m, affichera un volume total de 31.600 mètres cubes.

L'archéologue cantonal Michel Egloff et le conseiller d'Etat Jean Guinand ont dit tout le bien qu'ils pensaient du projet, qui «fera office de poumon pour les visiteurs de l'Expo 2001». Le Conseil communal d'Hauterive, par la voix de son président François Gentil, a promis de faire

son possible pour que la sanction définitive des plans soit octroyée au plus tôt – soit dans deux mois environ.

Garanties souhaitées

Les premières fondations devraient intervenir à fin 1997. «C'est une période favorable, en ce sens que les terrains sont plus durs», a expliqué Philippe Donner. Le terrassement est prévu pour le début de l'année suivante et l'inauguration pour le mois de mai de l'an 2000.

Les soumissions seront lancées dans le courant de l'été encore; et ceci afin «d'obtenir la garantie que les travaux seront exécutés dans les limites financières» acceptées en juin de l'année dernière par le peuple neuchâtelois.

Sandra Spagnol

150e La Winterthur aime Neuchâtel

Faut-il s'en émouvoir? L'entreprise qui a mis en bière La Neuchâteloise portera bien haut les couleurs de Neuchâtel l'an prochain. Elle sponsorisera les manifestations du 150e anniversaire de la république. Son logo s'affiche sur le bulletin d'information avec le programme, ainsi que sur le site Internet. Il est indiqué que les diverses actions verront le jour grâce au soutien de l'Etat, de la Loterie romande et de quatre partenaires principaux: VAC, la BCN, les FTR et...la Winterthur!

Après les licenciements décidés à La Neuchâteloise, d'aucuns s'étonnent de voir cette dernière entreprise associée aux festivités prévues par le canton. Le conseiller d'Etat Jean Guinand rappelle néanmoins que «le boycott n'a jamais été à l'ordre du jour». Une telle action aurait été «contre-productive». Le canton n'a par exemple pas résilié

les contrats passés avec la compagnie. Renoncer au sponsoring de la Winterthur n'aurait «rien changé» à la restructuration en cours. Celle-ci reste «en travers de la gorge» de bien des Neuchâtelois, admet le conseiller d'Etat. Mais selon lui, il aurait été regrettable de devoir «redimensionner» les festivités du 150e.

La recherche des sponsors s'est faite avant l'annonce de la restructuration, précise de son côté la déléguée au 150e Suzanne Béri. A l'origine, il tombait sous le sens que La Neuchâteloise était idéalement placée pour se mettre en valeur en 1998. Par la suite, la Winterthur a confirmé qu'elle honorerait les engagements pris. Jamais les organisateurs du 150e n'ont envisagé de renoncer à ce partenariat. D'autant que les entreprises sollicitables pour une aide conséquente ne sont pas légion.

CHG

Chômage Le taux reste frappé à 6,5 pour cent

Ce sont 61 chômeurs et chômeuses de plus qui, en mars, sont venus se greffer sur la statistique de chômage dans le canton de Neuchâtel. Celle-ci fait à présent état de 5559 sans-emploi inscrits (5498 en février) et de 7481 demandeurs d'emploi (7401). Cette nouvelle augmentation est toutefois moins conséquente que celle de février, qui laissait voir une hausse de 187 chômeurs.

Le taux de chômage reste frappé à 6,5% de la population active – il s'élève à 7,2% de la population active dans le canton du Jura (7,3% en février).

A l'Office régional de placement (ORP) du Haut, Jacques Guilloid confirme que des demandes existent, particulièrement dans le domaine du bâtiment. Mais il s'agit d'emplois temporaires. En outre, il est notoire que les mois de mars, mais aussi d'avril et de mai sont les «meilleurs» (ou les

moins mauvais) de l'année, avec septembre et octobre.

Mieux ne signifie toutefois pas reprise, cela même «si quelques sociétés industrielles engagent. Le problème, c'est que, souvent, il n'y a pas adéquation entre la demande et l'offre», le profil des chômeurs ne correspondant souvent pas au poste mis au concours. Dans cette optique, les cours de perfectionnement doivent tendre à répondre, autant que faire se peut, aux besoins du marché.

A la lecture des chiffres, on constate que tous les secteurs restent sous le joug du chômage, particulièrement ceux de l'administration et du bureau, avec ceux de l'industrie des métaux et machines et l'hôtellerie et la restauration.

Notons que la comparaison avec mars 1996 permet de constater une hausse de 830 chômeurs.

SSP

LA SÉRIE SPÉCIALE COROLLA «BRILLANT» AVEC A.B.S., DEUX AIRBAGS ET CLIMATISATION.

Action «super leasing spécial anniversaire» de 3%

du 3.3 au 3.5.97, à l'occasion du 30ème anniversaire de Toyota Suisse. Pour plus de renseignements, téléphonez au n° 021 631 2 430 ou contactez votre concessionnaire Toyota.



Corolla 1.6 XLI Brilliant, 5 portes, 84 kW / 114 ch, Fr. 24 450.-

La Corolla Brillant étincelle de tous ses feux! A.B.S., airbag pour le passager, climatisation et lave-glaces électriques à l'avant. Le modèle spécial Corolla Brillant 1.6 XLI est le seul à vous offrir ces précieuses options. Airbag pour le conducteur, direction assistée, installation stéréo et verrouillage central l'équipent de série. A cela s'ajoute la garantie intégrale. Mais vous n'en aurez pratiquement pas besoin car, outre le fait qu'elle est l'une des plus sûres, la Corolla Brillant est aussi l'une des plus fiables. Elle est à vous à partir de 24 450 fr. déjà. Essayez-la, ou sa soeur sportive Corolla Brillant Si, chez le concessionnaire Toyota de votre choix.

Toyota Corolla Brillant 1.6 XLI
Valeur des accessoires spéciaux ... Fr. 3 300.-
Prix des accessoires spéciaux Fr. 1 200.-
Votre avantage Fr. 2 100.-

Téléphonez-nous au numéro gratuit 0 800 840 400 et vous recevrez une documentation complète.

 **TOYOTA**

029-100894/ROC

CENTRE DE VENTE, GARAGE DES MONTAGNES, M. GRANDJEAN S.A.,
La Chaux-de-Fonds, Léopold-Robert 107 et 117, 913 64 44/45

Agences locales: • La Chaux-de-Fonds: Cassi & Imhof S.A., 926 88 44 • Le Locle: Garage du Crêt, 931 59 33 • Saignelégier: Auto-Sport 3000 S.A., 751 12 20

29-100894/ROC

Elections Le radical Thierry Béguin a le cœur à gauche et l'esprit à droite

C'est sur Thierry Béguin que repose tout l'espoir du Parti radical de conserver son siège au Conseil d'Etat neuchâtois. Se présentant comme centriste, l'actuel procureur du canton et parlementaire fédéral répond à nos questions.

Alexandre Bardet
avec Roland Graf

- Thierry Béguin, enfant de La Chaux-de-Fonds, vous vivez à Saint-Blaise. Y'a-t-il des radicaux du Haut et des radicaux du Bas?

- Je me plais beaucoup à Saint-Blaise, mais mes racines restent chaudes de fondrières. Politiquement, si les radicaux du Haut gardent la sensibilité progressiste issue de la Révolu-

tion de 1848, la tendance «démocratique» du libéralisme à visage social existe aussi dans le Bas.

- Reniez-vous les écrits de l'étudiant Thierry Béguin dans un journal réactionnaire en mai 68?

- Je ne regrette rien, mais j'ai changé. J'ai fait ma contestation, comme tous les jeunes, et je l'ai faite plutôt à droite, dans un milieu alors à dominante marxiste. J'ai toujours considéré le marxisme-léninisme appliqué comme la plus grande escroquerie de l'histoire. Mais aujourd'hui, comme il n'y a plus de contre-poids au néolibéralisme triomphant, la droite classique doit elle-même rappeler certaines réalités. Le libéralisme, ce n'est pas le laisser-faire intégral.

- Etes-vous un radical de gauche?

- Par rapport au radicalisme zurichois, j'accepte cette étiquette, mais je suis philosophiquement à droite. On peut être partisan de l'économie de marché tout en jugeant que la politique a son rôle à jouer pour fixer les règles du jeu. L'esprit à droite et le cœur à gauche!

- Le porte-monnaie de l'Etat pourra-t-il toujours être à gauche?

- Mon souci principal est le maintien de la cohésion sociale. La mondialisation de l'économie fait des dégâts. L'Etat doit entreprendre tout ce qu'il peut, dans la mesure de ses moyens, pour atténuer ces effets et refuser l'exclusion. Comme procureur je vois beaucoup de jeunes qui se sentent

exclus et qu'il faut récupérer. Cependant, pour financer la protection sociale remarquable du canton de Neuchâtel, il faut une économie performante. Je serais favorable à une révision de l'impôt des PME. C'est le seul allègement que je serais prêt à concéder. La charge fiscale actuelle est forte, à ne pas augmenter, mais encore justifiée.

- Souhaiteriez-vous reprendre le Département de la justice, de la santé et de la sécurité, laissé par Maurice Jacot?

- Je prendrai le département qui m'échoira! Cela dit, nos adversaires politiques nous reprochent que les postes de la magistrature judiciaire et de la police sont squattés par des radicaux. C'est vrai qu'ils sont beaucoup. Et même s'ils sont tout à fait efficaces et compétents, ce n'est pas sain face à l'extérieur. Donc, politiquement, j'estimerai judicieux

que le chef du département ne soit pas radical.

- Alors quel département?

- Je serais particulièrement intéressé par l'Economie publique, afin de poursuivre l'œuvre créée, et de renforcer la promotion endogène en direction des PME. Il faut favoriser le capital-risque, palier l'insuffisance des banques, aider ceux qui ont l'esprit d'entreprise à concrétiser des projets sérieux.

- Un conseiller d'Etat, c'est un gestionnaire ou un politicien?

- Il faudrait trouver un juste milieu, réfléchir l'esprit libre à la politique générale du canton et garder un œil sur la gestion sans qu'elle nous mange. Le conseiller d'Etat doit pouvoir compter sur de bons chefs de service. Je me demande si ceux-ci ne devraient pas être engagés par contrats privés, afin d'avoir plus de souplesse.

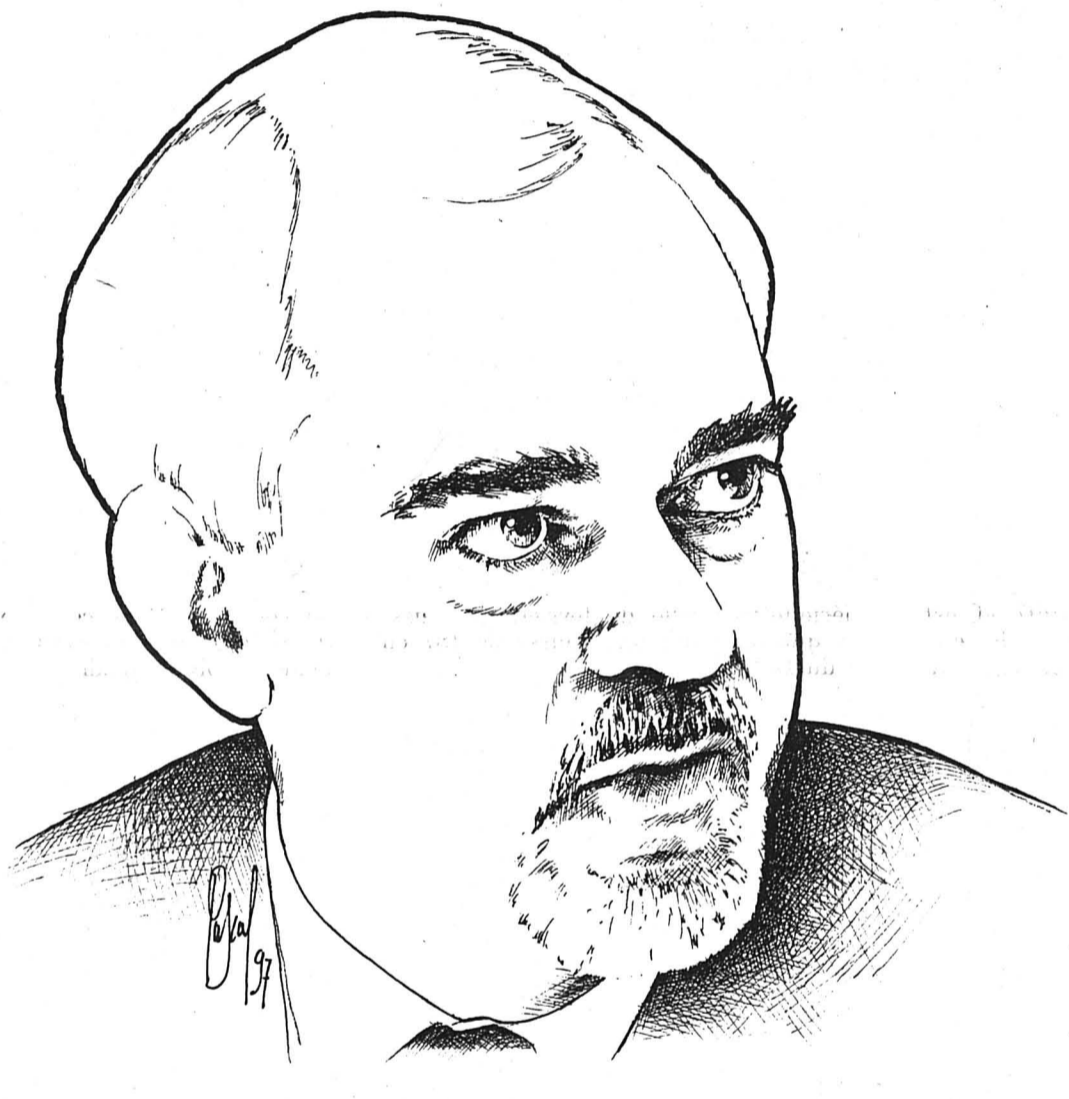
- Aurez-vous la force de cumuler un poste de conseiller d'Etat et votre actuel mandat de parlementaire fédéral?

- Je me fixerai un délai pour répondre. Si je me rends compte que c'est trop lourd, je renoncerais à Berne. Mais je ne veux pas prendre cette décision trop rapidement, car il est utile qu'un gouvernement cantonal soit représenté directement auprès des instances fédérales.

- Le Parti radical neuchâtois forme-t-il encore un ensemble cohérent?

- L'image des clans est erronée, mais il est vrai que la base dit en avoir marre de certaines querelles de personnes. Mon objectif est de recréer un sentiment d'appartenance à un parti qui a marqué l'histoire du canton, qui a sa place et qui doit suivre sa ligne centriste.

AXB/RGR



Plus sérieux que chaleureux

«Thierry Béguin paraît froid, mais quand on le connaît, il est assez sympathique», témoigne un parlementaire socialiste. Il n'est pas un homme naturellement populaire qui battra volontiers l'estrade, ajoute un autre collègue, en jugeant qu'il s'agit d'abord de timidité. Catholique de conviction - bien qu'il pratique un oecuménisme familial avec une épouse protestante, deux filles ayant choisi le catholicisme et deux autres la religion réformée -, il est rigoureux et exigeant, avec les autres comme avec lui-même. «Entre puritanisme et populisme, il serait du premier camp», résume un libéral.

Ferme sur ses principes, ce radical est toutefois capable de les infléchir au vu des expériences. Ainsi, même si le procureur Béguin reste strict contre les trafiquants de drogue, le parlementaire fédéral Béguin a admis que la distribution contrôlée d'héroïne

pouvait, en certaines circonstances, contribuer au processus de réinsertion de toxicomanes. Un avocat voit en lui un procureur humain, capable de discernement, mais intraitable en matière de mœurs.

Politiquement, s'il «revient de loin», d'un passé réactionnaire en 1968, Thierry Béguin a sincèrement évolué, note un socialiste. Jusqu'à devenir un radical de gauche? S'il a des préoccupations sociales et environnementales plus fortes que d'autres élus de droite, juge un libéral, il n'en demeure pas moins tenace sur le respect des lois économiques et sur la défense nationale. Son appartenance politique ne semble pas avoir filtré dans son rôle judiciaire. Un socialiste regrette cependant que Thierry Béguin n'ait pas été plus critique lors de l'élection de son adjoint, radical comme lui, pour ne pas se créer d'inimitiés au sein du parti. Et d'espérer aussi, en cas d'ac-

cession au Conseil d'Etat, qu'il sera politique avant d'être juriste.

Chez cet homme de 50 ans à la profonde sensibilité littéraire, la réflexion est vraiment un élément constitutif des décisions, note un collègue politicien. Cela ne l'empêche pas d'admirer la femme d'action que fut Jeanne d'Arc. Sans être une tête brûlée, Thierry Béguin est généralement reconnu pour son courage. Comme parlementaire, il ne prend toutefois des dossiers que lorsqu'il les maîtrise, note un observateur. Mais, comme conseiller d'Etat, a-t-on le choix? Il est largement capable de tout traiter, «de mettre la rattrapante». Même s'il a osé un jeu de mot entre clones et clowns politiques lors du dernier congrès radical et que d'aucuns lui reconnaissent un humour au deuxième degré, Thierry Béguin reconnaît être plus rigolo en privé qu'en public.

AXB

Jean-Dominique Cornu seul contre tous

Jean-Dominique Cornu, de Fontaines, se présente seul sous les couleurs d'un Ralliement démocratique neuchâtois. Ce courtier indépendant en import-export, notamment dans l'horlogerie, répond à nos interrogations sur sa course au Conseil d'Etat.

- Jean-Dominique Cornu, pourquoi êtes-vous candidat?

- Le citoyen doit pouvoir choisir ses élus. Or les organes des partis font eux-mêmes un choix restreint de candidats. Au sein du Conseil d'Etat actuel, l'entente est telle que la majorité de droite n'arrive plus à s'imposer face à la minorité de gauche. On doit me considérer comme une alternative de droite.

- En 1992, lors d'une élection complémentaire face à Pierre Hirschy, vous n'aviez obtenu que 20% des suffrages, soit 3464 voix. Pas découragé?

- Pas du tout. Ma candidature s'inscrit dans la

suite logique de celle de 1992.

- Atteindrez-vous le seuil de 5% des suffrages au-dessous duquel l'Etat ne rembourse pas aux candidats les frais des bulletins électoraux?

- Je l'espère, car il y a beaucoup de déçus. Je ne suis pas défaitiste, mais je ne me fais pas beaucoup d'illusions sur mes chances d'élection, même si une surprise n'est jamais exclue.

- Sur quoi repose votre programme?

- Il y a le chômage et la fiscalité, avec pas mal d'injustices et d'abus. Pour le chômage, tous les candidats prétendent être concernés. Mais nous ne sommes que deux indépendants qui cotisons à l'assurance chômage, sans rien toucher en cas de problème. Jean Guinand est conseiller d'Etat et sa femme enseignante, Monika Dusong Marquis est conseillère communale et son mari fonctionnaire (ndlr: il est en réalité directeur d'une société privée,

même si celle-ci commercialise les recherches de l'Observatoire), Thierry Béguin est procureur et parlementaire fédéral, Alain Bringolf est rentier de la ville de La Chaux-de-Fonds: avec ces revenus versés par les collectivités publiques, ils sont mal placés pour parler de chômage. Moi, je suis dans le terrain.

- Fiscalement?

- La réestimation cadastrale, par exemple, a été opérée au mauvais moment, taxant trop lourdement des maisons familiales qui ne rapportent en fait aucun argent à leur propriétaire. Côté structures, il faudrait supprimer les syndicats intercommunaux, peu transparents, et créer des groupements de communes, dont les dirigeants seraient directement élus.

- On vous entend surtout critiquer. N'est-ce pas un peu facile?

- Il ne faut pas toujours prendre la critique comme négative. Les choses ne vont peut-être pas encore assez mal pour que les gens

se rendent compte que la situation est grave. La seule manière de leur en faire prendre conscience, c'est de les heurter. Je suis critique, c'est vrai, mais dans le but que les choses changent.

- Vous vous posez en gestionnaire de l'Etat, mais démentez-vous que vos sociétés ne se portent pas au mieux?

- Ça ne va pas fort, je le reconnais, mais d'autres sont dans une situation déli-

cate sans l'admettre. Moi, je dépends de moi-même, dans une situation générale très difficile. Quand je vais pour affaires à Hong-Kong, où je croise des représentants de la promotion économique, c'est à mes frais.

- Quel est le déficit des comptes 1996 de l'Etat?

- C'est 46 millions, non? Ah, oui, vous avez raison, 29 millions. C'est 16 de moins que prévu. C'est vrai que c'est une amélioration, mais on peut faire parler les chiffres comme on veut, et l'endettement reste trop grand. Il faut se restreindre, chacun doit faire un sacrifice.

- Comme candidat au gouvernement, vous n'avez pas jugé utile d'assister à l'une des dernières sessions du Grand Conseil?

- Je me suis posé la question. Mais les comptes-rendus des journaux me donnent une bonne idée générale des débats. Et les rejets télévisés me montrent que ça ne doit pas être très passionnant.

AXB

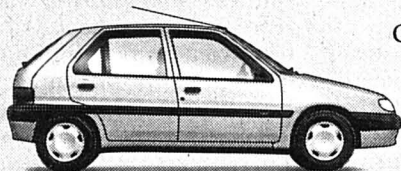


Série Spéciale Citroën Saxo «Monaco»

Chic et sport:
Citroën Saxo «Monaco»
 à partir de Fr. 14'990.*



CITROËN SAXO 3 PORTES "MONACO" À PARTIR DE FR. 14'990.-
VOUS ÉCONOMISEZ FR. 2'400.-



Charme, tempérament, intérieur velours et Alcantara des plus luxueux. De série: direction assistée, verrouillage centralisé, peinture métallisée, Airbag conducteur, radiocassette RDS, lève-vitres électriques avant, etc. 3 ou 5 portes, moteur 1.1i ou 1.4i, toit ouvrant en option.

CITROËN SAXO 5 PORTES "MONACO" À PARTIR DE FR. 15'490.-
VOUS ÉCONOMISEZ FR. 2'400.-

ESSAYEZ-LA CHEZ VOTRE AGENT CITROËN.

La Chaux-de-Fonds - Garage de La Ronde SA Tél. 032 968 33 33
Le Locle Garage Carrosserie W. Burkhalter Tél. 032 931 82 80
Saignelégier Garage Jaques Sester Tél. 032 951 10 66

*Prix net. TVA 6,5% incl.

118-708738/ROC

VOUS N'IMAGINEZ PAS TOUT CE QUE CITROËN PEUT FAIRE POUR VOUS. **CITROËN SAXO «MONACO»**

DIVERS



Steudler-Antiquités

Meubles et objets anciens
 L'Esthétique et l'Authentique
 Tissus champêtres ou traditionnels
 pour votre intérieur et votre table
 Ventes - Evaluations - Achats

Bd des Endroits 2, tél. + fax 032/926 52 49, La Chaux-de-Fonds

132-1837

H. Dubois
Maroquinier

La Chaux-de-Fonds
 Av. Léopold-Robert 27

- Valises
- Sacs de voyage
- Sacs de dame
- Beauty-case
- Attaché-case
- Serviettes
- Sacs à dos
- Porte-documents
- Sacs de sport
- Parapluies
- Gants
- Ceintures
- Articles cadeaux
- Portefeuilles
- Porte-monnaie
- Porte-clés

DES PRIX! DES PRIX!

132-5218

NOTRE JOB Tél. 032/968 67 33
 Les pros du pneu et de la jante pour votre véhicule !!!
FREIBURGHaus
 Collège 68 • La Chaux-de-Fonds
 132-1849

NOUVEAU
Les lasers pointer
 sont arrivés, portée 600 mètres, longueur 7 cm, porte-clé et piles inclus.
 Idéal pour conférence, démo, show, divertissements...
Prix Fr. 150.- pièce
 (Grande quantité prix sur demande)
 Tél. 079/240 65 26 - Fax 032/968 05 66

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

132-5402

Dick Optique
 Lunetterie
 Verres de contact
 Av. Léopold-Robert 64
 Tél. 032/913 68 33
 132-798318

Table de massage
 Modèle portable et pliable, armature en noir, matelas en gris, très stable, avec fente faciale, à l'état neuf. Prix avantageux.
077/63 62 74
 210-47734/ROC

Déménagements-garde-meubles
 Débaras et transports de pianos
 Grezet et Monnier
 Tél. 077/37 88 57
 tél. et fax
 032/853 34 55
 28-82770

Détartrage Bouilleur
 jusqu'à 300 litres,
Fr. 150.-.
 Réparation plomberie.
 Natel
 079/441 29 13
 19-38728

Publicité intensive,
 Publicité par annonces

Le Docteur Mauro Walter GUSMINI
Médecine générale
 a le plaisir d'annoncer l'ouverture de son cabinet médical depuis le lundi 7 avril 1997 à la rue de la Serre 7 à La Chaux-de-Fonds

Parcours professionnel:

- Diplôme fédéral de Médecine en 1990 (Genève)
- Département de Pathologie clinique de l'Hôpital cantonal universitaire de Genève (Prof. Seemayer)
- Service de Médecine interne de l'Hôpital de Sainte-Croix (Dr Wyss, Dr Schneider)
- Département de chirurgie de l'Hôpital cantonal universitaire de Genève (Prof. Rohner)
- Service de Médecine interne de l'Hôpital de La Chaux-de-Fonds (Prof. Humair, Prof. De Torrente)
- Policlinique médicale universitaire de Lausanne (Prof. Péroud)
- Médecin responsable d'un centre de Médecins sans Frontières en Ouganda

les rendez-vous peuvent être pris au (032) 967 96 43

132-5405

Cricket
Anniversaire Platine

La sonnerie particulière de la plus célèbre montre-bracelet réveil du siècle a étonné, interpellé et fait la une des magazines depuis 1947. Cricket a 50 ans.

Cricket Anniversaire Platine: en hommage à une carrière exceptionnelle, REVUE THOMMEN a sélectionné un matériau éclatant de noblesse pour habiller cette invention.

Un objet prestigieux en métal noble, toute la valeur intrinsèque d'une pièce de collection rehaussée du travail soigneusement achevé de l'horloger.

Mouvement mécanique à remontage manuel avec alarme et date. Boîtier platine 950. Etanche 30 m. Cadran argenté numéroté. Edition limitée: 150 pièces. Ecrin en bois précieux.

Dès le 5 avril 1997, découvrez cette pièce anniversaire au "Musée International d'Horlogerie", La Chaux-de-Fonds, Suisse.

REVUE THOMMEN
 Since 1853

REVUE THOMMEN SA
 Rue de la Paix 135 2306 La Chaux-de-Fonds, Switzerland
 Tél. 032 / 925 96 42 Fax 032 / 925 96 45
 http://www.revue-thommen.ch BASEL 97: Stand 103-633

Déchets spéciaux Le phénix Citred renaît de ses cendres

On parle du futur centre de traitement des déchets spéciaux Citred à La Combe-des-Moulins, près de la station d'épuration, depuis au moins dix ans. Après plusieurs mues, le projet renaît de ses cendres tel un phénix.

La dernière mouture paraît enfin la bonne solution régionale aux problèmes posés par l'élimination des huiles de friture comme des bains galvaniques. Entreprise mixte associant le secteur privé aux collectivités publiques, Citred se présente comme un alliage conciliant protection de l'environnement et réalisme économique novateur. Avec pour em-

blème l'enzyme très glouton «Cropoc».

La ville de La Chaux-de-Fonds avait fait preuve d'un esprit pionnier en matière de protection de l'air, du sol et des eaux en créant la station de neutralisation Sten en 1967, puis Catalyse industrielle (Cisa) en 1974. Pour profiter du savoir-faire acquis, le canton associé à la démarche, puis le peuple neuchâtelois, avaient largement accepté en 1988 l'étude de la création d'un centre pour le traitement des déchets spéciaux d'une industrie largement tournée vers l'usinage microtechnique, et donc productrice de déchets importants. Las, trois projets sont restés en carafe, le dernier

en date notamment du fait que son fer de lance, l'entreprise Fairtec, qui a eu maille à partir avec Greenpeace à Saint-Ursanne, n'a pas tenu ses promesses.

Elimination complexe

La difficulté c'est que la problématique de l'élimination de ces déchets est complexe et évolue à vitesse grand V. Il faut les collecter, traiter ceux qui s'y prêtent sur place et redistribuer les autres à des spécialistes, en répondant à la fois aux exigences de la législation, aux besoins des entreprises et au marché. Car en vertu du principe du pollueur-payeur, c'est bien un marché qui se crée dans ce domaine, qui, à

coups de technologies pionnières, devient un domaine industriel rentable. C'est dans cet état d'esprit pourtant largement ouvert que le serpent de mer Citred se mordait la queue faute de trouver une formule plus ou moins magique.

Il a fallu une offre du groupe métallurgique chaux-de-fonnier PX holding (dont fait notamment partie Precinox) pour sortir Citred de l'impasse. Celui-ci a posé sur la table un projet d'usine clé en main. PX holding a en outre rassemblé de nouveaux partenaires (Thom-

men, à Rütli, Ingénieurs conseils A. Poggi, à Morges, Prochimie Avenches) qui peuvent assurer la rentabilité de l'usine, partenaires qui s'ajoutent à ceux déjà réunis au cours des phases d'un projet pour lequel on a déjà noirci des tonnes de papier.

C'est ainsi qu'hier enfin la société privée Citred, constituée la semaine dernière, présentait à la presse, puis au public le soir, son projet. Devisé à près de 13 millions, il devrait si tout va bien bénéficier de 4 millions de subventions canton-

nales. Le Conseil général se prononcera dans sa séance du 23 avril sur la prise de participation de la ville dans le capital de Citred (2,5%), le dézonage du site d'implantation à la Combe-des-Moulins et sur le démantèlement ainsi que le transfert des activités de la Sten et de Cisa (1 million de francs au plus). En juin, le Grand Conseil se prononcera pour sa part sur la subvention. Les travaux pourraient commencer cet automne et se terminer à fin 1998.

RON

Risques et technologie

La Suisse produit 800.000 tonnes de déchets spéciaux par an, le canton de Neuchâtel 9000 tonnes (sans compter 16.000 tonnes de résidus de dépotoirs de route). Citred entend en traiter près de 6000.

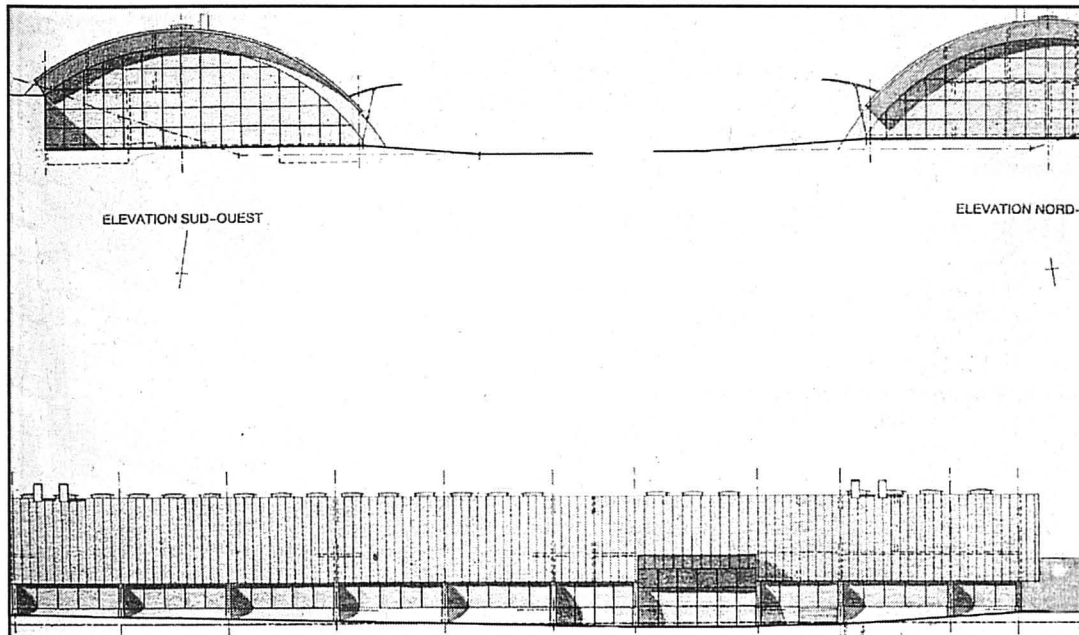
Citred, ce sera une usine modèle, un centre de compétence, a dit hier le conseiller communal et président actuel du conseil d'administration de la nouvelle société Georges Jeanbourquin. Les processus de traitement seront nova-

teurs, a ajouté le PDG de PX holding, Pierre-Olivier Chave. Ne seront traités à Citred que les déchets de type inorganiques (acides et bases) et les eaux souillées, une nouvelle activité qui permettra d'éliminer solvants, huiles, pesticides. Dans les deux domaines, les technologies sont pionnières. Citred développera une cellule de recherches pour rester à la pointe d'un nouveau secteur industriel qui pourrait devenir une spécialité régionale.

Le message des promoteurs de Citred se veut aussi clair que rassurant. Le chef du service de la protection de l'environnement Jean-Michel Liechti est venu dire que les futures activités de l'usine ne présentent que des risques extrêmement faibles.

Le conseiller d'Etat Pierre Hirschy était en outre là pour apporter le soutien du canton pour lequel le projet arrive «au bon moment».

RON



Un plan du projet d'usine Citred à la Combe-des-Moulins.

photo Galley

Horlogerie Effusion naturelle entre Kelek et le groupe Breitling

A l'heure des grandes vagues, les horlogers, les carpes et les banquiers ont en commun une propension à préférer le silence à l'hameçon!

Aucun appât ne permet d'attraper ne fut-ce qu'une bribe d'explication, ni chez Kelek ni chez Breitling qui permet à l'un d'entrer dans le groupe de l'autre. L'opération est faite: la magie technique de Kelek entre dans le groupe du génie commercial de Breitling.

A la réflexion, on comprend que les deux présidents des

conseils d'administration, Gabriel Feuvrier chez Kelek et Ernest Schneider pour Breitling, ont trop d'intérêts et surtout de traits communs pour se laisser aller au bavardage si prisé en d'autres lieux. Ils connaissent le prix du silence et du la-beur...

Lors même que les deux patrons sont amis et collaborent de longue date, ce qui les réunit c'est assurément cette volonté inébranlable et jamais démentie de faire de l'horlogerie suisse et suisse exclusivement.

En termes de complémentarité, on ne glisserait pas un fil de soie dans la cohérence de l'opération qui rassemble dans un même groupe le maître des montres compliquées de La Chaux-de-Fonds et la firme hors pair de Granges, siège de Breitling.

Kelek, le plus important fabricant de chronographes mécaniques suisses, gros fournisseur de montres en «private label» aux meilleures maisons de la spécialité, Breitling, marque universellement

connue, au poignet des pilotes du monde entier, vont faire cause commune tout en conservant, ô combien jalousement, chacun leur entité, leur marque, leur raison sociale, leurs encadrements et ateliers.

A l'évidence, le réseau mondial de Breitling offre un élargissement bienvenu à Kelek et les compétences techniques de Kelek assurent des perspectives dans le haut de gamme au groupe horloger de Granges.

Autre facteur important de ce rapprochement très naturel: l'âge des présidents. Ernest Schneider a déjà passé le flambeau à son fils Théodore. Gabriel Feuvrier, patron omniprésent, doit se soucier d'assurer la pérennité de Kelek. Pour bon chasseur qu'il soit, il n'est pas moins pourchassé par le temps qui passe.

Kelek dans le groupe Breitling, c'est le renforcement assuré d'un «Swiss made» absolument authentique.

GBD

Assurances Effets de l'intégration de Wincare

Cinq employés de Wincare recasés dans une agence Winterthur, sept autres qui s'en iront travailler à Neuchâtel, c'est le résultat de l'intégration de l'ancienne KFW au sein de la Division Suisse de Winterthur-Assurances en début d'année. Dans ce cadre, «l'organisation de distribution de Wincare et le service externe de Winterthur-Assurances ne formeront plus qu'une seule entité, c'est-à-dire que les agences générales et les agences de la Winterthur se chargeront du suivi des clients de Wincare», indique Marius Hagger, du service de presse. Selon ce dernier, le doublon en matière de distribution ne se justifie pas économiquement. Ce d'autant que «la Winterthur-Assurances dispose du réseau de vente le plus dense des sociétés d'assurances suisses» et que le secteur de la santé lui est terrain connu. Argument qui fait dire à Marius Hagger que «l'intégration de la Wincare n'entraînera aucun inconvénient pour les clients».

Confirmation de la rumeur: l'agence d'assurance Wincare (ex-KFW, rue des Musées 58) fermera ses portes fin novembre. Selon la Winterthur-Assurances, qui la chapeaute, elle sera purement et simplement transférée au sein d'une agence Winterthur, de la ville ou de ses environs proches. Les cinq collaborateurs concernés par la décision continueront donc - «dans la mesure du possible» - le suivi de leur clientèle au sein d'une représentation de la Winterthur. Sept autres employés de Wincare, travaillant actuellement au Centre de service de La Chaux-de-Fonds, centre où s'effectue le règlement des décomptes de prestations, seront

mutés à la Direction de la Winterthur de... Neuchâtel.

Ces mesures découlent de l'intégration de l'ancienne KFW (branche des assurances sociales, société à but non lucratif) dans la Division Suisse de Winterthur-Assurances en début d'année. Dans ce cadre, «l'organisation de distribution de Wincare et le service externe de Winterthur-Assurances ne formeront plus qu'une seule entité, c'est-à-dire que les agences générales et les agences de la Winterthur se chargeront du suivi des clients de Wincare», indique Marius Hagger, du service de presse. Selon ce dernier, le doublon en matière de distribution ne se justifie pas économiquement. Ce d'autant que «la Winterthur-Assurances dispose du réseau de vente le plus dense des sociétés d'assurances suisses» et que le secteur de la santé lui est terrain connu. Argument qui fait dire à Marius Hagger que «l'intégration de la Wincare n'entraînera aucun inconvénient pour les clients».

PFB

Harpe Nathalie Amstutz, premier prix à Paris

Le jury du Concours international 1997, organisé à Paris par l'Union des femmes artistes musiciennes (Ufam), a décerné, le 24 mars, le premier prix de harpe, en catégorie supérieure, à Nathalie Amstutz de La Chaux-de-Fonds.

Une distinction dont le haut niveau honore la ville et ses institutions.

Nathalie Amstutz, née en 1982, poursuit un itinéraire commencé, il y a huit ans, avec Anne Bassand, au Conservatoire neuchâtelois. Stages en Allemagne, aux Etats-Unis, premier prix de harpe en 1996, au Concours national de musique, organisé par la Tonhalle-Gesellschaft de Zurich et le Crédit Suisse, la jeune fille vient de remporter à

Paris un nouveau titre envié, témoignage de son talent. Sûre de ses doigts, bien dans sa tête, actuellement en classe professionnelle au Conservatoire de la ville, tout en poursuivant un cursus scolaire classique, Nathalie envisage son parcours dans un bel esprit d'ouverture. Nous y reviendrons.

DDC

Lecture labiale Un cours pour malentendants et sourds

Entendre moins bien, c'est d'abord moins bien comprendre. Ce qui ne va pas sans mal au moment du moindre contact quotidien. Apprendre donc à recourir à la vision pour compenser la perte auditive, telle est la solution adoptée par nombre de malentendants ou de sourds. Dans cette perspective, la Société romande pour la lutte contre les effets de la

surdité (SRLS) met sur pied toute une série de cours de lecture labiale dispensée par des enseignantes spécialisées. La lecture sur les lèvres en fonction du mouvement articulaire est à la portée de tous, à la faveur d'un minimum d'entraînement correctement dirigé. A La Chaux-de-Fonds, la SRLS propose une série de cours hebdomadaires d'une

durée de 10 semaines, à partir du 11 avril, de 15h à 17h, rue de la Serre 45. Prendre contact pour cela avec Maria Pinto, Rue G.-Farel 14, 2003 Neuchâtel, tél. 731 33 34. A noter que ce cours est également ouvert aux personnes concernées par la surdité dans leur environnement familial ou professionnel.

PFB

BRÈVE

Hockey amateur Tout est dit!

Il est grand temps de ranger ses patins, foi de hockeyeur amateur. Le championnat des Montagnes a vécu. Au total, 200 matches ont été disputés, contre 163 la saison dernière. Côté fair-play, la fête: une pénalité infligée toutes les 23 minutes 40, alors que l'arbitrage intervenait une fois toutes les 18 minutes en 95-96. Les marqueurs se sont exécutés à 1914 reprises (toutes les 6 minutes 15, contre toutes les 6 minutes 30 l'an dernier). Tout cela est bel et bien, et débouche sur le classement final suivant:

Groupe A: 1. Sabres (32 pts), 2. Big Ben (30), 3. Golden Pommes (29), 4. Nesty Boys (24), 5. Sombaille (24), 6. Sagne (16), 7. Puck (11), 8. Rubis (8) 9. Mont Cornu (4), Fleur de Lys (2). Groupe B: 1. Fines Lames (32), 2. Gussabobs (31), 3. PTT (25), 4. Siberians (21), 5. Hameau (20), 6. Convers (20), 7. Tchums (20), 8. Canacks (19), 9. Yankees (17), 10. Gorons (9), 11. Crosettes (6). La coupe Fair-play revient au Nesty Boys. 2. Puck 3. Mont Cornu 4. Fleurs de Lys 5. Gussabobs. Quant au classement des butteurs, il se présente comme suit: 1. Toni Neining (53), 2. Andres Viret (41), 3. Steve Belaz (32), 4. Patrice Gendron (32), 5. Jean-Bernard Dobois (30), 6. Patrick Cuenat (26).

PFB

A vos lignes!

Heures de turbinage à l'usine du Châtelot: Mardi, 6h30-12h30, 1 turbine (sous réserve de modification).



La Jaluse Crédit pour supprimer les infiltrations d'eau par les fenêtres du collège

Ce sont bien évidemment les comptes 1996 qui retiendront essentiellement l'attention des conseillers généraux du Locle appelés à siéger vendredi 18 avril. Au terme de cet important objet, les membres du législatif seront aussi appelés à désigner son nouveau bureau pour la période 1997-1998. Il n'est par conséquent pas certain que les conseillers généraux auront le temps d'aborder le seul nouveau point inscrit. Il s'agit d'une demande de crédit de 170.000 francs destiné à remplacer les fenêtres de deux façades du collège de La Jaluse.

Ce bâtiment, d'ailleurs tout comme les collèges des Girar-

det ou du Corbusier, fut construit à la même époque (en 1968, 1969 et 1970), sur la base des mêmes plans.

A peine une quinzaine d'années plus tard, le Conseil communal s'apercevait qu'à la suite d'une mauvaise conception d'origine des fenêtres, des infiltrations se produisaient, surtout sur les façades les plus exposées au vent et à la pluie. Un rapport d'expert avait alors démontré que le problème concernait ces trois collèges de quartier.

En 1984 déjà

Ainsi, en juin 1984 déjà, le Conseil général accordait un crédit de 130.000 francs pour le remplacement des fenêtres de deux façades de l'édifice du

Corbusier inauguré le 14 novembre 1970. L'année suivante, un premier crédit de 170.000 francs fut débloqué pour les façades sud-ouest et nord-ouest du collège de La Jaluse dont le ruban d'inauguration avait été coupé le 27 avril 1968.

Quant au collège des Girardet, il est entré en fonction à la rentrée scolaire 1969. Tant au Corbusier qu'à La Jaluse, le remplacement partiel des fenêtres s'est accompagné d'une amélioration de la rigidité de celles-ci, avec la pose de mon-

tants renforcés dans le sens vertical.

Interventions efficaces

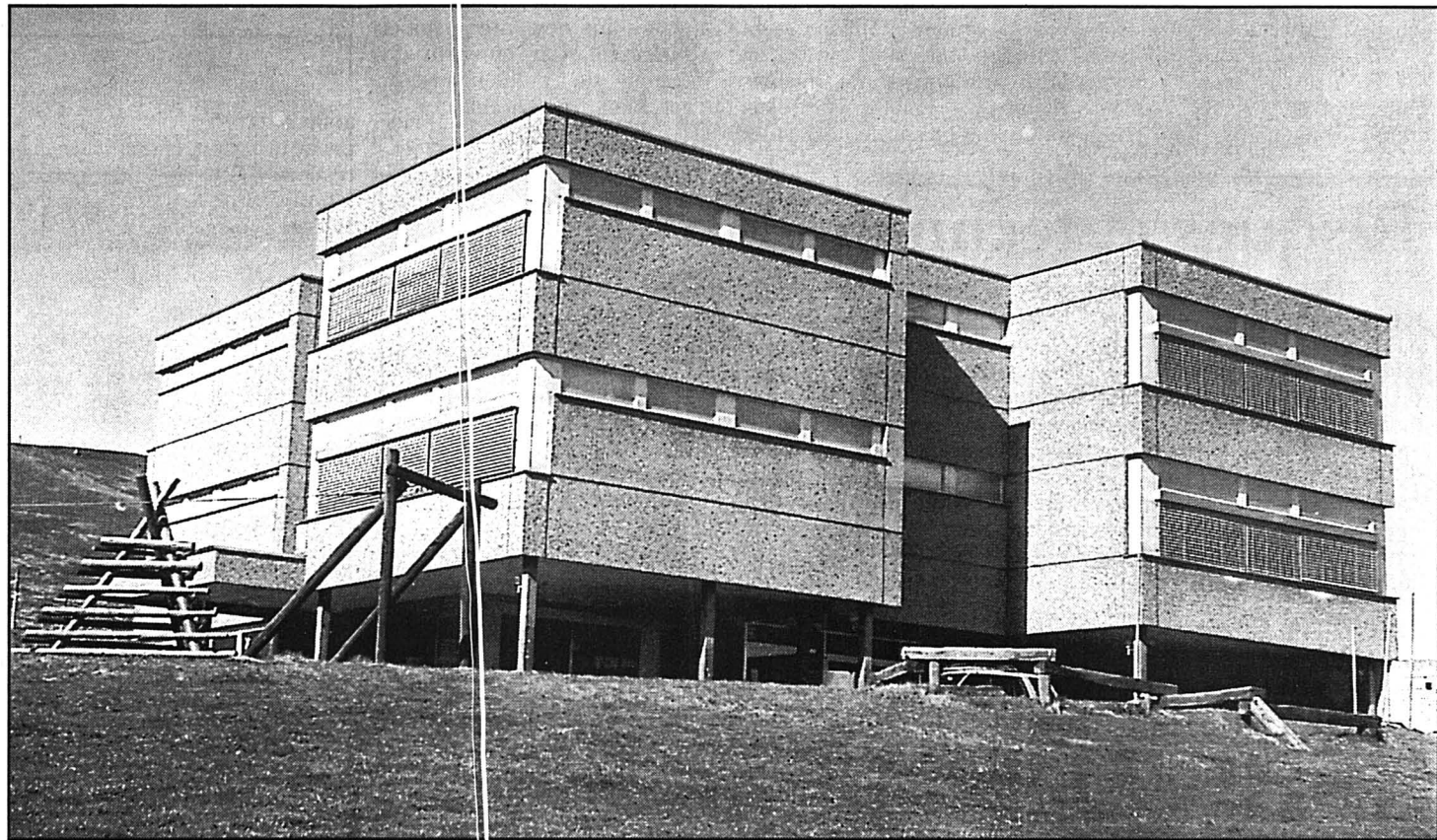
Après le renouvellement partiel, en 1985, des fenêtres de La Jaluse, le Conseil communal estime qu'il est maintenant temps de songer à la deuxième étape en changeant celles des façades nord-est et sud-est. Bien qu'ardemment souhaités par la direction de l'école primaire et les enseignants, ces travaux avaient été reportés. Pour les mener à terme, l'exécutif solli-

cite maintenant un crédit de 170.000 francs. Ils seront entrepris dans la continuité de ceux de 1985 afin de conserver l'unité architecturale de ce bâtiment.

A noter que depuis lors, plus aucune infiltration d'eau n'a été constatée sur les deux façades où les fenêtres ont été remplacées. Celles-ci sont en bois-métal et répondent aux exigences thermiques et d'étanchéité conformes aux normes en la matière, explique le Conseil communal. Les éléments inté-

rieurs sont en bois de première qualité, alors que la partie extérieure est formée de plaques d'aluminium traitées et fixées sur le bois. Comme il s'agit de travaux d'entretien, cette dépense ne peut faire l'occasion d'une subvention cantonale. Pour l'instant, il n'est pas prévu d'autres travaux importants dans cette construction dont les classes sont régulièrement entretenues selon un tour-nus annuel dans le cadre du budget de fonctionnement.

Jean-Claude Perrin



Crédit de 170.000 francs pour remettre en état la seconde moitié de l'enveloppe extérieure du collège.

photo Perrin

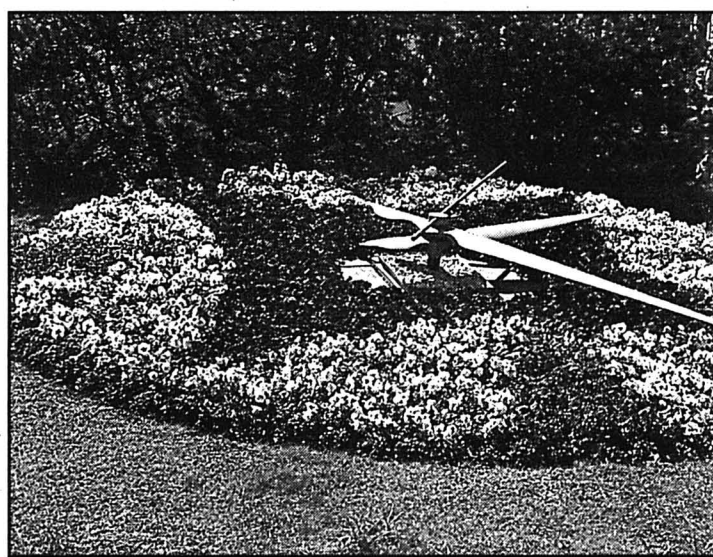
Ingénieur à plein temps

A la suite de la démission de l'ingénieur en chef des Services industriels de la ville du Locle Pierre Siegrist, nommé à une fonction équivalente à Yverdon, la direction de ce service s'était interrogée sur la manière dont elle allait repourvoir ce poste. Le réduirait-elle à 50 pour cent en envisageant une collaboration avec les Services industriels de La Chaux-de-Fonds? Ce point avait d'ailleurs fait l'objet d'une interpellation de la part de Claude Leimgruber (pop), qui estimait qu'une fonction à plein temps se justifiait au vu des importants problèmes posés par les différents secteurs des SI. Une

récente recherche d'emploi parue dans nos colonnes prouve que ce sera bel et bien le cas. «Nous avons étudié cette question, pris différents contacts avant d'arriver à cette conclusion», explique le conseiller communal Jean-Paul Wettstein. Il observe qu'outre la responsabilité des services industriels (eau, gaz, électricité, chauffage à distance), une bonne part de l'activité du nouvel ingénieur aura aussi trait à la supervision des travaux communaux. Suite à cette décision, l'interrogation de Claude Leimgruber a donc trouvé une réponse et son interpellation devient par conséquent caduque.

JCP

Horloge fleurie Aux couleurs printanières



Avec l'arrivée des premiers beaux jours, l'horloge monumentale installée à la rue Marie-Anne-Calame, à l'entrée est du Locle, a repris des couleurs. Si chaque année, pour sa première mouture, son grand cadran sera redécoré au début de l'été, le jardinier-horticulteur, Bernard Frey, utilise toujours plusieurs centaines de pensées, il ne manque jamais d'imagination pour créer des motifs différents, variant à souhait les couleurs de ces plantes.

Cette année, il a choisi un thème très géométrique, soulignant les quarts par des pensées bleues. L'extérieur est occupé par des fleurs du même

type, mais jaunes, alors que sous les aiguilles il a formé un carré sur pointe du plus beau rouge. Comme toujours, le cadran est ceclé par plusieurs centaines de fleurs d'une espèce apparentée à la famille des pâquerettes. Cette année, alors qu'il avait préparé le terrain et qu'il commençait à mettre les fleurs en terre, quelques derniers flocons de neige rageurs - comme c'est souvent le cas aux environs de Pâques - sont venus saluer cette réalisation (photo Perrin). Très résistantes, les pensées ont laissé passer les bourrasques et sont maintenant pétantes de santé.

JCP

BRÈVES

Jardin de la cure A entretenir

La paroisse réformée du Locle estime que ce serait donner une triste image si le petit jardin de sa cure restait en friche. Raison pour laquelle ses responsables cherchent des volontaires qui,

même sans être jardiniers, accepteraient de travailler dans une petite équipe afin d'entretenir ce jardin. Renseignements auprès d'Eric Perrenoud, pasteur, tél. 931 54 24. /réd.

Beaux-arts Passeport pour le musée

Dans le cadre du «passeport» donnant droit gratuitement à onze musées du canton de Neuchâtel, le conservateur du Musée des beaux-arts de la ville du Locle, Claude Gfeller, signale que tous les membres amis de cette institution peuvent l'acquérir au prix de 10 francs, alors que le tarif normal est de 30 francs. Dans le même courrier il signale que l'exposition ac-

tuelle «Sortir de sa réserve» sera ouverte jusqu'au 14 avril. La prochaine, qui aura pour thème «L'illustration» sera vernie le 3 mai. Son premier volet sera consacré à John Howe.

D'autre part, lundi 14 avril, à 20h15, Jeanne Marie Pont, médiatrice culturelle au musée d'art et d'histoire de Genève parlera des musées et de leurs publics. /réd.

Election au Conseil d'Etat
19 et 20 avril 1997



Pierre HIRSCHY
Thierry BÉGUIN
Jean GUINAND

3 FORCES POSITIVES POUR LE CANTON!

Parti Libéral-PPN
Parti Radical-démocratique

Haut-Doubs Auto-Stop

Levez le pied pour un pouce

Des affiches multicolores reprenant le slogan ci-dessus vont fleurir dans les mairies et les lieux publics du Haut-Doubs. En effet, le départ de l'opération Haut-Doubs Auto-Stop menée par la MJC de Morteau avec l'appui de nombreux partenaires a été officiellement donné vendredi dernier.

Denis Roy

Pour marquer symboliquement l'ouverture de ce service basé sur la solidarité et la responsabilité, Claude Vermot, conseiller général, et Jean-Marie Binétruy, maire de Morteau, ont dévoilé le panneau installé rue des Moulinots en présence d'élus locaux et de responsables des organismes associés.

Prenant ensuite la parole, le président de la MJC a tenu à préciser: «La MJC a piloté administrativement et financièrement le projet mais je voudrais rappeler notre travail en commun avec Mme Dubail de la FRATE, Mme Jacquet de la DIFS, Mme Gasner de la PAIO, M. Chaudat de l'Association mosaïque, M. Faivre du CIO, Mme Comte du CDES et M. Mai de la subdivision de Morteau de la DDE. De nombreuses réunions ont été nécessaires pour affiner ce projet et je voudrais remercier chacun de sa collaboration».

Un partenariat exemplaire

Puis il a rappelé le concours financier du Conseil général et des Fonds européens. Jean-Marie Binétruy s'est adressé aux élus représentant les communes de Maiche, Le Russey,

Les Gras, Grand-Combe-Chateau, Villers-le-Lac, Gilley et Les Fins. «Votre présence ce soir et votre participation à ce projet me réjouissent. Une fois de plus, je suis heureux de constater que Morteau et le Pays horloger sont capables de proposer et de soutenir des initiatives innovantes. Je souhaite la pleine réussite de cette opération et, pourquoi pas, son extension en dehors de notre secteur puisque la MJC a, sur ce sujet, des contacts avec des Bretons et des Alsaciens.»

Solidarité et responsabilité

Claude Vermot rappela l'intérêt que l'assemblée départementale avait trouvé au projet. «Je suis membre du conseil d'administration de la Régie des transports et je sais les difficultés que nous avons à

mettre en place des services dans les secteurs ruraux et semi-urbains. Votre réalisation qui permettra plus de mobilité est la bienvenue.» Le conseiller général souligna ensuite: «Les garanties mises en place avec les badges de reconnaissance et le «code de bonne conduite» que signeront les usagers me semblent primordiales. Elles doivent apporter une sécurité pour les automobilistes et les stoppeurs.» Il compléta son intervention en souhaitant lui aussi que le système s'étende, en particulier à la sortie de Besançon vers le Haut-Doubs.

Avant le vin d'honneur, on aborda aussi les modalités pratiques de l'action sous la responsabilité de Patrick Toulet, directeur de la MJC, et de Nadine Laurin, animatrice.

DRY



Claude Vermot et Jean-Marie Binétruy ont symboliquement dévoilé un point stop. photo Roy

Théâtre de Morteau Inauguration officielle demain

Après avoir nécessité de multiples réunions de travail, alimenté bon nombre de discussions dont certaines à caractère polémique et mobilisé les entreprises, aux deux tiers locales, pendant près d'un an, le théâtre de Morteau sera inauguré officiellement demain, 9 avril, à 18 heures, alors que les portes ne s'ouvriront au public que jeudi.

Denis Roy

Ce nouvel équipement, qui sera au niveau des meilleures salles de la région grâce à son plateau technique de qualité et au confort offert aux spectateurs, aura en outre une marraine de choix en la personne de l'actrice Brigitte Fossey. La vedette de cinéma et de théâtre sera présente le 16 avril pour interpréter «La surprise de l'amour» de Marivaux mais aussi le 17 pour présenter, en compagnie de Serge Toubiana, directeur des Cahiers du ci-

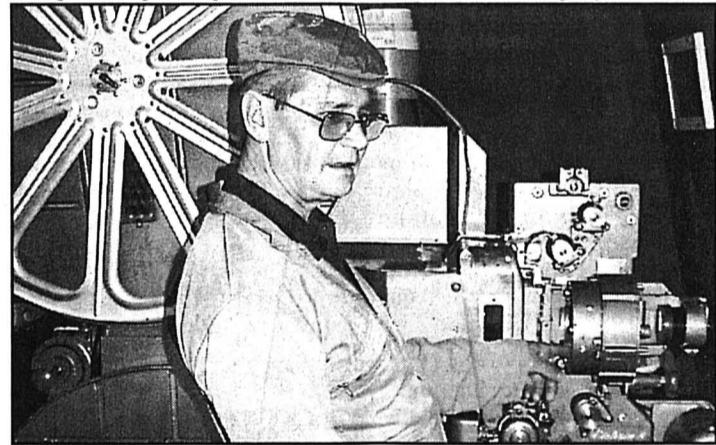
néma, le film de François Truffaut «L'homme qui aimait les femmes».

Un complexe polyvalent

Le choix de Brigitte Fossey associe symboliquement cinéma et théâtre, deux des vocations de la nouvelle salle de Morteau dénommée Espace Christian Genevard, en souvenir de celui qui fut le premier magistrat de la cité horlogère de 1965 à 1989. Il est important de noter aussi que le hall d'entrée devrait accueillir prochainement les services de l'Office du tourisme. Dans le programme inaugural qui s'étalera sur une dizaine de jours, une large place a également été réservée aux associations locales qui, on le sait, sont particulièrement dynamiques. Cette volonté municipale d'ouverture la plus large à la population est rappelée par Annie Genevard, adjointe à la culture: «Nous avons voulu réaliser un espace de qualité pour la diffusion culturelle mais aussi pour une uti-

lisation très large à l'occasion des fêtes ou manifestations de nos associations.»

La réouverture du théâtre sera également l'occasion d'un nouveau départ pour l'équipe d'animation de l'Atalante, le cinéma géré par le MJC qui utilise les mêmes locaux pour sa programmation régulière, ses projections exceptionnelles auxquelles participent des in-



Bernard Labourey, opérateur cinéma, effectue les derniers réglages. photo Roy

tervenants extérieurs et son festival annuel du film. Le son dolby surround et un nouvel équipement de projection permettront de découvrir avec encore plus de plaisir les réalisations du septième art. pour la période d'inauguration, outre le film présenté le 17 avril par Brigitte Fossey, les cinéphiles auront le privilège, jeudi 10, d'assister à la projection, en

avant-première nationale, de Michaël Collins, le film de Neil Jordan qui a obtenu le lion d'or de la Mostra de Venise. Christian Fraigneux, directeur de la

Warner, sera présent pour commenter ce chef-d'œuvre en compagnie de l'équipe d'animation de l'Atalante.

DRY

Demandez le programme

Jeudi 10 avril à 9h, 10h et 14h: théâtre: Casse-Noisettes ou le pouvoir des jouets, par la Compagnie des Rémouleurs. Tarif unique: 10 FF.

A 20h30: cinéma: Michael Collins de Neil Jordan. Même programme les 11, 14 et 15 avril. Tarif unique: 20 FF.

Samedi 12 avril à 20h30: concert de la Lyre mortuaire et de l'Harmonie municipale. Entrée libre.

Dimanche 13 avril à 18h: théâtre par la Compagnie de la MJC dans Les cancons de Goldoni. Tarif unique: 30 FF.

Mercredi 16 avril à 20h30: La surprise de l'amour, comédie de Marivaux avec Bri-

gitte Fossey. Tarif unique: 80 FF.

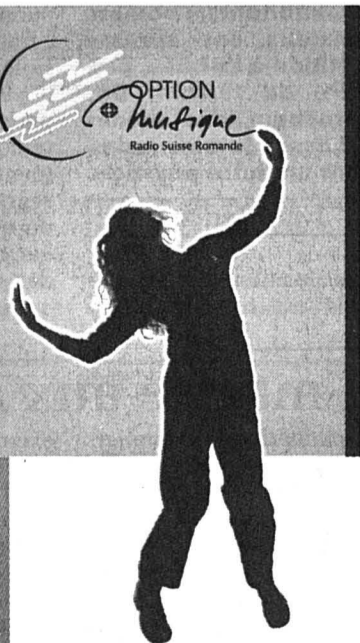
Jeudi 17 avril à 19h30: cinéma: L'homme qui aimait les femmes de François Truffaut. En présence de Brigitte Fossey et Serge Toubiana. même programme les 19 et 20 avril à 20h30.

Vendredi 18 avril à 18h30: danse avec l'Entrechat et l'Atelier de la danse. A 20h30: accordéon avec l'Accord des Monts, direction Anita Bailly. Entrée libre.

Dimanche 20 avril à 18 heures: chant choral avec La Cigale et Sine Nomine. Entrée libre.

DRY

Sur votre longueur d'onde



RADIO SUISSE ROMANDE

La Première
Neuchâtel FM 95.1, 95.7
La Chaux-de-Fonds FM 92.3

Espace 2
Neuchâtel FM 106.1, 91.2
La Chaux-de-Fonds FM 96.3

Couleur 3
Neuchâtel FM 100.1
La Chaux-de-Fonds FM 103.4

Option Musique
OM/AM 765

www.rsr.ch

Création Un Butteran réinvente sa première profession d'horloger

Vingt ans durant, il avait laissé l'horlogerie de côté. Mais sa profession l'a rattrapé. Puisque, depuis un an, il s'assoit à nouveau à un établi, installé dans son logement à Buttes. Non pas pour fabriquer des montres, mais pour les transformer. Bernard Duding s'est spécialisé dans la création de montres squelettes. Horloger, puis commerçant, le voici désormais artiste.

Philippe Racine

Trois cents heures. Il aura fallu trois cents heures à Bernard Duding pour qu'il termine sa toute première montre squelette. Le Butteran a donné des jours et des nuits, et a usé une bonne trentaine de mouvements avant de pouvoir apporter la touche finale à sa création. Depuis lors, il a appris à maîtriser les techniques qui permettent de découper, travailler et ajourer le mouvement et le cadran d'une montre de poche. A tel point qu'il en a fait son métier. Pour cet homme, il s'agit d'un simple retour aux sources, soit la redécouverte d'un amour, celui de la finesse. Un amour qui

l'avait fait opter pour la profession d'horloger trente ans plus tôt.

Bernard Duding a tourné le dos à l'horlogerie pour se diriger vers une activité commerciale. Si celle-ci lui a permis, pendant deux décennies, de visiter bon nombre de pays, elle l'aura bien sûr fait vivre. Mais jamais il n'a véritablement fait le deuil de son premier métier: «Pendant toutes ces années, j'y ai souvent pensé. Il m'est arrivé parfois de rêver que je travaillais dans une entreprise horlogère.»

Du songe à la réalité il n'y a pas de différence. Quand bien même il a été provoqué par la perte de son emploi, celui-ci aura été très rapide pour le Butteran: «Lorsque je me suis retrouvé chômeur, j'ai très vite pensé à me lancer dans la création de montres squelettes. Tout le monde a touché un jour ou l'autre à cette discipline. Mais il y a toujours quelque chose de neuf à amener, simplement parce que chaque pièce est unique.»

Avant qu'il ne s'installe à son compte, il aura tout de même passé par des états d'âmes: «Je n'avais tout simplement plus confiance en mes mains. Fon-

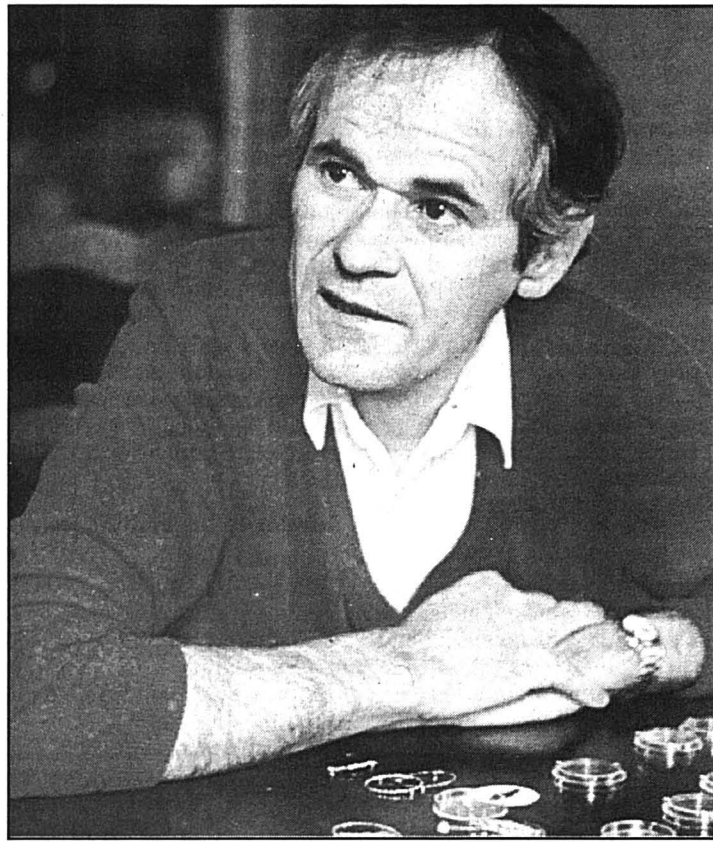
tionnaient-elles encore? J'avais tellement de doutes que j'ai repris le chemin de l'école pour suivre des cours de base d'horloger. Là, j'ai rencontré des gens formidables qui n'ont vraiment encouragé.»

Le résultat est là. Bernard Duding achète des mouvements ETA et des boîtes de montres de poche, puis il lime, perce, incruste un peu d'or ou quelques rubis. Enfin, il découpe une forme dans les cadrans. Lorsqu'il remonte le tout, n'en déplaise aux puristes, sa pièce est splendide. Il envisage d'aller plus loin encore, puisqu'il fabriquera prochainement ses propres aiguilles. La seule étape du travail qu'il ne peut assumer, c'est le dorage.

Il faut préciser que l'horloger a parcouru un sacré chemin. N'aurait-il pas mis au point sa propre technique qui lui permet de créer une pièce en 50 heures? Ou encore d'en «sortir» une à la demande.

Reste que le Butteran doit encore passer à l'échelon supérieur: la commercialisation de ses montres squelettes. Ce qui ne devrait pas forcément lui poser trop de problèmes. Il a renoué avec la confiance.

PHR



Bernard Duding. Vingt ans après avoir quitté l'horlogerie, l'homme s'est remis à l'établi pour créer des montres squelettes.

photo Galley

Neuchâtel La gauche battue!

Depuis que la gauche est majoritaire au Conseil général de Neuchâtel, elle avait pris l'habitude de gagner les votes dits «bloc contre bloc». Tel ne fut pas le cas hier soir, où les partis radical et libéral se sont opposés avec succès au projet d'accueil centralisé de l'administration communale. A la surprise générale.

Alors que les deux formations de gauche, majoritaires, s'étaient déclarées favorables au projet, les locaux occupés actuellement par la réception des Services industriels ne se transformeront pas en structure d'accueil centralisée de l'administration communale. Au terme d'un débat parfois tendu, au cours duquel les toutes proches élections cantonales furent plusieurs fois évoquées, le Conseil général de Neuchâtel a refusé, par 18 voix contre 17, la demande de crédit (200.000 francs) que lui soumettait le Conseil communal.

Explication de ce résultat inattendu: l'absence, hier soir, d'un conseiller général socialiste, et l'abstention de deux représentants de Force de progrès.

Réformes de gestion

Auparavant, l'opposition la plus vive était venue des rangs libéraux: «Depuis quelques années, Neuchâtel vit à l'heure Bertelsmann. Sans même que la population sache réellement s'il s'agit d'un Grand Prix de Formule 1 ou l'équivalent germanique du prix Goncourt». Eric Ruedin n'a pas mâché son ironie à l'endroit du rapport du Conseil communal, rapport dans lequel l'exécutif décrivait par le menu ce qui avait motivé sa décision - à commencer par le prix Bertelsmann, qui porte sur des réformes de gestion publique et pour lequel la Ville avait été en lice. Le libéral estimait que «cet objectif n'est pas prioritaire, mais encore, il nous apparaît comme n'étant pas nécessaire, et, en tout les cas, beaucoup trop cher». Et cela d'autant plus, précisait-il, que les enquêtes réalisées auprès du public ont montré que les différents guichets de l'administration «fonctionnent à la satisfaction d'une large majorité de la population». Une population «qui ne doit pas être prise par la main». Le groupe libéral suggérait dès lors que cette somme soit plutôt «affectée à la création de places de travail».

Pour les mécontents?

Le radical Daniel Domjan avait lui aussi repris les chiffres cités dans le document de l'exécutif: le taux de satisfaction concernant l'accueil étant de 95%, «devons-nous comprendre que le crédit accordé serait pour satisfaire 6% de mécontents?» Or, comme le dit le rapport, «de perfectionisme coûte cher», raison pour laquelle le groupe radical «n'acceptera pas ce crédit».

Après que Force de progrès (Nicolas de Pury) et les socialistes (Pierrette Errard) se sont déclarés favorables à une réception centralisée - nonobstant quelques remarques d'ordre pratique -, Monika Dusong, directrice des Finances, a défendu le projet du Conseil communal.

Rendue visiblement amère par les propos tenus par les opposants, Monika Dusong précisait encore: «Ici, à Neuchâtel, on a malheureusement de la peine à dire quand quelque chose va bien». Puis, à propos des réflexions plus personnalisées qui lui avaient été adressées: «Cette réforme administrative est le fruit d'un travail d'équipe. Je vous demande de ne pas considérer ce dossier sous le seul angle de celle qui pourrait éventuellement vous quitter.» Ces propos n'ont pas convaincu les élus de droite. Dont l'opposition massive, pour les raisons expliquées plus haut, a débouché sur le refus du projet.

PHO

Val-de-Ruz La région ne saurait se passer de la manne fédérale

L'Association région Val-de-Ruz se montre davantage par l'office du tourisme et ses activités tous publics que par son dynamisme à soutenir les investissements que ses dix-neuf communes consentent. Pourtant, cette activité de demande d'aide financière est très active et porte ses fruits. L'an dernier, trois projets ont pu être soutenus grâce à l'octroi de prêts pour un montant de 1,7 million de francs.

Dans le développement d'une commune, la Loi fédé-

rale d'aide en matière d'investissements dans les régions de montagne (LIM) joue un rôle déterminant. Le système de prêts sans intérêts et à long amortissement que ce cadre législatif a mis en place, à l'origine pour éviter l'exode rural menaçant les régions alpines, est désormais en vigueur sur les deux tiers du territoire suisse. L'Association région Val-de-Ruz le pratique avec bonheur depuis dix ans, puisque ce ne sont pas moins de 45 projets qui ont pu être adoptés à ce jour, pour un total de 131 millions d'investissements et 8,5 millions de prêts.

Pourtant, les difficultés financières de la Confédération avaient pu, dès 1992, faire craindre que sa manne n'arrive plus auprès des communes désirant développer leurs infrastructures publiques. Heureusement, la prise en charge des intérêts des investissements réalisés par ces dernières a pu faire perdurer l'aide fédérale. Dès 1995, chacune des régions LIM de Suisse peut à nouveau bénéficier de prêts, tout en étant soumise à des quotas cantonaux. Pour le Val-de-Ruz, cette limite financière s'est élevée en 1996 à 1,7 million.

L'an dernier, la district a pu se préoccuper principalement du futur chantier de la nouvelle station d'épuration de La Rincière. Les 7,5 millions de la tranche 1996 de cet important projet ont pu être soutenus par un prêt LIM de 1,3 million. Ensuite, Chézard-Saint-Martin, aux prises avec la réfection de son réseau d'eau, a bénéficié de quelque 300.000 francs LIM pour un coût total dix fois plus élevé. Enfin, les désormais célèbres trottoirs du Pâquier, et l'amélioration de l'éclairage public du village surtout, ont aussi récolté une aide de 25.000 fr.

sur un montant de 170.000 francs. Ensemble, les trois investissements ont dégagé un avantage financier de 1,2 million.

De telles aides ne sont accordées que si le canton fait un effort financier équivalent. Mais le Val-de-Ruz n'a pas encore eu à souffrir du système, même si la commune de Valangin a décidé d'en sortir il y a quelques années. Après dix ans, le bilan est très positif, et la révision du programme de développement de la plus jeune région LIM de Suisse peut ainsi s'amorcer sur des bases solides.

PHC

Planeyse L'abattage de trente peupliers jette l'émoi

L'abattage, voici quinze jours, de la trentaine de peupliers qui formaient la double haie familière sur la place d'armes de Planeyse, à Colombier, a provoqué quelques remous dans la population avoisinante. Bien que cette coupe ait été faite à la demande de plusieurs habitants, nombre d'entre eux ont adressé une pétition à l'armée, propriétaire du terrain. Dès l'an prochain, des chênes et de basses futaies redessineront un autre paysage.

Ivan Radja

La disparition d'arbres vénérables est toujours, et à

juste titre, un événement générateur d'émotions diverses. On a pu le vérifier tout récemment à Colombier, où l'abattage des trente peupliers disposés en double haie sur la place d'armes de Planeyse n'a pas été du goût de tout le monde. Une pétition réunissant plusieurs dizaines de personnes a même été envoyée à l'intendant de la caserne de Colombier, Alain Geiser.

«Bien qu'il soit trop tard pour revenir en arrière, nous tenions à signifier au Département militaire qu'il était très regrettable que les habitants du quartier n'aient pas même été informés», explique l'un des signataires.

Du côté de la caserne, on

comprend l'émotion des citoyens, tout en tempérant leur indignation. «Si nous n'avons pas jugé utile d'informer les riverains, c'est parce que la demande émanait de deux générations responsables d'immeubles proches de la double rangée de peupliers», explique Alain Geiser.

De fait, plusieurs plaintes émanaient des concierges eux-mêmes, dont le travail était entravé par les racines des peupliers, et par les minons qui bouchaient les cheneaux. «Certes, je regrette que la population n'ait pas été consultée, mais cela n'aurait pas changé grand chose; dans ce

genre de cas, il y a toujours les pour et les contre». Au passage, l'intendant profite de tordre le cou à un rumeur qui veut que ces arbres aient été supprimés pour construire des places de parc: «Le parking projeté dans le cadre de l'Expo 2001 sera situé sur l'actuel «triangle», et non à Planeyse».

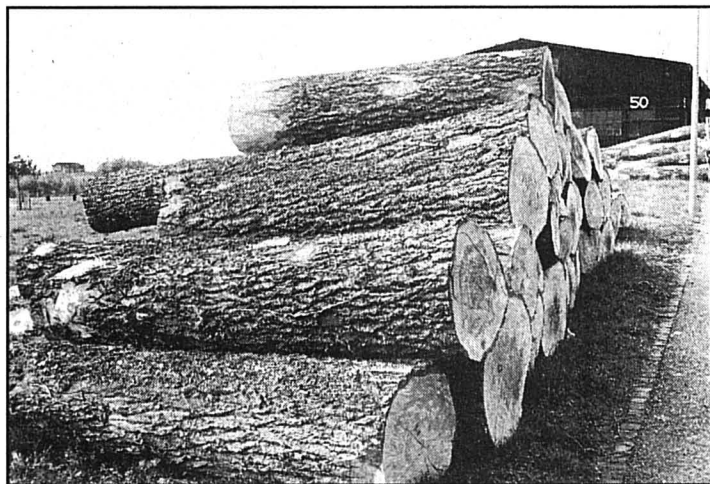
Les arbres étaient condamnés

Reste que l'armée, propriétaire de ce terrain, est libre de l'agencer comme elle l'entend. «La loi forestière ne s'applique que sur territoire forestier, pas dans une zone

de plantation d'agrément, ce qui est le cas ici», rappelle Milan Plachta, ingénieur forestier du Ile arrondissement.

Au demeurant, ces arbres étaient de toute façon condamnés. «Tout au plus aurions-nous pu différer leur abattage d'un ou deux ans, mais par nature ils sont destinés à être sciés au bout de trente ans environ», précise Milan Plachta. Or ces peupliers - en l'occurrence des «carolins» - avaient été plantés en 1964... Dès cet hiver, il est prévu de replanter à cet endroit quelques chênes de moyenne grandeur, entourés de basses futaies, dans le genre buissonnant, comme les épinettes et les épinettes blanches.

IRA



Les trente peupliers abattus à Planeyse, dont les troncs sont pour l'heure empilés sur les lieux, seront remplacés dès l'année prochaine par des chênes et des futaies.

photo Treuthardt

La mariée aux allumettes

La plantation de peupliers était fort répandue jusque dans les années 60. Par effet de mode certes, mais aussi pour des raisons économiques. «A l'époque, le bois de peuplier était très recherché pour la fabrication d'allumettes», raconte Milan Plachta. A preuve, les nombreux rideaux de peupliers tendus dans la plaine d'Orbe. «Aujourd'hui, allumettes et cageots qui se fabriquaient en Suisse, à la fabrique de Vernayaz en Valais par

exemple, sont faits à l'étranger, et cette essence perd un peu de son utilité». Dommage pour cet arbre, qui a par ailleurs joué un rôle social en France voisine. Une tradition voulait que soit plantées quelques rangées de peupliers lorsqu'une fille naissait. Vingt ans plus tard, à l'occasion du mariage de la jeune femme, les arbres étaient revendus, et constituaient par là-même la dot de la mariée...

IRA

NAISSANCE

MEGAN
a le plaisir d'annoncer
la naissance
de son petit frère

MIKÄL

il mesure 46 cm, pèse 3 kg,
il est né le 7 avril 1997
à 13 h 05

à la maternité Lanixa
à La Chaux-de-Fonds.
Katia et Patrick BÉGUIN
Cité Bois-Soleil C
2208 Les Hauts-Geneveys

132-5566

Saint-Imier La grande passion pour le tout petit largement partagée

S'il avait encore à prouver sa raison d'être, Maq'Ex, le salon du modèle réduit, l'a fait de belle manière en fin de semaine dernière: quelque 3000 visiteurs se sont littéralement rués à la salle de spectacles de Saint-Imier. Et des plus petits, fascinés par les nombreux trains en mouvement, aux plus âgés, admiratifs devant l'ingéniosité, le soin, l'amour du détail et le respect du passé, tous ont démontré aux organisateurs qu'ils avaient tapé dans le mille.

Dominique Egger

Avec les quelque 1300 visiteurs de l'édition 95, les initiateurs de Maq'Ex avaient compris déjà que leur passion était largement partagée dans la population. Mais ils n'en tentaient pas moins un coup de poker, cette année, en renouvelant l'opération sur une surface très nettement supérieure, moyennant plusieurs milliers de francs d'investissement de départ. Coup de poker et coup gagnant, donc!

Au bonheur des enfants

Beat Chofflon, Daniel Dubuis, Frank Werkmeister et Gérard Pedrazzi forment le quatuor central d'organiseurs. Mais ils soulignent, avec reconnaissance, que de nombreux bénévoles se sont joints à eux, qui pour aider aux transports, qui pour participer à la mise en place - laquelle a pris deux journées entières, un soin tout particulier étant voué aux décors -, voire pour diriger la circulation des convois.

A ce sujet, on relèvera que trois générations de passionnés se sont impliquées, pour faire tourner les trains, sans interruption, sur le réseau ins-

tallé sur la scène. Cette partie de l'exposition a d'ailleurs remporté un succès énorme, auprès des enfants surtout, qui demeuraient véritablement fascinés par les convois originaux débouchant d'un tunnel et s'enfilant dans un autre, en se croisant dans un spectacle continu, grâce aux techniciens cachés derrière le rideau.

Sur ce réseau, Maq'Ex a d'ailleurs sans doute battu un record, en faisant circuler dimanche un train de 50 wagons, pas moins!

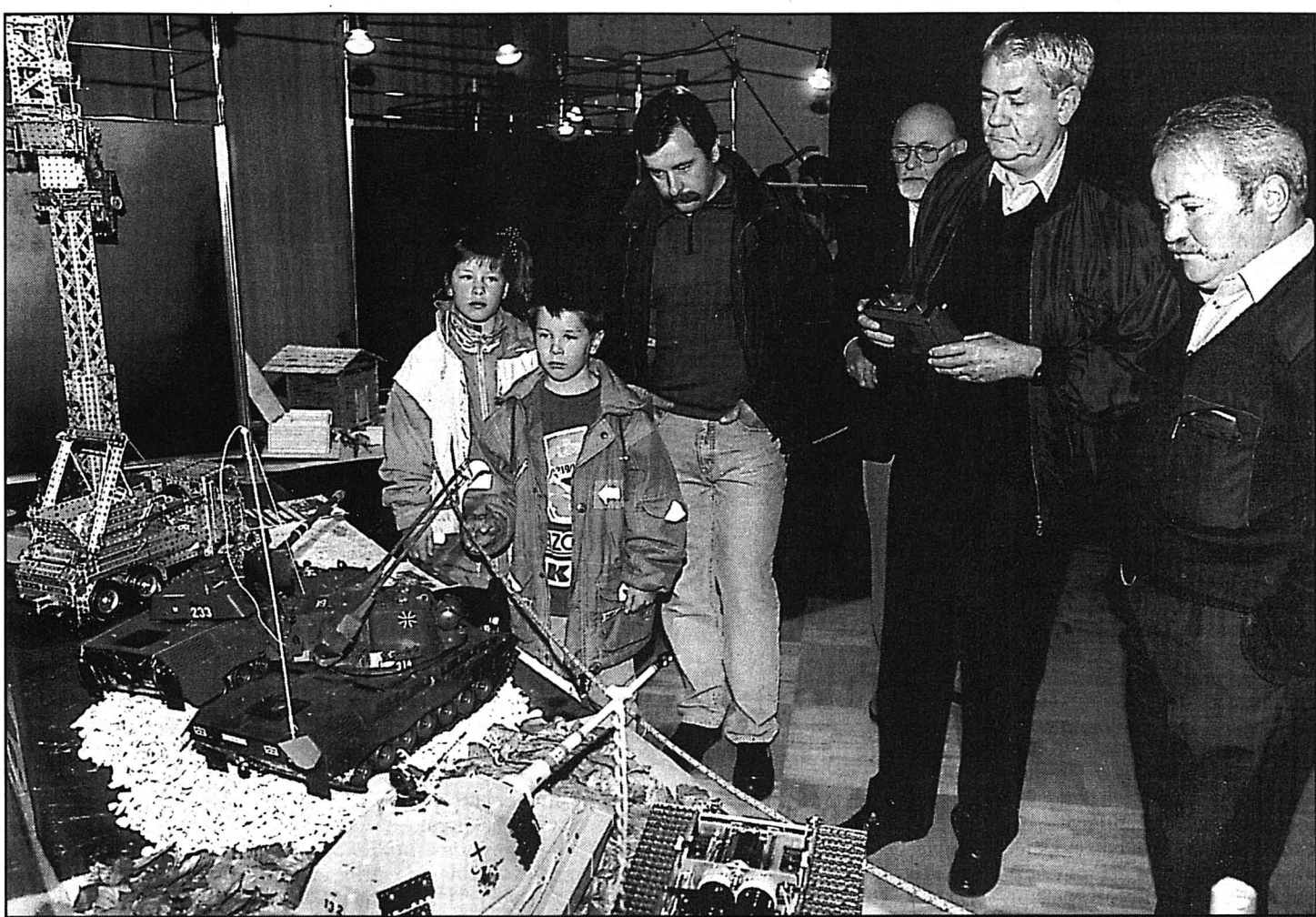
La fabrication aussi

Autre stand à gros succès, celui que tenait Sébastien Fabre, de Vufflens-la-Ville, lequel effectuait des démonstrations d'injection de métal léger. Une injection qui lui permet de réaliser les éléments bruts des wagons - carrosserie, parties extérieures, etc. -, auxquels il applique ensuite un traitement «vieillissant», au moyen d'un aérographe. Quoique la fabrication de modèles réduits demeure son activité de loisirs, Sébastien Fabre fait figure de véritable «pro», parmi des maquetistes aussi impressionnés que les néophytes.

La machine à vapeur de Vital Bourquin, un très habile constructeur de Villeret, a elle aussi passionné le public. Au point que l'engouement des visiteurs l'a décidé à présenter sa réalisation durant toute la manifestation, alors qu'il n'avait prévu que l'une ou l'autre démonstrations...

Interactif

Construits au 1/8e, dans un extraordinaire respect des détails et des performances, les camions télécommandés du Genevois Uwe Grams ont suscité l'intérêt escompté par les organisateurs, lesquels avaient été



Quelque 3000 personnes ont visité Maq'Ex 97 et admiré quantité de véritables bijoux.

photo Galley

séduits par une vidéo tournée à l'occasion d'un salon international. Un succès d'autant plus marquant que le propriétaire de ces petits bijoux laissait volontiers les manettes de commande aux enfants présents.

Pour la locomotive à vapeur vive d'Henri Benninger, une véritable 141 R de la SNCF, longue de 77 centimètres (écartement 1), le week-end dernier aura été particulièrement laborieux. Le concepteur et collectionneur des Planchettes n'a cessé, durant toute

la manifestation, d'alterner périodes de chauffe et de circulation, chacune durant quelque 25 minutes, respectivement jusqu'à température de fonctionnement et jusqu'à épuisement des réserves.

Des contacts pour 99

La bourse, installée au rez-de-chaussée de la salle et proposant non seulement des modèles réduits, mais également des jouets de toutes sortes, a elle aussi connu un succès probant.

Et parmi les milliers de visiteurs qui ont défilé à Maq'Ex 1997, en provenance d'à peu près tous les cantons suisses, il était bien évidemment bon nombre de collectionneurs avertis. Ce qui a valu aux organisateurs de nouer déjà des contacts avec de potentiels exposants, intéressés à la prochaine édition du salon. Une prochaine édition dont on peut sans risque affirmer qu'elle verra le jour en 1999. Le rythme de deux ans, entre chaque salon, sera effectivement maintenu, qui permet

d'éviter la saturation des visiteurs, des exposants et bien sûr des organisateurs.

Et pour ce troisième Maq'Ex, les initiateurs nourrissent déjà des projets originaux, qui envisagent sérieusement de mettre cette fois l'accent sur les engins flottants. Pour peu que cela soit réalisable techniquement, un grand bassin pourrait ainsi être installé, pour les modèles réduits de voiliers et autres bateaux. Mais voilà de la musique d'avenir...

DOM

Sécurité Le prix d'un indispensable encadrement

A Tavannes, le comité d'organisation de la Fête des saisons respire. Il n'aura pas à honorer une facture de quelque 3000 francs que lui adressait la police.

Parce qu'elle pouvait remettre en question l'organisation d'une tradition établie depuis 40 ans, la Municipalité de Tavannes est intervenue pour demander l'annulation d'une facture rédigée après la dernière Fête des saisons. Pour sa part, le député Jean-Pierre Aellen a interpellé le gouvernement afin qu'il clarifie les règles fixant les émoluments policiers.

Le parlementaire tannois souhaitait notamment connaître les cas où il y a possibilité de déroger à la loi et les montants versés par les organisateurs du tournoi de Gstaad et par ceux de la Fête fédérale des yodleurs. De manière plus générale, il désirait savoir si le recours à la police cantonale pour assurer la sécurité lors de rassemblements populaires était une obligation.

Dans sa réponse, le gouvernement reconnaît que par le passé la distinction entre les services extraordinaires de la police et les prestations de bases fournies gratuitement a souvent posé problème et donné lieu à des contestations. C'est pourquoi une révision de la réglementation sur les émoluments a été entreprise. Le nouveau texte adopté par l'exécutif cantonal en février dernier permettra de les prélever de façon plus

souple. La modification de l'ordonnance tient davantage compte de l'importance culturelle, sportive ou économique des manifestations agendées.

Jusqu'à son entrée en vigueur en mai, les émoluments sont réduits - cela s'est vérifié à Gstaad et à la Fête fédérale des yodleurs comme l'attestent des factures respectives de 2000 et de 500 francs - voire annulée comme dans le cas tannois.

Service de base étendu

A l'avenir, certifie l'exécutif cantonal, la notion de «prestations de base offertes par la police» sera interprétée de manière plus large. Lorsque les services demandés sortiront de ce cadre, les factures pourront être réduites en fonction de la raison d'être d'une manifestation et de ses incidences auprès d'un large public. Après avoir rappelé que la police cantonale remplira toujours les tâches fondamentales qui lui incombent en matière de sécurité, le gouvernement précise que, dans les domaines qui sont de la responsabilité des organisateurs, ils sont libres de recourir à du personnel auxiliaire ou à des services de sécurité privés.

Reste que si les autorités ne sont pas satisfaites du dispositif mis en place pour répondre aux normes exigées de sécurité, la police interviendra et les organisateurs seront alors tenus de rembourser cette intervention. NIC

Saint-Imier Tulipes en faveur de la recherche

Le groupe d'entraide de l'Arc jurassien-Tramelan organise jeudi une action imérienne dans le cadre de la Journée internationale de la maladie de Parkinson.

Pour avoir su cerner les spécificités de cette maladie au début du siècle dernier, le médecin anglais James Parkinson lui a donné son nom. La date de son anniversaire coïncide avec celle de la journée internationale.

Le groupe d'entraide de l'Arc jurassien-Tramelan vendra à cette occasion des tulipes multicolores dont la particularité sera d'être en bois et en soie. Jeudi, ses membres seront installés à Saint-Imier devant le magasin Coop et au marché de 8 h à 12 heures.

Cette action cherche à sensibiliser le grand public au destin pesant des 12.000 personnes qui souffrent de la maladie de Parkinson en Suisse et aux problèmes d'encadrement auxquels sont confrontés les proches qui prennent soin d'eux.

Il n'est pas possible actuellement de guérir de cette maladie, mais seulement d'en atténuer les symptômes et cela malgré la recherche intensive conduite à l'échelle mondiale. La recette de cette vente de tulipes sera intégralement versée à l'Association Suisse de la maladie de Parkinson. Elle consacrera la somme récoltée au soutien de projets de recherche scientifique qui représentent autant de sources d'espoir. /ré-dspr

Exposition Poussins en vedette à Courtelary

Par sept fois déjà, le rendez-vous a su séduire un nombre public. Organisé dimanche à la halle de gymnastique de Courtelary, le huitième marché aux œufs et poussins saura mobiliser les spécialistes, les passionnés et les simples curieux.

Indéniablement, la manifestation phare de la société d'ornithologie de Cormoret-Courtelary a déjà une solide renommée. Pour preuve, il n'est pas rare d'y rencontrer des visiteurs venus spécialement de France et d'Italie. L'attrait du rendez-vous légitime leur déplacement.

Une cinquantaine d'exposants, - vallonniers mais aussi neuchâtelois, jurassiens, vaudois, valaisans et alémaniques

- présentent leurs plus beaux spécimens de poussins et proposent à l'achat des œufs à couver, provenant de différentes races. Si du côté des exposants l'invitation suscite un tel intérêt, c'est que les organisateurs ont déjà prouvé par le passé, porter une attention particulière au moindre détail. Pour cette édition, ils ont, par exemple, pour répondre à l'attente de leur clientèle, dû s'employer à rassembler soixante lampes destinées au confort des poussins.

Dès 8 h dimanche, la halle de gymnastique de Courtelary offrira un étonnant et intéressant spectacle à même de nourrir toutes les curiosités. La possibilité de se restaurer sur place incitera le public à prolonger sa visite. /nic-spr

BRÈVES

Théâtre Intimité cellulaire à Bienne

Lundi prochain à 20h15, le Théâtre municipal de Bienne s'apparentera à une prison. Le Théâtre de l'Etram de Lausanne présentera l'adaptation française d'une pièce de Manuel Puig «Le baiser de la femme-araignée». Dans une mise en scène de Martine Charlet, les comédiens Jacques Maître et Michel Rossy se donneront la réplique. Ils incarnent Luis Al-

berto Molina, condamné pour détournement de mineur, et Valentin Arregui Paz, prisonnier politique, réunis dans la même cellule. Ces deux personnages, sont chacun à leur manière, des non-conformistes, des révoltés, des marginaux; en tant que tels, ils sont brimés par une instance qui symbolise toutes les forces de répression de la société. /ré-d.

Corgémont L'Afrique et son histoire

La section erguélienne de l'Université populaire a sollicité l'ancien secrétaire général Jean-Marie Moeckli pour qu'il partage ses connaissances africaines. C'est sous le titre «Pour une nouvelle histoire d'Afrique» que sera organisé dès le 15 avril sur trois mardis, un cours donné à l'ancien collège. Il est encore possible de s'inscrire au 489.24.01. /ré-d.

NAISSANCE

Boujour, je m'appelle

WENDY

je pèse 3 kg 190
et mesure 47 cm,
dans quelque temps
je vais pouvoir embêter
mon frère Steve.

Le 7.4.97

Famille J.-P. Isler
Maternité Saint-Imier
2616 Renan

Ligne du Pied du Jura

Un comité passe à l'offensive

Il en est d'une ligne ferroviaire comme d'une route. Lorsque l'on renonce à leur modernisation, toutes deux sont vouées aux herbes folles. C'est cette réflexion qui a inspiré des parlementaires jurassiens et bâlois à monter au créneau pour la défense de la ligne du Pied du Jura (Genève-Bâle en passant par Neuchâtel et Bienne) sur son tronçon jurassien.

Constatant que la régie fédérale a remis tout projet d'amélioration sur le parcours Moutier-Delémont-Bâle, des députés des cantons du Jura, de Bâle-Campagne et de Bâle-Ville ont fait adopter des postulats par les trois parlements concernés en faveur de la revitalisation de la ligne. Un comité de soutien, coprésidé par Germain Hennet, député de Delémont, et Robert Piller, député d'Arlesheim (BL), ont présenté leur projet lors d'une conférence de presse, tenue hier au Rathaus de Laufen.

Au cours des années 90, les CFF ont entamé une politique inquiétante de démantèlement: suppression du trafic régional ferroviaire entre Delémont et Moutier ainsi qu'entre Laufen et Delémont, imposant dans ce dernier cas des détours via car PTT et train direct. Dans la foulée, des gares ont été fermées, privant ainsi des villages de points de vente de proximité.

Autre grief de taille, le projet de doublement, même sectoriel, de la ligne a été enterré lors du régime minceur apporté à Rail 2000 pour des raisons d'économie. Alors que les CFF sont en train d'engager des crédits considérables dans



Les deux présidents Germain Hennet, de Delémont, et Robert Piller, d'Arlesheim, veulent défendre la ligne Genève-Bienne-Bâle. photo Bist

le doublement de la ligne au bord du lac de Neuchâtel, entre Gorgier et Onnens, les tronçons Granges-Choindex et Delémont-Aesch (BL) demeurent des goulets d'étranglement à voie unique, causant des retards répétés sur cette ligne.

Revitalisation

Germain Hennet ne veut pas que la ligne Bâle - Genève subisse le triste sort de la ligne internationale Berne - Delémont - Belfort - Paris. Dans l'immédiat, le comité entend rencontrer les trois gouvernements pour établir un plan de revitalisation. Il s'agira d'éta-

blir un bulletin de santé de la ligne (trafic, fréquentation et infrastructure). On étudiera quel secteur doubler en priorité pour assurer les «croisements volants», comme on vient de le faire entre Berne et Neuchâtel. Le comité entend sauvegarder le caractère international de la ligne (Bâle-Port-Bou). A plus long terme, l'axe pourrait constituer un «itinéraire bis» pour les convois de marchandises entre Bâle et l'Italie, via le Lötschberg, dont les actions sont remontées en flèche depuis le résultat des récents sondages de la Piora dans le massif du Gothard.

Par ailleurs, le comité souhaite obtenir l'appui des autres cantons concernés, donc Soleure, Berne, Neuchâtel, Vaud et Genève, mais aussi des régions des lignes affluentes, soit le vallon de Saint-Imier, La Chaux-de-Fonds et l'Ajoie. Il voit également d'un œil favorable le projet de la reprise de la desserte entre Porrentruy et Belfort par autorail de type léger. Car plus que jamais, l'avenir des voies de communication dépend de la volonté des régions à prendre leur destin en mains.

Blaise Nussbaum

Extraction du fer

Des Boulies à l'Alsace

Du côté des Boulies, entre Bassecourt et Montavon, le groupe Fer de l'Emulation engage une seconde expérience dans l'extraction du minerai. Sous la houlette de Ludwig Eschenlohr, deux anciens bas-fourneaux de l'époque mérovingienne (600 après Jésus-Christ) ont été reconstruits. Pour une mise à feu jeudi et samedi. L'expérience sera commentée au Pays de Galles cet automne avant d'être reconduite durant huit jours à l'Ecomusée d'Alsace.

L'an passé, le groupe Fer a tenté d'extraire à l'ancienne en utilisant uniquement les matériaux de l'époque. La première tentative en août a donné un résultat mitigé. La seconde en octobre était meilleure. Le minerai extrait est actuellement à l'étude à l'Université de Sévenans pour en connaître sa qualité. L'expérience tentée cette semaine (avec portes ouvertes samedi lors de l'extraction) a pour but d'améliorer le système. Si les 1200 degrés nécessaires sont atteints, il s'agit de maîtriser la régularité de l'opération.

Les nombreuses découvertes sur le tracé de la Transjurane et du côté de Lajoux prouvent que nos ancêtres étaient des producteurs de fer. Durant le bas Moyen-Age, le minerai affleurait (sous forme de boulettes à même le sol d'où le nom des Boulies). Il fallut creuser des puits pour l'extraire à partir du XIVe siècle. Voilà qui va donner naissance à la sidérurgie jurassienne autour de Von Roll à Delémont et Choindex.

Au Pays de Galles

Ludwig Eschenlohr livrera ses conclusions lors d'un grand colloque qui se déroulera en septembre au Pays de Galles.

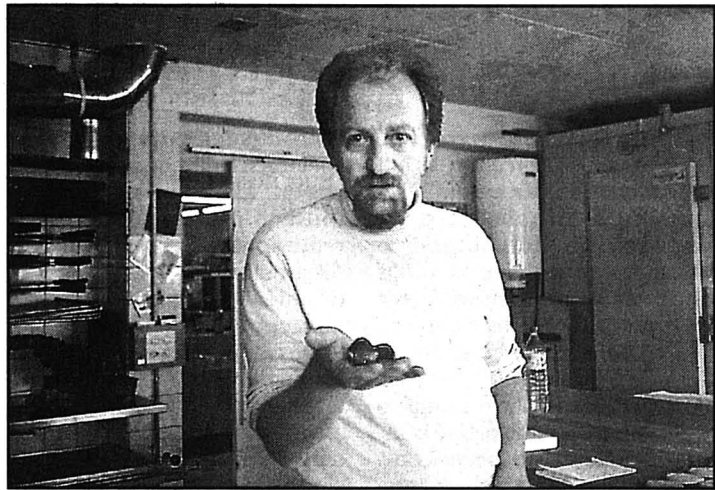
Durant huit jours, les Jurassiens seront aussi les hôtes de l'Ecomusée d'Alsace qui avait fourni les charbonniers l'an passé. Bref, un échange de bons procédés pour la découverte de notre passé.

MGO



Ludwig Eschenlohr présentera ses expériences au Pays de Galles puis à l'Ecomusée d'Alsace. photo a

Montfaucon Pour les fins becs, voici les Charbons de la Traction



Clément Farine tient dans la main deux de ses charbons parfumés. photo Gogniat

La gourmandise prend des saveurs locales. Du côté de Neuchâtel, on trouve le Pavé du château et le Batz. La Ruhe et la Montre du maquignon se débusquent à la Chaux-de-Fonds. Le Locle exhibe sa Pendule ou ses Pives de sapin. Depuis le passage des grenadiers bernois, le Pavé de Moutier se déguste en Prévôté. Dans le Jura, ce sont évidemment les truffes à la damassine qui embaument les boutiques des confiseurs. Boulanger-pâtisseries à Montfaucon, Clément Farine ne voulait pas être en reste. Il vient de lancer les Charbons de la Traction...

Voilà un moment que le pâtisseries franc-montagnard son-

geait à faire «un truc» à lui. La rencontre avec un des animateurs de «La Traction», le train vapeur qui a sa base au Pré-Petitjean, sert de délice. La spécialité mise au point est composée de damassines entières et marinées (gare au noyau!) qui sont prises dans une coque de chocolat foncé et affinée d'un zeste de noisettes.

Clément Farine possède un secret pour emprisonner le fruit dégoulinant de jus dans son écorce de chocolat. Bref, en admirant les paysages francs-montagnards, les Charbons de la Traction roulent dans les estomacs.

MGO

Courant d'art Henocq et Küenzi à Chevenez

Jusqu'au 20 avril, la galerie Courant d'art à Chevenez présente des œuvres de Pierre Küenzi, d'Yverdon, et du Parisien Michel Henocq, deux artistes quinquagénaires fort dissemblables mais tous deux attachants.

âme à ses «tableaux-sculptures», leur confère une dimension poétique qui attire l'attention et la retient.

Fonctionnaire facétieux

Fonctionnaire au Ministère français de la culture, Michel Henocq s'exprime d'un pinceau facétieux qui dessine des personnages à la Bottero, tout en rondeurs suggestives mais jamais grivoises. Des seins bien galbés, des cuisses rondettes, des êtres ventripotents bien en chair, des femmes libertines et des hommes aguichés se partagent les toiles d'Henocq. Ils sont flanqués çà et là de figures improvisées, personnages à tête de cochon, ballots sur tronc humain, comètes de passage et autres hommes fessés par des matrones virulentes. La vivacité des couleurs achève de donner une ambiance qui génère le rire et un goût prononcé de la plaisanterie primesautière. Comment ne pas aimer ces êtres prompts à boire goulument aux calices des plaisirs de la vie?

VIG

Galerie Courant d'art, Chevenez, samedi-dimanche 14-18h et 20-21h30.

BRÈVES

Chômage

Petit recul

A fin mars, le canton du Jura comptait 2340 sans-emploi (-25), après de légères diminutions dans chaque district. Le taux de chômage est de 7,2%, soit 6,1% des hommes et 9,1% des femmes actives. La diminution concerne aussi bien les jeunes que les adultes de moins de 50 ans, mais dans de faibles quantités. Le nombre des chômeurs depuis plus d'une année passe de 687 à 702. On note une légère reprise dans la construction, grâce à une diminution de huit personnes et une augmentation dans l'enseignement (+4). Près de 12% des sans-emploi recherchent une occupation à temps partiel.

VIG

Raiffeisen des Bois

Résultats satisfaisants

Une importante majorité des 387 sociétaires de la Raiffeisen des Bois ont participé à la 73e assemblée générale. Michel Godat, président, a relevé que 1996 avait été une bonne année de manière générale. Les bénéficiaires sont signes de bonne santé. Toutefois, souligne-t-il, des bénéficiaires plus élevés sont nécessaires, bien que cela ne soit pas le but en soi de cette coopérative, afin de renforcer les fonds propres et s'assurer mieux encore contre les risques. Il tient à saluer les qualités d'organisateur et la disponibilité du nouveau gérant Yves Jeanbourquin. Ce dernier a mis sur pied «le compte épargne socié-

taire» (82 comptes déjà), le «fonds de placement Raiffeisen» et le «service de change», services appréciés par la clientèle. Avec 35 millions de francs, le bilan a augmenté de 7 pour cent. Les créances hypothécaires dépassent les 24 millions, les créances sur la clientèle atteignent sept millions. Le compte d'exercice boucle avec un bénéfice net de 25.642 francs. Le nombre de sociétaires a fait un bond avec 55 unités de plus. Il atteint 387 sociétaires.

L'approbation des points de l'ordre du jour a été suivie par une partie gastronomique et récréative.

DMJ

Delémont

A l'hôpital

Hier matin à 8h15, une personne âgée a été renversée sur un passage de sécurité à la rue du Stand à Delémont, à la hauteur de la rue des Pêcheurs. Blessée, elle a été transportée à l'hôpital en ambulance.

MGO

Action

Le Bélier à Saanen

Depuis le début de l'année, le groupe Bélier s'en prend aux préfectures bernoises du canton. Sans revendiquer cette action, Le Bélier indique que des inconnus ont sprayé des «Jura libre» sur la préfecture de Saanen pour revendiquer les trois districts du Jura sud.

MGO

Avant 7 heures

dans vos boîtes, aux lettres, grâce au portage à domicile.

Zaire La ville de Lubumbashi tend les mains aux forces de Kabila

Les rebelles de Laurent-Désiré Kabila sont arrivés hier aux portes de Lubumbashi. La capitale de la province du Shaba a vu ses rues désertées.

De nombreux soldats des Forces armées zaïroises (FAZ) ont déposé les armes à Lubumbashi et certains sont partis en direction des rebelles qui arrivent par l'ouest, après s'être emparés avant l'aube de la ville de Kipushi. Les habitants de la ville, terrés chez eux, ont applaudi les soldats sur le départ.

Les chefs de la Division de la sécurité présidentielle (DSP, unité d'élite) ont déclaré pour leur part vouloir résister aux rebelles. Le général Molembe, commandant de la ré-

gion militaire, a appelé sur les ondes ses hommes à résister et «à revenir dans leurs positions avec leurs armes». Il a également demandé aux soldats de «ne pas piller».

Commerces fermés

Le général a condamné l'appel lancé dans la matinée par une douzaine d'officiers et sous-officiers, qui ont demandé aux soldats de déposer les armes. Les rebelles sont «les bienvenus» affirmait le message qui poursuivait : «Ne piller pas, ne versez pas le sang», avant de conseiller à la population de rester chez elle.

Les rebelles ont été signalés à quelque 15 kilomètres de la ville. Dans le centre de Lubumbashi, les rues se sont vidées en matinée à l'annonce

de leur approche. Les écoles ont été fermées, de même que tous les commerces du centre, de peur des pillages de soldats. L'aéroport a été fermé au trafic civil.

Laurent-Désiré Kabila est de son côté arrivé dans la «capitale du diamant», Mbuji-Mayi, dans le Kasai oriental, trois jours après que ses troupes y ont fait leur entrée. Il venait de son fief de Goma. Quelque 2000 personnes, selon les estimations des journa-

listes, l'ont acclamé sur le bord de la route, en scandant son nom et faisant le V de la victoire.

Réfugiés à rapatrier

La population n'avait pas été avertie de son arrivée. Plusieurs heures après, une foule restait massée en face de la résidence où M. Kabila s'est installé, dans le centre-ville. Le chef des rebelles n'a fait aucune déclaration.

En outre, environ 7000 ré-

fugiés supplémentaires sont arrivés dans un camp au sud de Kisangani, région d'où doivent être rapatriés quelque 80.000 réfugiés rwandais, a indiqué un porte-parole du Haut-Commissariat de l'ONU pour les réfugiés (HCR). Selon lui, ces réfugiés ont été repérés au «km 82» (82 kilomètres au sud de Kisangani), où il ne restait la semaine dernière que 300 réfugiés, en très mauvaise condition physique./afp-reuter

La petite communauté suisse n'est pas inquiète

Entre 15 et 20 Suisses résident à Lubumbashi, capitale de la province minière du Shaba, sur un total d'environ 200 ressortissants helvétiques dans l'ensemble du Zaïre. En dépit de la progression des rebelles, ils n'ont pas demandé leur évacuation de la ville, a indiqué hier l'ambassadeur de Suisse au Zaïre.

«Les rebelles ne se sont jamais attaqués aux expatriés dans les territoires sous leur contrôle», a déclaré l'ambassadeur Wilhelm Schmid. Les étrangers de retour dans les régions conquises par les hommes de Laurent-Désiré Kabila sont satisfaits de l'ordre qui y règne. Inspirer confiance aux étrangers est l'une des priorités du chef des rebelles, a-t-il relevé.

La principale inquiétude concerne l'éventuel pillage de la ville par les soldats des Forces armées zaïroises (FAZ) avant sa prise par les rebelles. Quelques Suisses se sont momentanément rendus en Zambie voisine, le temps d'observer l'évolution de la situation.

Assistance nécessaire en cas d'évacuation

Si une évacuation des ressortissants suisses au Zaïre s'avérait malgré tout nécessaire, l'assistance des autres pays européens présents dans la région, notamment la Belgique et la France, est assurée, a affirmé le diplomate joint à Kinshasa par téléphone./ats

Manifestation dispersée à Kinshasa

Des affrontements ont opposé hier l'armée zaïroise à plusieurs milliers de personnes manifestant à Kinshasa contre le président Mobutu Sese Seko. Les forces de l'ordre ont lancé des grenades lacrymogènes, ont frappé les manifestants à coups de bâtons, et lancé leurs véhicules blindés dans la foule et les manifestants ont répliqué par des jets de pierres.

Les manifestants s'étaient rassemblés tôt hier matin devant la demeure du nouveau premier ministre Etienne Tshisekedi, figure de l'opposition radicale. Ils comptaient ensuite marcher sur le Parlement pour montrer leur soutien dans la crise qui oppose les députés à M. Tshisekedi. Le Haut-Conseil de la

république-Parlement de transition (HCR-PT) devait en effet se réunir hier pour décider de la nomination d'un nouveau premier ministre en remplacement d'Etienne Tshisekedi.

La police a donné l'assaut contre les quelque 3500 personnes, qui se sont dispersées dans les champs alentour. Dans la confusion, on ne faisait pas état de blessés. Malgré la dispersion, les partisans du premier ministre ont fait part de leur intention de se regrouper et d'essayer de marcher sur le Parlement. Peu après sa nomination, Etienne Tshisekedi s'est aliéné le soutien de l'opposition en décrétant la dissolution du HCR-PT, auquel il ne reconnaît pas de légitimité./ap



Dans l'est du Zaïre, la situation des réfugiés rwandais ne s'est pas améliorée. photo k

Les négociations informelles continuent sous l'égide de l'Afrique du Sud



Le vice-président sud-africain Thabo Mbeki assiste aux pourparlers. photo a

Les représentants des rebelles zaïrois et du gouvernement de Kinshasa, qui s'étaient rencontrés jusque tard dans la nuit de dimanche à lundi, ont repris leurs discussions hier matin. Rien n'a filtré sur cette rencontre.

Selon le porte-parole de l'ambassade du Zaïre, Jean-Nestor Bokumbe, l'atmosphère autour de la table des négociations est «amicale et fraternelle»: les parties, qui

se rencontrent directement depuis samedi pour la première fois, ont fait une pause dimanche pour regarder, ensemble, le match de football opposant l'Afrique du Sud au Congo à la télévision.

Reste que le porte-parole a mis en garde contre tout optimisme. La résolution du conflit n'est pas pour tout de suite, a-t-il estimé, notant que «les rebelles avancent, ils négocient donc en position de force».

Il a rappelé que pour les re-

présentants du président Mobutu Sese Seko, l'obtention d'un cessez-le-feu est un préalable.

Le vice-président sud-africain Thabo Mbeki, qui assistait aux entretiens de dimanche, était également présent hier. Il était accompagné de l'envoyé spécial de l'OUA Mohamed Sahnoun et du vice-ministre des Affaires étrangères sud-africain Aziz Pahad. Cette supervision consacre l'importance de l'Afrique du Sud./ap

Le Rwanda marque le troisième anniversaire du génocide

Le Rwanda a marqué hier le troisième anniversaire du début du génocide qui a causé la mort d'au moins 500.000 personnes en organisant une nouvelle cérémonie de funérailles pour environ 20.000 victimes, a rapporté la radio d'Etat rwandaise.

La cérémonie aura lieu près de Gisenyi, dans le nord-ouest du pays, près de la frontière avec le Zaïre. Samedi, le président Pasteur Bizimungu et l'homme fort du régime, le vice-président et ministre de la Défense Paul Kagame ont participé à un séminaire sur la difficile réconciliation

entre Hutus et Tutsis. Les massacres des Tutsis et Hutus modérés, au premier rang desquels le premier ministre Agathe Uwilingiyimana, ont commencé le 7 avril 1994, déclenchés par l'assassinat du président hutu Juvénal Habyarimana et de son homologue du Burundi Cyprien Ntaryamira.

Alors que les rebelles tutsis du Front patriotique rwandais étaient aux portes de Kigali, l'avion à bord duquel les deux hommes revenaient de Tanzanie a été abattu alors qu'il approchait de l'aéroport de la capitale rwandaise. Les auteurs de cet attentat restent inconnus à ce jour.

Aucun bilan définitif des victimes n'a jamais été établi des massacres systématiques qui se sont ensuivis, pendant 90 jours, dans tout le pays. Organisés par les extrémistes hutus du régime Habyarimana et exécutés par les milices Interahamwe, ils ont fait au moins un demi-million de morts, selon les estimations les plus basses, et provoqué l'exode de plus d'1,2 million de personnes, réfugiées au Zaïre et en Tanzanie.

Milliers de prisonniers

Depuis l'arrivée au pouvoir du Front patriotique rwandais, le nouveau gouvernement à majorité tutsie a em-

prisonné quelque 92.000 personnes pour leur responsabilité dans le génocide. Douze personnes ont déjà été condamnées à mort par la justice rwandaise, mais aucune exécution n'a eu lieu.

De son côté, le tribunal international pour le Rwanda, mis sur pied par les Nations Unies à Arusha (Tanzanie), a inculpé 21 personnes pour génocide et crimes contre l'humanité. Treize d'entre elles sont en prison. Si le procès de deux d'entre elles a fini par s'ouvrir, au milieu des critiques sur les lenteurs de la justice internationale, il a été suspendu pour raisons de procédure./ap

La prise de Lubumbashi par les forces rebelles de Laurent-Désiré Kabila a valeur de symbole. La province du Shaba (ex-Katanga) a souvent été secouée par des velléités nationalistes. Au lendemain de l'indépendance, sous la conduite de Moïse Tschombe, le Katanga avait fait sécession en 1960. Une vaste opération des Nations Unies avait rétabli l'unité nationale en 1962. Depuis, cette riche province minière a régulièrement été le théâtre d'émeutes ou de mutineries.

Eclairage Le Katanga dans la tourmente

En 1977, l'armée zaïroise a pu repousser, avec l'aide d'un contingent marocain, la rébellion des «gendarmes katangais». Un an plus tard, c'est la légion étrangère française qui sautera sur Kobwezi pour écraser une nouvelle tentative d'invasion. Celle-ci sera très meurtrière.

En 1991, une série d'émeutes mettra à mal la production minière.

Depuis le début des années 60, une société nationale - la Gécamines - contrôle les mines de cuivre, de cobalt, d'étain et de zinc du Katanga. Dans les années 80, la production de

minéral de cuivre atteignait plus de 450.000 tonnes. Les affaires étaient florissantes. Aujourd'hui, la réalité est bien différente. Si la province conserve toutes ses potentialités, le matériel est devenu vétuste. Il est peu ou prou entretenu. Du coup, la production a chuté. Quelque 35.000 tonnes de cuivre sont extraites bon an mal an. Quant au cobalt, alors que près de 10.000 tonnes étaient collectées en 1987, il représente moins de 4000 tonnes par année.

En contrôlant le Shaba, les forces de Kabila ne font qu'accroître la pression sur Mobutu. Ajouté à la prise, vendredi dernier, de Mbuji-Mayi, la capitale du Kasai-Oriental et riche en diamant, le coup sera dur à encaisser pour le pouvoir central.

Mais, surtout, les rebelles sont en passe de mettre la main sur les concessions minières. Ils ne se privent d'ailleurs pas de les négocier avec les grandes compagnies américaines, canadiennes, britanniques et sud-africaines qui sont implantées dans la région. Depuis plusieurs semaines, un incessant va-et-vient d'hommes d'affaires se déroule au quartier général de Kabila à Goma.

Le signe ne trompe pas. Aujourd'hui, ni la légion étrangère, ni les Nations Unies n'interviendront. Et les rebelles peuvent négocier au prix fort leurs prises.

Daniel Droz

UE Pas de grands progrès aux Pays-Bas

Les ministres européens des Affaires étrangères n'ont pas fait de grands progrès sur la réforme des institutions européennes lors de leur réunion dimanche et hier à Noordwijk aux Pays-Bas. La révision du Traité de Maastricht dans la perspective de l'élargissement vers l'Est de l'UE suscite de telles querelles que le projet risque d'être retardé.

Le temps presse: les chefs d'Etat et de gouvernement de l'UE veulent toujours boucler ces réformes pour le Conseil européen d'Amsterdam les 16 et 17 juin. Ce sommet doit clore la Conférence intergouvernementale (CIG) lancée en mars 1996 à Turin.

Petits contre grands

A Noordwijk, les positions ne se sont pas rapprochées sur la réforme de la Commission européenne. Deux fronts subsistent aussi sur une modification de la pondération des voix pour les votes à la majorité qualifiée dans les conseils européens des ministres.

Sur les deux sujets, la France et l'Allemagne ont des positions différentes et les petits pays regardent avec méfiance des réformes qui diminueraient leur présence et leur influence politique dans les institutions européennes.

Deux fronts s'opposent aussi sur la réforme du système de pondération des voix pour les votes au sein du Conseil des ministres de l'UE. La France souhaite que tout vote à la majorité qualifiée représente au moins 65% de la population. Le système actuel de pondération de voix dans une UE élargie à 26 ne représenterait plus que 50% de la population. L'Allemagne et les petits pays veulent corriger le système actuel de manière à ce que la majorité qualifiée représente au moins 60% de la population.

Des progrès semblent toutefois avoir été réalisés sur l'amélioration de l'efficacité de la Politique étrangère et de sécurité commune (PESC). Paris et Bonn proposent que l'UE se fixe à l'unanimité des «stratégies communes» sur certains sujets, par exemple les relations avec la Russie, les décisions d'application étant prises à la majorité qualifiée pour éviter les blocages.

Enfin sur le chapitre de l'emploi, les Quinze - sauf Londres - sont prêts à intégrer un chapitre social dans le nouveau traité européen. Mais l'Allemagne en particulier ne veut pas de nouvelles compétences propres de l'UE en matière sociale et d'emploi./afp-reuter

Proche-Orient Bill Clinton veut relancer le processus de paix

Bill Clinton a reçu hier à Washington le premier ministre israélien Benjamin Nétanyahou en soulignant la primauté de lutte contre le terrorisme. Le président américain a également indiqué qu'il allait «parler avec les Palestiniens».

M. Clinton n'a pas fait état de progrès à la suite de son entrevue avec M. Nétanyahou. «Nous allons parler avec les Palestiniens et voir s'il y a quelque chose que nous pouvons faire pour relancer» les négociations israélo-palestiniennes, a-t-il déclaré. Le président s'est borné à qualifier son entrevue de deux heures avec le premier ministre israélien à la Maison-Blanche de «très détaillée et très franche» et a promis de «faire de son mieux pour remettre sur des rails» le processus de paix.

Condition préalable

«L'absence de terrorisme est évidemment une condition préalable» à une reprise du dialogue entre Israéliens et Palestiniens et ne peut pas faire l'objet d'un «marchandage», a-t-il dit peu avant l'entrevue. L'autre condition est «une certaine confiance de la part des deux parties en la possibilité de la paix», a-t-il ajouté.

M. Nétanyahou a lui aussi souligné «le besoin de combattre le terrorisme» et a ré-

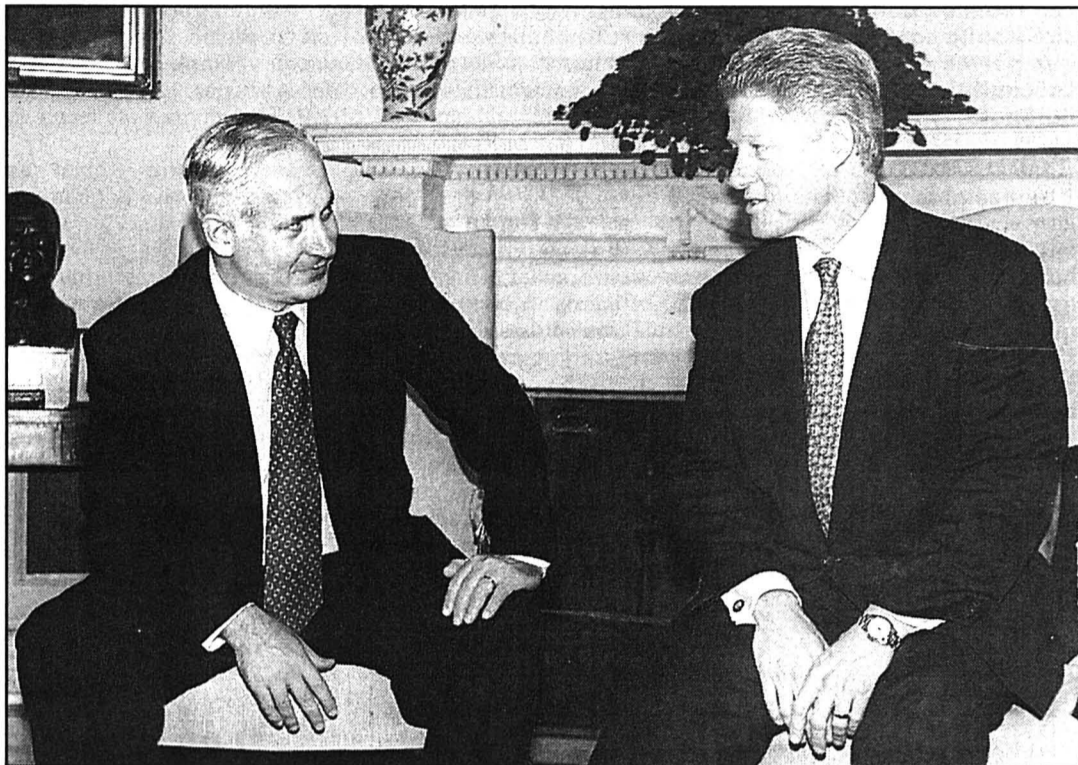
pété que l'objectif d'Israël était «la recherche de la paix dans la sécurité». M. Clinton a par contre rejeté pour le moment l'idée israélienne de tenir une nouvelle réunion tripartite du type de celle de Camp David en 1978.

Rencontre avec le roi Hussein

Le processus de paix est au point mort depuis qu'Israël a mis en chantier un nouveau quartier juif à Jérusalem-Est. Devant une association juive américaine, M. Nétanyahou a répété hier matin que son gouvernement «avait le droit» de construire des logements dans la partie arabe de la ville, annexée en 1967.

Auparavant, le premier ministre israélien s'était rendu à Rochester pour une visite privée au roi Hussein de Jordanie. Le souverain hachémite, considéré comme le meilleur ami arabe d'Israël, se remet dans le Minnesota d'une opération à la prostate. M. Nétanyahou n'a pas donné de détails sur la teneur de ses conversations avec le roi.

A Bruxelles, les pays de l'Union européenne (UE) se sont mis d'accord pour proposer aux Etats-Unis les termes d'une action conjointe afin de relancer le processus de paix. Cette décision se traduira par l'envoi d'une lettre de la présidence néerlandaise de l'UE au président américain, énumérant les termes



Bill Clinton a mis l'accent sur la lutte contre le terrorisme, mais il n'a pas fait état de progrès après sa rencontre, hier, avec le premier ministre israélien. photo Keystone

d'un «code de conduite» entre Israéliens et Palestiniens.

La tension restait vive en Cisjordanie, où l'on déplorait hier un nouvel incident. Un colon juif a ouvert le feu et blessé deux Palestiniens, dont l'un grièvement, lors d'échauffourées. Il a ensuite été arrêté grâce à la coopération des polices israélienne et palestinienne./ats-afp-reuter

Arafat dénonce

Yasser Arafat a accusé lundi Israël d'avoir «déclaré la guerre» au peuple palestinien et au processus de paix avec sa politique de colonisation. Le président palestinien s'exprimait à l'ouverture de la conférence des ministres des Affaires étrangères du

Mouvement des non-alignés à New Delhi.

L'attitude israélienne «équivaut à une déclaration de guerre contre le peuple palestinien, mais aussi contre le processus de paix», a martelé le président palestinien./afp-reuter

Birmanie La junte visée par un attentat

La fille aînée d'un haut responsable de la junte birmane au pouvoir, le lieutenant-général Tin Oo, est morte dans l'explosion d'un colis piégé au domicile de son père. L'attentat a eu lieu dans la nuit de dimanche à lundi, a-t-on appris hier de sources diplomatiques et officielles.

La bombe a explosé dimanche soir dans la chambre de la mère de Cho Le Oo, 33 ans. Celle-ci y téléphonait au moment de l'explosion. Tin Oo se trouvait également chez lui, mais il n'a pas été blessé.

Tin Oo, qui est également le chef d'état-major de l'armée et chef du bureau pour des opérations spéciales, a visité la semaine dernière les bases des rebelles de l'Union nationale des Karens (KNU). Ces bases ont été récemment

conquises par les troupes de Rangoon dans la région de Minthamee, près de frontière avec la Thaïlande.

Démenti

Mahn Sha, copremier secrétaire général de la KNU, a démenti toute implication du mouvement karen dans l'explosion de lundi. Il a suggéré que l'origine de l'explosion était à rechercher au sein même du SLORC. «Il existe beaucoup de luttes pour le pouvoir dans l'armée», a affirmé ce responsable karen.

La KNU demande un statut d'autonomie dans le cadre de la fédération birmane. Seul mouvement ethnique important à n'avoir pas conclu d'accord avec le régime birman, les Karens subissent depuis plusieurs mois une pression accrue de la junte militaire au pouvoir./reuter

Russie Le gouvernement accusé de négliger l'enfance

Mortalité infantile élevée, natalité en déclin, violences familiales en hausse, systèmes scolaire et sanitaire en crise, pouvoirs publics indifférents: la Russie accuse un retard inquiétant en matière de protection de l'enfance. Une commission parlementaire envisage de présenter à l'Onu un rapport différent de celui du gouvernement.

«Bien que la Russie ait ratifié la Convention des Nations Unies sur les droits de l'enfance, elle n'en respecte pas la plupart de ses engagements», estime la députée communiste Alevina Aparina. Présidente de la Commission parlementaire pour l'enfance, la famille et la jeunesse, elle s'exprimait hier lors d'une conférence de presse.

«En trois ans, une cinquantaine d'hôpitaux pour enfants

ont fermé et le pays a perdu 7000 pédiatres. Durant cette période, la mortalité infantile a augmenté de plus de 30%», souligne la députée. La dénatalité atteint également des proportions inquiétantes.

Chute de la natalité

«Le nombre d'enfants a diminué de 700.000 l'année dernière par rapport à 1995. Sur les cinq dernières années, on a enregistré 3,7 millions de naissances de moins.» Selon les chiffres communiqués en août par l'Académie de médecine, la natalité plafonne actuellement à 9 pour mille en Russie, tandis que la mortalité est de 15 pour mille.

La crise économique a en outre jeté des centaines de milliers d'enfants à la rue. Le Ministère de l'intérieur estime à un million le nombre de ces enfants errants, orphelins ou en rupture de famille. Selon le

Centre, non gouvernemental, d'étude des droits de l'homme de Moscou, un cinquième des 15.000 enfants qui sortent chaque année des établissements scolaires réservés aux orphelins et adolescents placés sous tutelle de l'Etat rejoignent la cohorte de ces enfants errants.

La crise économique n'est pas seule responsable. Il y a également la recrudescence des violences, notamment en milieu familial. Mme Aparina estime à 33.000 le nombre d'enfants qui ont, l'année dernière, fui le foyer familial pour échapper aux mauvais traitements. S'y sont ajoutés 6000 fugueurs venus des établissements pour orphelins. Le pays ne compte que 170 centres d'accueils pour enfants battus, pour une population infantile estimée à 37,7 millions, soit un peu plus du quart de la population globale./reuter

BRÈVES

Secte Enquête menée en France

Une quarantaine de gardes accompagnés de médecins ont mené hier une perquisition à Angous et Sus, dans les Pyrénées-Atlantiques, où vivent plusieurs dizaines de membres de la secte de l'Ordre apostolique Tabitha's Place. Cette opération fait suite au décès jeudi dernier, par manque de soins et d'alimentation, d'un enfant de 19 mois. Les parents du nourrisson ont été mis en examen pour «privation d'aliments et de soins sur un mineur de moins de 15 ans (...) ayant entraîné la mort et pour non-assistance à personne en danger». Ils ont été écroués samedi à Pau./reuter

Albanie Force baptisée à Rome

La force multinationale que l'Italie se prépare à diriger en Albanie sera appelée «Opération Alba». Ce terme signifie «aube» en italien, a annoncé hier le Ministère de la défense. La lettre «A» initiale symbolise aussi le fait qu'il s'agit de la première force internationale sous commandement italien même si l'Italie a déjà participé à des missions. Par ailleurs, le chef de l'extrême gauche italienne a réaffirmé son opposition à l'envoi de soldats. Fausto Bertinotti, secrétaire général du parti Refondation, a affirmé que cette «mission était risquée et erronée»./reuter

Equateur Vote populaire prévu

Les Equatoriens seront invités le 25 mai à se prononcer sur la destitution du président Abdala Bucaram, a annoncé dimanche le président par intérim Fabian Alarcon. Les citoyens se prononceront également sur une réforme de la Constitution dans le cadre d'un référendum. Ce pays andin de 11,7 millions d'habitants avait connu sa plus grave crise institutionnelle en février, qui avait débuté par une grève nationale générale de deux jours pour protester contre des augmentations exorbitantes des tarifs des services publics, décrétées par M. Bucaram./reuter

Corée du Sud Aveux télévisés

Le fondateur du groupe industriel sud-coréen Hanbo, dont l'interrogatoire était retransmis en direct à la télévision, a reconnu hier avoir financé la campagne électorale du président Kim Young-sam. Le financement de la campagne du chef de l'Etat est l'une des questions politiques les plus sensibles. Il s'agissait du premier interrogatoire jamais réalisé en prison dans l'histoire de la Corée du Sud. Il a été décidé à la suite d'accusations de l'opposition, qui avait estimé que l'enquête menée jusque-là sur la faillite était une parodie de justice./reuter

Espace Retour préparé

Les astronautes de Columbia, dont la mission dans l'espace a été écourtée, se dépêchaient hier de mener à bien le plus d'expériences possible avant leur retour anticipé sur Terre aujourd'hui. Les chercheurs qui ont passé plus de trois ans à préparer cette mission espéraient que les sept astronautes puissent achever 15% des expériences prévues avant de fermer le laboratoire hier soir. Les astronautes passent en effet 12 jours de moins que prévu dans l'espace, à cause de la défaillance d'un de leurs générateurs électriques. Un vol est prévu pour pallier à ce contre-temps./ap

Algérie Nouveau massacre de civils

L'horreur continue. Dix-sept personnes ont été égorgées ces derniers jours dans deux villages au sud-ouest d'Alger, ont indiqué hier les quotidiens «Liberté» et «El Watan». Ce nouveau massacre, imputé aux islamistes, porte à 101 le nombre des civils tués depuis jeudi dernier. Ces massacres, survenant à quelques semaines de l'ouverture de la campagne électorale pour les législatives du 5 juin, n'ont pas été annoncés par les autorités. Quelque 84 civils ont été égorgés, et pour certains décapités à la tronçonneuse, jeudi et vendredi, dans le centre du pays./afp

Poids lourds Raccourcir la nuit n'ira pas sans mal

Le projet de réduire d'une heure l'interdiction de circuler la nuit pour les poids lourds suscite la controverse. Le PDC, le PS, les Verts et les syndicats s'y opposent. Le PRD, l'Astag et l'Usam saluent en revanche cette proposition dans leur réponse à la consultation. L'UDC exprime des réserves.

Le Conseil fédéral propose de fixer l'interdiction de circuler la nuit pour les camions de 22 h à 4 h, au lieu de 5 h. Pour le Parti radical-démocratique (PRD), la Suisse pourrait ainsi satisfaire une exigence de l'Union européenne (UE) dans les négociations bilatérales. La limite actuelle pose de graves

problèmes au commerce de détail et aux livreurs de denrées périssables, renchérit l'Union suisse des arts et métiers (Usam).

L'Association suisse des transports routiers (Astag) et l'Automobile Club de Suisse (ACS) vont même plus loin: ils demandent une levée totale de l'interdiction de circuler la nuit. L'Union démocratique du centre (UDC) approuve quant à elle le projet, mais avec des réserves. La Suisse ne doit pas céder «ce pilier de sa politique des transports» face aux pressions de l'UE sans contrepartie, souligne-t-elle.

Nuisances sonores

Pour le Parti socialiste (PS), l'assouplissement contrevient

aux objectifs de la politique suisse en matière d'environnement et de transports. Il n'est pas question de favoriser le transport de marchandises par la route. Le Parti démocrate-chrétien (PDC) s'oppose lui aussi à ce que les camions puissent circuler à 4 h déjà. Les personnes qui vivent près des grands axes routiers risquent d'être encore davantage dérangés dans leur sommeil, relève-t-il.

Le bruit des camions au cœur de la nuit va provoquer d'importantes nuisances, renchérit le Parti écologiste suisse. De plus, cet assouplissement réduirait à néant les efforts en vue de rendre les transports ferroviaires plus concurrentiels, estiment les

Verts. Même son de cloche pour le Syndicat du personnel des transports (SEV) et le service d'information pour les transports publics, Litra. D'après ce dernier, une réduction des transports de marchandises par le rail signifierait à long terme une hausse des tarifs pour les voyageurs.

Outre les nuisances sonores, il ne faut pas oublier les travailleurs, signale l'Union syndicale suisse (USS). Les horaires de travail des camionneurs comptent déjà parmi les plus longs. Le Syndicat des travailleurs du commerce, des transports et de l'alimentation (FCTA) ne veut pas non plus entendre parler de camions roulant dès 4 h./ats

Or nazi Accord ancien mis en cause



Greville Janner (à gauche) en compagnie de Thomas Borer et de Jean-François Bergier. photo Keystone

Le Britannique Greville Janner, vice-président du Congrès juif mondial, demande une renégociation de l'accord de Washington conclu par la Suisse avec les Alliés en 1946 et qui porte sur l'or nazi. Devant la Chambre de commerce britannique en Suisse, il a également salué hier à Zurich la création d'une fondation de solidarité.

L'accord de Washington, par lequel la Suisse s'engageait à verser 250 millions de francs pour les transactions sur l'or conclues avec l'Allemagne nazie durant la Seconde Guerre mondiale, est «un contrat malheureux», a déclaré Greville Janner, qui est également député travailliste à la Chambre des communes.

La Suisse avait à l'époque versé aux alliés 250 millions de francs (1,5 milliard au cours actuel) en guise de compensation pour l'or volé déposé dans les banques suisses. Or, cette somme ne représente pas la moitié des valeurs que les banques ont reconnu détenir, a affirmé M. Janner.

Les Alliés - Etats-Unis, Grande-Bretagne et France -

auraient presque totalement remis cet or aux pays occupés par les nazis. Selon Greville Janner, il resterait toutefois encore 3,5 tonnes d'or dans les coffres de la Banque d'Angleterre et 1,5 tonne à la Banque centrale américaine à New York.

Le député britannique a également déclaré qu'il avait convaincu son gouvernement que les avoirs ou restants ne devaient pas être distribués avant que leur origine soit établie. Les Etats-Unis et la France auraient approuvé cette démarche.

Le discours du président Arnold Koller sur l'attitude de la Suisse durant la Seconde Guerre mondiale et la création d'une Fondation suisse de solidarité a également été salué par Greville Janner.

M. Janner s'est par ailleurs entretenu dans la journée avec le président de l'UBS Robert Studer. Ce dernier aurait tenu des propos apaisants, souhaitant que Christoph Meili, ce gardien de nuit qui a sauvé de la destruction des archives de la banque au risque de violer le secret bancaire, ne soit pas poursuivi pour ces actes./ap-ats

Taxe: opposition résolue de l'Astag

L'Astag ne veut rien savoir de la taxe poids lourds liée aux prestations. Etude à l'appui, elle a dénoncé hier la politique du Conseil fédéral: la taxe ne fera que renchérir les coûts de production de l'industrie suisse, sans pour autant transférer le transport des marchandises de la route au rail.

A la veille d'importantes décisions en matière de transports - taxe poids lourds et financement des NLFA - au Parlement, les transporteurs routiers ont publié hier une étude évaluant au mieux à 2%-3% les volumes transférés. «Comme on pouvait s'y attendre, on ne saurait diriger à l'environnement, par le biais du prix, le choix du moyen de transport dans le trafic marchandises», a déclaré Michel Crippa, directeur de l'Astag.

Le gouvernement prévoit que la taxe poids lourds liée aux prestations permettra d'augmenter de 17% la quantité de marchandises transportée sur rail en Suisse. Mais il se base pour cela sur le maintien de la limitation à

28 tonnes, a souligné Beat Schläfli, de l'Astag.

Pour corriger le tir, l'Astag a mandaté l'institut bâlois Prognos pour évaluer les répercussions d'une taxe de 2,5 centimes par tonne-kilomètre combinée à une hausse si-

multanée du tonnage des camions à 40 tonnes. Sur les 147 expéditeurs de marchandises qui ont donné leur avis, seuls 35 (24%) réagiraient à une modification des prix des transports par un transfert de la route au rail. Dans le trafic intérieur, l'effet du transfert ne serait que de 3,2%, selon l'enquête. Pour le trafic transfrontalier, la tendance va même vers une augmentation du trafic routier de 5,1%.

L'enquête montre que ce ne sont pas seulement les prix, mais aussi les facteurs qualitatifs qui sont déterminants pour le choix du moyen de transport, a résumé Michel Crippa, directeur de l'Astag.

Parmi ces critères qualitatifs, il a cité la disponibilité, la ponctualité, la rapidité, la mise à disposition de réceptifs de transports appropriés ou la planification. /ats-ap



Charles Friderici (à gauche) et Michel Crippa, dirigeants de l'Astag, hier à Berne. photo Keystone

Vaud Auteurs d'un rapt arrêtés

L'enlèvement d'un homme, qui a été séquestré 20 jours dans un garage à Gland (VD), reste étrange. La victime est longtemps restée enfermée dans le coffre de sa voiture. Le second ravisseur a été arrêté dimanche. Les deux complices, d'un milieu relativement aisé, n'étaient pas connus de la police.

Les trois hommes sont des partenaires en affaires de longue date, a indiqué hier la police cantonale. Les agres-

seurs, conseillés par la victime, ont perdu des sommes importantes, de l'ordre d'un million de francs, dans des placements à risque. Les deux ravisseurs ont décidé d'employer la manière forte pour récupérer leurs fonds.

Les deux hommes ont détenu la victime pieds et poings liés dans le coffre de sa voiture pendant plusieurs jours, puis dans l'habitacle du véhicule. Le garage appartient à l'un des ravisseurs, où il entrepose des voitures de collection.

La police vaudoise avait libéré samedi le commerçant de Saint-Sulpice séquestré depuis le 17 mars dans un garage de Gland. L'homme avait pu avertir vers 17 h par Natel les forces de l'ordre de sa détention. La société exploitée par les ravisseurs, habitant La Côte, a été perquisitionnée dimanche. Les deux agresseurs risquent jusqu'à cinq ans de prison selon l'article 183 du Code pénal.

Les ravisseurs ont utilisé la force mais ils ne semblent pas avoir été armés. Ce sont deux

ressortissants étrangers, proches de la quarantaine, établis dans le pays depuis plusieurs années. Ils étaient, pour l'un d'eux surtout, relativement aisés et n'étaient pas connus des services de police.

Tous deux entendaient obtenir de la victime qu'elle révèle les fonds dont elle pouvait disposer ou en obtienne de proches afin de les dédommager. Il n'y a cependant pas eu de contact avec l'extérieur ou la famille et l'homme n'a pas cédé./ap-ats

BRÈVES

Pologne Députés suisses en visite

Une délégation parlementaire suisse se trouve depuis hier et jusqu'à jeudi en visite officielle en Pologne. Outre des discussions politiques à Varsovie, une visite sur le site d'Auschwitz est prévue. Les avoirs en déshérence figurent au programme des discussions. Emmenée par la présidente du Conseil national Judith Stamm (PDC/LU) et le président du Conseil des Etats Edouard Delalay (PDC/VS), la délégation comprend également les conseillers aux Etats Otto Schoch (PRD/AR) et Gian-Reto Plattner (PS/BS), ainsi que les conseillers nationaux Lisbeth Fehr (UDC/ZH), Trix Heberlein (PRD/ZH) et Erwin Jutzet (PS/FR)./ats

Genève Salon des inventions

L'Afrique du Sud et la Russie seront les hôtes d'honneur du 25e Salon international des inventions qui s'ouvre vendredi à Genève. Quelque 1000 innovations seront présentées par 672 exposants venant de 44 pays. La manifestation, qui se tiendra du 11 au 20 avril à Palexpo, est la plus grande au monde. Environ 60% des participants sont des entreprises ou des instituts de recherche, tandis que les inventeurs indépendants représentent 40%. Les femmes, qui sont une trentaine cette année, sont en augmentation. Le Salon de Genève ne présente que des inventions inédites et prêtes à être commercialisées./ap

Sûreté intérieure Loi combattue

Le comité «En finir avec l'Etat fouineur» a jusqu'au 7 juillet pour recueillir 50.000 signatures contre la loi sur la sûreté intérieure. Le délai référendaire est ouvert. Le comité à l'intention d'expliquer jeudi à Berne ses arguments contre la loi. Il avait décidé de lancer le référendum avant même que les Chambres, à la suite de difficiles débats, n'adoptent le texte. La loi sur la sûreté intérieure constitue un contre-projet indirect à l'initiative «SOS - pour une Suisse sans police fouineuse», déposée en 1991. Elle veut l'abolition de la police politique./ats

Sion Bagarre mortelle

Une bagarre a fait un mort et deux blessés au Centre des Fournaises dimanche soir vers 23 h à Sion. Dans ce lieu de rencontre entre ressortissants de l'ex-Yougoslavie, un homme a sorti son pistolet pour frapper son adversaire avec la crosse. Des coups de feu sont partis et ont blessé mortellement un homme âgé de 19 ans qui assistait à la scène. L'un des deux blessés était l'adversaire direct de l'auteur des coups de feu, a indiqué hier la police cantonale valaisanne. La victime, blessée à la cage thoracique, est décédée après son transport à l'hôpital. L'auteur des coups de feu a été arrêté peu après en ville de Sion./ap

Vreneli Une pièce d'or centenaire



La pièce d'or suisse la plus populaire, le Vreneli, a été mise en circulation il y a bientôt cent ans, le 12 avril 1897. D'une valeur nominale de 10, 20 ou 100 francs, cette monnaie n'a été émise que jusqu'en 1949. Actuellement, le cours du Vreneli ne dépasse pas 90 à 100 francs, à quelques rares exceptions près. photo Keystone

PUBLICITÉ

25e SALON INTERNATIONAL DES INVENTIONS



10h-18h
Vendredi 11: 14h-20h
Jeudi 17: 10h-21h
Samedi 12, 19 et
dimanche 13: 10h-19h

à voir absolument des inventions du monde entier

11 - 20 AVRIL • PALEXPO • GENEVE

018-387523/ROC

Genève L'heure est venue de développer le salon du luxe

Le Salon international de la haute horlogerie (SIHH) entre dans une phase d'expansion: après les marques du groupe Vendôme, dans lequel Vacheron Constantin vient de faire son entrée, d'autres entreprises horlogères pourraient venir l'an prochain exposer à Genève. Président du SIHH, Yves Piaget s'en réjouissait, hier, lors de l'inauguration d'une manifestation qui attend 7000 visiteurs.

De Genève:
Françoise Kuenzi

Le Salon international de la haute horlogerie (SIHH) entre dans une phase active de développement. Dès la fermeture des portes, samedi, les organisateurs s'attaqueront à cet objectif, qui passe, logiquement, par une ouverture plus large à des exposants extérieurs au groupe Vendôme. Hier, le président du salon, Yves Piaget, a pourtant souligné que le but de l'opération n'était pas de faire de la concurrence au Salon mondial de l'horlogerie et de la bijouterie de Bâle, qui s'ouvre jeudi. «Nous sommes complémentaires», a-t-il réitéré hier, jour d'inauguration,

ravi cependant de voir que la manifestation genevoise gagnait chaque année en importance.

Car une marque de prestige a rejoint cette année le club des quatre - Piaget, Cartier, Baume & Mercier et Franck Muller: Vacheron Constantin, passé récemment aux mains de Vendôme Luxury Group. Et quelques autres marques horlogères, présentes à Bâle, proposent aux visiteurs du SIHH des attractions particulières, comme Audemars Piguet ou Patek Philippe. Le marchand d'art Antiquorum mettra par ailleurs aux enchères ce week-end, toujours à Genève, une vaste collection de montres et pendules.

Près de 7000 visiteurs sont attendus au SIHH. Sur invitation seulement: le salon n'est plus ouvert au public, pas même un seul jour, comme c'était le cas à ses débuts. Hier, invités et journalistes venus du monde entier ont pu découvrir les nouveautés des marques genevoises, qui ont pour la plupart un pied dans l'Arc jurassien.

Artisans neuchâtelois

Et puisqu'on en parle, des horlogers artisans neuchâte-



Piaget a développé pour Cartier, à La Côte-aux-Fées, ce mouvement extraplat hébergé par une montre carrée masculine. photo sp

lois peu connus du grand public présentent leurs créations dans un stand qui leur est réservé: Christophe Claret, Chaux-de-Fonnier, présente pour la première fois, sous son propre nom, une montre bracelet munie d'un mouvement musical à deux mélodies. La musique peut être jouée soit au passage de l'heure, soit à la demande de l'utilisateur.

Autres Neuchâtelois, Kurt

et Christophe Schaffo, père et fils, établis au Locle et à La Brévine, gravent des mouvements (souvent squelettes) et fabriquent des pièces uniques qui sont, aujourd'hui déjà, recherchées par les collectionneurs.

L'importance du luxe

Président de la Fédération de l'industrie horlogère suisse (FH), François Habersaat se

réjouissait, hier, de «déambuler dans cette voie royale» qui confirme l'importance du luxe pour l'industrie horlogère suisse. «Et la montre de luxe se vendra toujours dans un magasin spécialisé, alors que les autres produits passeront peut-être par des voies immatérielles, comme Internet.»

L'an passé, la valeur des montres exportées a atteint 6,6 milliards de francs (pour

une valeur totale d'exportation, composants compris, de 7,5 milliards). Près du tiers de cette somme concerne des montres en or, en platine et en argent qui quittent la Suisse au prix moyen de 3500 francs.

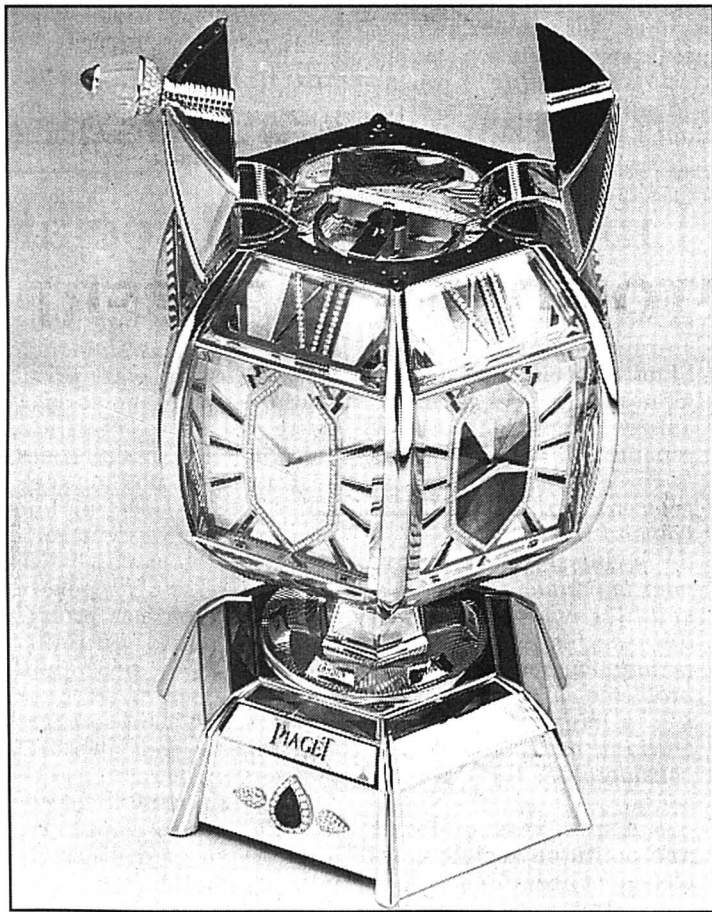
Mais l'or a, depuis deux ans, une cote un peu à la baisse, par rapport à l'acier. Les marques de luxe, on le constate très nettement à Genève, ont largement suivi la mode. Or gris et platine complètent cette tendance moins «rutilante» que les années précédentes.

Cartier fête 150 ans

Plusieurs événements vont jalonner ce sixième salon: Cartier, qui fête son 150e anniversaire, sera évidemment à l'honneur. Pour l'occasion, la marque s'est mise en quatre et présente plusieurs nouveautés, dont la création de mouvements extraplat, mécaniques et automatiques, mis au point à La Côte-aux-Fées. Preuve de la complémentarité des marques: c'est Piaget qui a développé ce calibre pour Cartier...

Par ailleurs, une exposition intitulée «Deux siècles de haute horlogerie» retrace l'histoire de l'horlogerie de luxe, alors qu'un «Espace luxe», qui regroupe les marques Alfred Dunhill, Yves Saint-Laurent et Montblanc, permet de découvrir des créations qui ne sont pas forcément horlogères.

Au chapitre des mondantés, un tournoi de golf sera organisé vendredi au golf du Domaine impérial. Les prix? Des montres... Cartier et Vacheron Constantin! FRK



Une pendule à six fuseaux horaires, avec un seul mouvement. Une petite merveille signée Piaget qui a nécessité, rien que pour le mouvement, 1600 heures de travail. Le poids? 3,3 kilos d'or blanc et 1,8 kg de mouvement. Sans compter les diamants (plus de mille), les rubis, saphirs et émeraudes... photo sp

Rolex contre Rollei

Rolex combat le fabricant de montres allemand Rollei. Motif: la proximité phonétique et graphique du nom. L'horloger genevois a obtenu d'un tribunal l'interdiction de la fabrication et de l'exploitation commerciale de la marque en Allemagne. Connu surtout dans le secteur photographique, Rollei a été repris début 1995 par le Sud-Coréen Samsung.

Rolex est décidé à combattre Rollei dans chaque pays, en s'opposant systématiquement à l'enregistrement de la marque allemande. Un jugement du Tribunal de Cologne rendu le 11 mars a déjà banni Rollei du marché

d'outre-Rhin, a indiqué hier Dominique Tadion, attachée de presse de Rolex, confirmant une information parue samedi dans le «Journal de Genève».

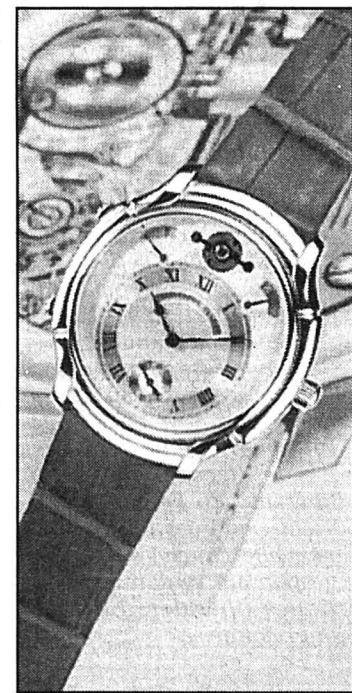
Attente en Suisse

La marque allemande, sise à Brunswick, avait déposé l'automne dernier une demande d'enregistrement en Suisse. Rolex a immédiatement réagi. Le groupe genevois a contesté la requête de Rollei auprès de l'Office fédéral de la propriété intellectuelle, a expliqué Dominique Tadion. La décision est pour l'heure en attente.

Présent en 1996 au Salon international de l'horlogerie et de la bijouterie de Bâle, Rollei a retiré cette année de

son propre chef sa demande d'exposant, a pour sa part indiqué un porte-parole de «Basel 97». Conséquence: la marque allemande ne s'affichera pas à la foire horlogère qui ouvre ses portes jeudi.

Rolex n'en est pas à son premier conflit pour protéger ses produits. Le 19 mars, la Fédération horlogère (FH) a perdu devant le Tribunal fédéral un procès qui l'opposait à Titoni. La FH contestait une décision de la Cour d'appel de Berne qui avait annulé l'exclusion par l'organe faitier de cette société sise à Granges (SO). Raison: Rolex accuse Titoni de plagiat. Titoni fabrique depuis 1966 des montres qui ressemblent aux produits de Rolex. /ats



Montre musicale du Chaux-de-Fonnier Christophe Claret. photo sp

BRÈVES

Hotelplan Le bénéfice s'est redressé l'an passé

Le groupe Hotelplan a amélioré ses résultats sur l'exercice 1995/96 (clos fin octobre). Le bénéfice net s'est nettement redressé. Dans un environnement toujours plus concurrentiel, les prix continuent à baisser. Le voyageur de Migros prévoit une expansion à l'étranger et va réorganiser sa structure.

Lors de sa seconde conférence de presse de bilan, Claus Niederer, président de la direction d'Hotelplan depuis fin 1995, a qualifié l'exercice écoulé de «très satisfaisant», hier à Zurich. Le chiffre d'affaires consolidé a augmenté de 6,6%, à 1,453 milliard de francs, et le bénéfice net s'est redressé, s'établissant à 4,2 millions de francs,

contre 0,2 million sur l'exercice précédent.

Le nombre total de clients a atteint 1.700.842, soit 79.936 de plus que durant l'exercice précédent. La croissance a été de 4,6% en Suisse et de 5,2% à l'étranger.

Par ailleurs, au vu des résultats toujours négatifs d'Hotelplan France, plusieurs mesures sont à l'étude. Une solution pourrait consister à faire fournir la production de tour operating aux agences françaises par Hotelplan en Romandie. Une éventualité qui doit pourtant tenir compte des besoins différents des clientèles romande et française. Les modalités précises de la réorganisation devraient être annoncées d'ici à l'été. /ats

Hugo Boss Pour femmes aussi

Le couturier allemand Hugo Boss AG a dégagé un bénéfice net de 76,1 millions de DM (65,4 millions de francs) en 1996, en hausse de 31,2% sur 1995. Le chiffre d'affaires a progressé de 10,5%, à 995,3 millions de DM, a indiqué Hugo Boss hier. Le groupe de Metzingen (sud-ouest) propose d'augmenter les dividendes aux actionnaires à 45 (+4) DM par action ordinaire et 46,5 (+4) par action préférentielle. A cela s'ajoute le versement d'un dividende exceptionnel de 57 DM par action. Le groupe veut lancer sous sa propre marque une collection destinée aux femmes en janvier 1998. Parallèlement, Hugo Boss va dès le mois d'août 1997 lancer sur le marché un parfum pour femmes. /afp

UBS Résultats par division

L'Union de Banques Suisses (UBS) a publié pour la première fois ses résultats annuels par division. Le coût des risques liés aux opérations avec les entreprises en Suisse a généré une perte de 1,07 milliard de francs en 1996. Les relations avec la petite et moyenne clientèle figurent également dans le rouge, avec un montant de 130 millions. Le bénéfice du groupe avant impôts et éléments extraordinaires a atteint 2,34 milliards l'an dernier. Viennent en déduction des provisions de 3 milliards pour les risques de crédit à venir, 120 millions pour le financement de la restructuration en Suisse et la dissolution de réserves pour risques bancaires à hauteur de 711 millions. /ats

PUBLICITÉ

Département photocopies

Pour toutes vos photocopies en couleur depuis des photos, des livres, sur du papier blanc satiné ou sur des transparents pour rétroprojection...

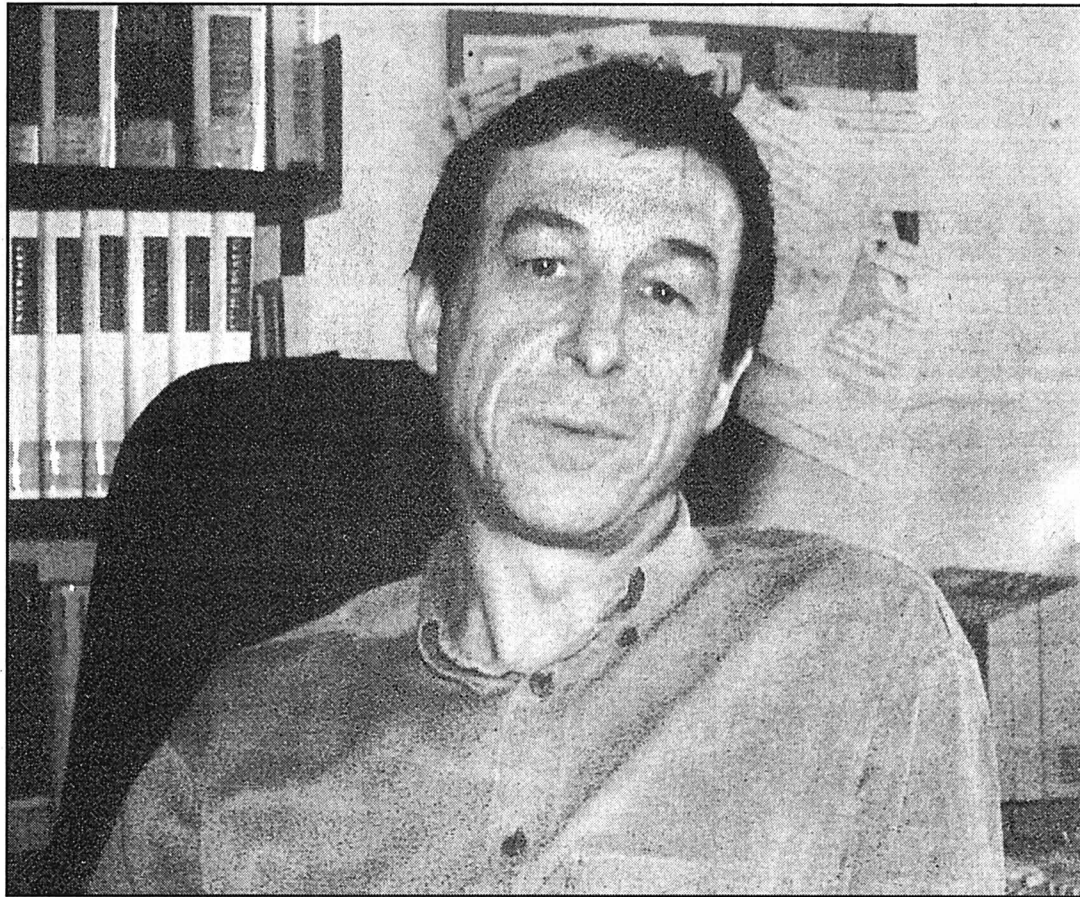
Rue Neuve 14 - 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/911 23 30

Solidarité La crise de l'Etat social est idéologique

Le professeur Marc-Henry Soulet tente de remettre l'Etat au centre de la solidarité. Pour retrouver des partisans, il doit être plus qu'un gestionnaire: un promoteur

Fabrice Boulé*

Fin janvier, lors du séminaire annuel de Caritas Suisse, Marc-Henry Soulet, titulaire de la chaire de Travail social à l'Université de Fribourg, jetait un petit pavé dans la mare. Invité à s'exprimer sur les rapports entre solidarité publique et solidarités privées, il mettait en garde contre l'illusion d'une démission de l'Etat social. Non, le soi-disant privé ne remplace pas le public. C'est leur partenariat qui évolue. De plus, les grandes organisations d'entraide sont largement dépendantes de l'Etat pour financer leurs programmes. Si la vague néo-libérale s'im-



Professeur Soulet: «Ce n'est pas le travail qui est intégrateur, mais un emploi.»

photo InfoSud

Approche individualiste

Selon le professeur Soulet, la classe moyenne a été porteuse du progrès social. Et aujourd'hui, c'est elle qui est le plus en crise, avec peu de perspectives de progression et une lourde imposition fiscale. Tout compte fait, se dit-on, si je gérais moi-même ce que je verse à la collectivité, pour mon éducation ou mon entretien, je pourrais en tirer plus de bénéfices. C'est une façon, pense-t-on, de s'approprier son avenir. «Je pense que la logique libérale est aussi une logique de l'affirmation individuelle, et là on peut parler d'un individualisme négatif. C'est la revendication d'être propriétaire de l'ensemble de l'activité qui me concerne, en se passant de la médiation de l'Etat. Autrement dit, mon intérêt personnel est mieux défendu si je le prends en charge que s'il est noyé dans l'intérêt général. Mais ce n'est pas le discours des seuls libéraux. En France notamment, certaines thèses de la nouvelle gauche sur l'auto-gestion ont renforcé ces critiques libérales. Elles les ont rejointes».

FBO

ce efficacement dans tous les esprits, il est cependant urgent de réaliser que l'Etat n'est pas forcément un poids.

— Où se situe l'Etat dans le social aujourd'hui?

— En Suisse, on assiste à un double mouvement un peu paradoxal. D'un côté, l'Etat social n'a jamais été poussé très loin, comme on le voit avec l'assurance maternité, comparativement aux voisins comme la France, l'Allemagne ou les pays scandinaves. Actuellement, je dirais et vous m'excuserez l'expression, que l'Etat fédéral utilise le chômage pour renforcer l'Etat social central. D'autres exemples seraient la lutte contre le sida et la toxicomanie. C'est anachronique par rapport à ce qui se passe ailleurs. D'autre part, la vague néo-libérale dans les pays industrialisés freine cette tendance. L'Etat est disqualifié en termes financiers, d'efficacité, et maintenant idéologiques, dans sa capacité à conduire une politique sociale. De ce point de vue, le retard de la centralisation en Suisse s'est transformé en avance. En plus, de nombreux cantons ont une tradition de travail avec le tiers secteur, à savoir les organisations d'entraide.

— Quelle est la force de ce tiers secteur?

— Les associations à caractère social pèsent lourd en France. Elles sont directement financées par l'Etat, qui leur délègue des pans entiers du social. Mais c'est toujours lui qui décide, les associations exécutent. En Suisse, outre cette fonction d'exécution, les grandes organisations caritatives ont eu un grand pouvoir de proposition, dans l'assistance aux immigrants par exemple, ou aux sans-emplois maintenant. Le mouvement s'inverse un peu. L'Etat conditionne l'attribution de ses moyens à la réalisation de programmes. Il y a obligation d'efficacité sans garantie sur la durée du financement.

Les objectifs peuvent être mieux atteints parce qu'ils sont plus restreints. Reste à savoir s'ils sont les objectifs souhaitables. Où est l'intérêt général dans tout ça? N'assiste-t-on pas à la satisfaction d'un ensemble d'intérêts particuliers? En visant des résultats à court terme, visibles, pour pouvoir reconduire tel ou tel programme, on risque de passer à côté de bénéfices à long terme, par exemple dans la prise en charge et l'autonomisation de nombreux margi-

nalisés. Je pense que cette volonté à tout prix de rendre opérationnelle une politique sociale est contradictoire avec l'enjeu d'une société qui agit sur elle-même.

— La crise économique est structurelle et non plus conjoncturelle. Comment l'aide sociale peut-elle s'adapter?

— Il me semble que l'enjeu central n'est plus de resocialiser des marginaux, mais d'intégrer des gens mis sur la touche par la fermeture d'une usine. Il n'est pas simple de développer parallèlement une politique de l'emploi et une politique sociale. Les remèdes du partage du travail ou de l'allocation universelle font l'impasse sur l'intégration qui est au cœur de l'activité de l'Etat social. Supposons que chacun touche son revenu social, qu'il est libre de compléter par un revenu du travail. At-on réglé le problème en pré-supposant que ces individus font partie d'une collectivité? Au contraire, le problème commence là. Quel accompagnement social va-t-on fournir à ces gens? Actuellement, dans les essais de nouvelle définition du travail, on passe à côté du rôle de l'Etat social. Ça n'est pas le travail en soi

qui est intégrateur, mais un emploi. C'est-à-dire un travail rémunéré plus des droits sociaux: la retraite, des congés, la protection en cas de maladie.

— Quel est votre attachement à l'Etat social? Comme à un objet d'étude?

— Bien plus. La société contemporaine s'est construite comme durable par l'Etat social. Toute l'histoire du XIXe siècle nous apprend que le libéralisme pur et dur n'est pas tenable. Pour que l'économie libérale dure, il lui a été nécessaire d'introduire régulièrement du social, et pas toujours à doses homéopathiques.

— Peu de gens ont encore confiance en l'action de l'Etat. Comment peut-il redorer son blason?

— L'impression s'est installée que l'Etat crée une distance entre lui et le citoyen. Le tiers secteur revendique le fait qu'il est proche des populations. L'Etat est peut-être devenu trop technicien. Les gens ne sont pas prêts à payer pour un organe de gestion. Pour des propositions, des réflexions, des visions, c'est différent.

Ainsi, la crise des finances publiques est largement idéologique. Nos valeurs ne nous prédisposent plus à payer des impôts, puisque l'on ne s'identifie plus à un progrès dont l'Etat serait le promo-

teur. Mais cessons de parler en terme de plus de privé, moins d'Etat, comme s'il s'agissait de sphères séparées. Regardez combien l'économie privée bénéficie des largesses publiques: allègements fiscaux, garantie des risques à l'exportation.

L'Etat social traverse également une grave crise de projets. Dont les revendications des travailleurs sont significatives, puisqu'ils ne sont plus demandeurs d'un progrès. Ils demandent plutôt le maintien des acquis. Avec les valeurs actuelles, l'Etat doit se demander ce qu'il peut offrir, matériellement et symboliquement, en contre partie de ce qu'il prend. Vous savez, le citoyen est un être intéressé. Il accepte de payer des charges sociales s'il a le sentiment d'en être le bénéficiaire, en partie du moins. C'est une mise en cause de la solidarité redistributive. On fait plus confiance à ses propres possibilités... quand on en a, bien sûr.

FBO

* journaliste InfoSud

Demain
Le monde
de la musique

Libéralisation du social

Si l'on pose la question de savoir si, en Suisse, les sommes consacrées par l'Etat au social ont augmenté ou diminué ces dernières années, Marc-Henry Soulet répond: «Je ne saurais pas le dire exactement. Il faut se référer au travail de Pierre Gilliand sur le budget social de la Suisse, qui a essayé pour la première fois de rassembler ces données. Le déficit des statistiques, notamment sociales, est un problème dans notre pays. Il n'y a rien. L'effort de Gilliand est d'autant plus considérable» (lire En marge).

— A quoi ressemblerait une politique sociale complètement libéralisée?

— Cela signifierait notamment que votre employeur vous verserait ce qu'il verse maintenant pour le deuxi-

me pilier et que vous en feriez ce que bon vous semble. Il y a une antinomie dans les termes entre privatisation et politique sociale. Cette dernière contient l'idée de collectivisation des besoins. Non pas au sens soviétique. On construit une sorte de dénominateur commun des besoins des individus et on tente d'y répondre sur cette base. Des problèmes individuels deviennent un problème social. Personne ne peut être complètement satisfait, mais chacun peut identifier son besoin à la manière dont la collectivité le formule. Ce qui permet en quelque sorte des économies d'échelle. Pour moi, libéraliser la politique sociale, c'est la nier.

FBO

EN MARGE

Un budget social modeste - L'étude du professeur Gilliand

En 1995, le professeur Pierre Gilliand, de l'Université de Lausanne, publie pour la première fois en Suisse un état du budget social national, en relevant l'utilité d'améliorer cet outil et de le tenir à jour. Son étude porte sur 1990. Une des conclusions principales est que «notre pays est fort en retrait de la quote-part de protection sociale que l'on pourrait attendre, comparativement à son développement économique». Ce constat contraste grandement avec maints propos actuellement véhiculés. En d'autres termes, de nombreux pays

européens, souvent plus touchés par le chômage, investissent plus dans le social que la Suisse. La structure fédérale n'explique pas complètement cette retenue en matière sociale.

Les progrès scientifiques et techniques éjectent certes une partie de la main-d'œuvre. Pierre Gilliand soutient pourtant que de «nombreux besoins immatériels et non marchands sont loin d'être satisfaits: éducation et instruction des enfants, formation professionnelle, formation continue, recyclage, recherche fondamentale ou orientée

vers la pratique, administration de la justice, sécurité publique, assistance et éducation spécialisées, santé publique, environnement, etc.» Optimiste, Pierre Gilliand regrette que «la vision actuelle de l'avenir demeure trop statique et sectorielle. Trop d'arguments sont alarmistes, faute de considérer l'accroissement des taux d'activité féminins, les facteurs migratoires, les progrès de la science et de la technique, les gains potentiels de productivité, etc.»

L'étude encourage à considérer les prélèvements obligatoires non seu-

lement comme des ponctions, mais aussi comme «des contributions à la production de services qui constituent d'importants gisements d'emplois». Ce qui est à craindre cependant, c'est la perte du sens de l'intérêt général: «Les problèmes résideront plutôt dans l'élaboration de politiques cohérentes et le maintien de la solidarité, dans une société où prédomine pour l'heure l'individualisme, une société qui risque d'évoluer à plusieurs vitesses», avertit encore Pierre Gilliand.

FBO

IMPRESSUM

Société éditrice:
L'Impartial SA.
Editeur: Gil Baillod.

Directeur des rédactions: Gil Baillod.
Rédacteurs en chef: Roland Graf,
Stéphane Sieber.
Rédacteur en chef adjoint:
Jacques Girard.

Canton: Alexandre Bardet (resp.),
Rémy Gogniat (adj.), Pascale Béguin,
Christian Georges, Blaise Nussbaum,
Sandra Spagnol.

Rubriques locales:
Neuchâtel: Pascal Hofer (resp.), Jean-
Michel Pauchard (adj.), Isabelle
Kottelat.
La Chaux-de-Fonds: Robert Nussbaum
(resp.), Irène Brossard (adj.), Pierre-
François Besson, Christiane Meroni.
Le Locle: Jean-Claude Perrin (resp.),
Claire-Lise Droz (adj.).
Val-de-Ruz: Philippe Chopard.
Val-de-Travers: Mariano De Cristofano.
Boudry: Stéphane Devaux.
Entre-Deux-Lacs: Patrick Di Lenardo.
Littoral: Philippe Racine, Ivan Radja.
Canton du Jura: Michel Gogniat.
Jura bernois: Dominique Egger (resp.),
Nicolas Chiesa (adj.).
La Neuveville: Françoise Tschanz.
Haut-Doubs: Alain Prêtre.

Suisse/ Monde: Guy C. Menuisier
(resp.), Daniel Droz (adj.), Léo Bysaeth,
François Nussbaum (à Berne).

Economie: Françoise Kuenzi.

Sports: Jean-François Berdat (resp.),
François Pahud (adj.), Alexandre
Lachat, Renaud Tschoumy, Gérard
Stegmüller, Fabrice Zwahlen.

Magazine: Sonia Graf (resp.),
Dominique Bosshard (adj.),
Laurence Carducci, Corinne Tschanz.

Secrétariat de rédaction: Anne-Marie
Cuttat (resp.), Michel Deruns (adj.),
Julian Cervino, Michel Merz, François
Treuthardt.

Photographes: Christian Galley,
Richard Leuenberger,
Pierre Treuthardt.
Infographiste: Pascal Tissier.
Dessinateur: Tony Marchand.

Services des abonnements:
rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/911 24 10 - Fax 032/968 48 63

Régie des annonces: Publicitas SA
La Chaux-de-Fonds, pl. du Marché
Tél. 032/911 24 10 - Fax 032/968 48 63
Le Locle, rue du Pont 8
Tél. 032/931 14 42 - Fax 032/931 50 42

Impression: Centre Presse, Neuchâtel

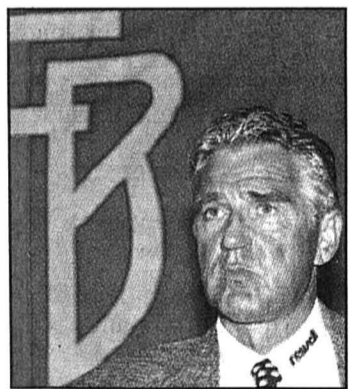
Football Berger nouvel entraîneur de Bâle

Jörg Berger (52 ans) sera le nouvel entraîneur de Bâle dès l'été prochain. L'Allemand, qui avait été limogé en octobre dernier de Schalke 04, a signé un contrat de deux ans jusqu'au 30 juin 1999. Salvatore Andracchio, l'assistant-entraîneur, s'occupera désormais de la première équipe jusqu'à l'entrée en fonction de Jörg Berger. L'Allemand, en compagnie du manager Heinz Hermann, prépareront parallèlement la nouvelle saison.

L'ancien entraîneur de Schalke 04 avait déjà donné son accord - d'une poignée de main - samedi au président de Bâle, René C. Jäggi. Jörg Berger s'était auparavant entretenu avec Ottmar Hitzfeld, l'actuel entraîneur de Borussia Dortmund, qui a passé quatre années au sein du club rhénan lorsqu'il était joueur.

«Il y a un grand défi à relever à Bâle. C'est un club qui jouit d'une grande réputation et où il est possible de faire de grandes choses» a déclaré le nouvel entraîneur bâlois. L'un des objectifs les plus importants pour l'Allemand sera sans doute, à moyen terme, de qualifier son équipe pour une compétition européenne, tâche qu'il avait déjà réussie lorsqu'il avait dirigé Schalke 04, Cologne et Eintracht Frankfurt.

Berger succède ainsi au manager et recordman des sélections en équipe de Suisse Heinz Hermann, qui assurait l'intérim depuis le départ de Karl Engel à Lugano il y a quelques jours./si



Jörg Berger entrainera Bâle dès juillet prochain.

photo Keystone

Hockey sur glace Ils sont 28 pour 22 places. Décision ce soir

La rencontre amicale de ce soir aux Mélézes (coup d'envoi à 19 h) entre l'équipe de Suisse et la France fera office de sélection pour les championnats du monde du groupe B qui débutent samedi en Pologne. Au terme de cette partie, Simon Schenk devra trancher. Actuellement, ils sont 28 pour 22 places. Si certains sont assurés d'être du voyage, d'autres, par contre, sont dans l'expectative. C'est notamment le cas des Neuchâtelois Oppliger, Marquis (FR Gottéron), Jeannin (Zurich) et Fuchs (Berne). Pour eux, c'est la dernière qui sonne.

Gérard Stegmüller

On ne va pas s'attarder sur la rencontre de dimanche à Herisau qui a vu les sélectionnés à croix blanche prendre facilement la mesure de l'Italie «B» 6-1, tant l'adversaire a offert une résistance bien faible.

Ce soir face à la France, une équipe qui milite dans le groupe A, les Helvètes seront très certainement confrontés à une tout autre opposition. A noter que Philippe Bozon, engagé avec son club de Mannheim contre Kassel dans la finale des play-off du championnat d'Allemagne (Mannheim mène 1-0 dans la série), ne retrouvera pas Les Mélézes. Comme il fallait s'y attendre, Bozon a donné priorité à son club, soit à son employeur. Logique.

Marquis sera du voyage

Hier en fin d'après-midi, au terme du premier entraînement de l'équipe de Suisse aux Mélézes - un autre est agendé aujourd'hui sur le coup de midi - Simon Schenk, toujours aussi poli et courtois, a laissé les rares journalistes présents sur leur faim. «Ce que je peux vous dire, c'est que tout se passe bien. Avant le match contre l'Italie, nous nous sommes réunis à Davos durant quatre jours. Tout le monde tire à la même corde. Les sélectionnés de Berne et Zoug sont un peu ménagés. C'est normal. C'est pourquoi dimanche, je me suis privé

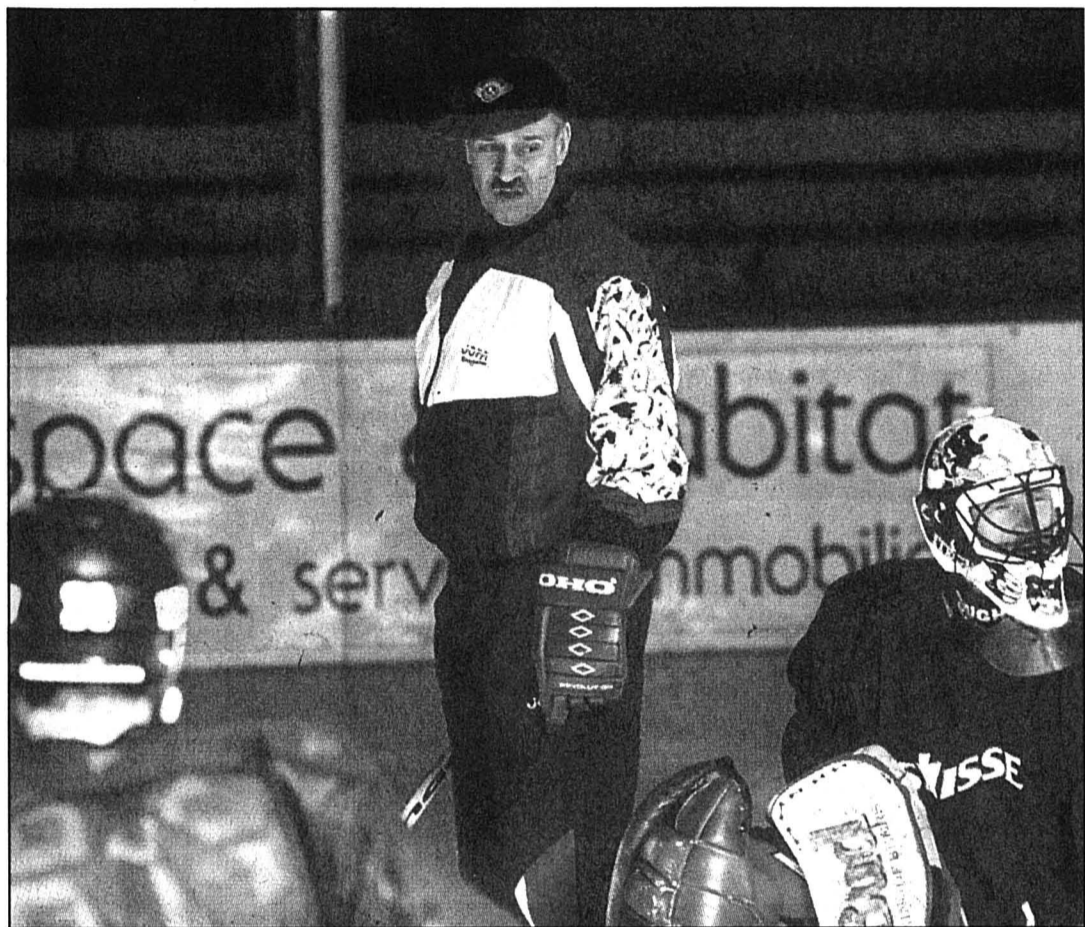
délibérément des services des Bernois. Ce soir face à la France, ce sont les Zougois qui assisteront au match depuis les tribunes. A part ça, je le répète, tout roule. Je n'ai pas besoin de motiver mes hommes. Tous ont envie d'aller en Pologne.»

Le premier choix de l'Emmentalois est connu depuis plusieurs jours. Il concerne celui des gardiens. Pavoni et Tosio - c'est tout sauf une surprise - ont décroché la timbale. Thomas Berger, le néo-Chaux-de-Fonnier, participera avec l'équipe B à un tournoi à Saint-Petersbourg. Les défenseurs maintenant. Onze sont encore en lice. Il y en a trois de trop. Pour Philippe Marquis, l'affaire est carrément dans le sac. En dialoguant avec les gens de presse, le sélectionneur s'est mordu la langue. Il s'est repris, mais c'était trop tard. Sauf cataclysme, l'ex-Fleurisan - qui a disputé tous les matches de l'équipe de Suisse cette saison - sera dans l'avion.

Les attaquants ensuite. Auteur d'un championnat remarquable, Régis Fuchs semble être à l'abri d'un coup de Jarnac. Semble... Car Simon Schenk a averti: «Il a disputé d'excellents matches avec Berne, mais il a tout à prouver en équipe nationale.» Sandy Jeannin, à l'instar de Fuchs, n'a pas été aligné contre l'Italie «B». Les deux joueront ce soir, c'est une certitude. Mais le futur Davosien est en ballottage défavorable. Reste Patrick Oppliger. A Herisau, «Patou» a fêté sa première cape en équipe A. Comme on le comprend volontiers, il n'a pas envie d'en rester là. Schenk encore: «Oppliger s'est illustré dimanche. Mais je rappelle que son bloc n'a pas marqué et qu'il a encaissé le seul but de la partie. Contre la France, Oppliger sera entouré de deux Bernois, Paterlini et Fuchs. A lui de jouer.»

Schenk compte emmener avec lui en Pologne douze attaquants. Comme les arrières, trois resteront sur le carreau. D'où l'importance de la rencontre de ce soir face à la France.

GST



Simon Schenk a dirigé hier en fin d'après-midi une séance d'entraînement aux Mélézes. photo Galley

Vingt-six ans après

Vingt-six ans... C'est le temps qui s'est écoulé depuis que l'équipe suisse de hockey sur glace a fait halte pour la dernière fois aux Mélézes. C'était un soir de mars 1971... Opposée au Japon, la Suisse des Rigolet, Turler et autres Dubois s'imposait 4-0 et franchissait un nouveau pas en direction du groupe A. Depuis, plus rien, la station «Mélézes» ayant été rayée de l'itinéraire de l'équipe nationale. Une lacune qui sera donc comblée ce soir à l'occasion d'un Suisse - France qui devrait valoir le détour.

Habitée à régler les ultimes détails à Herisau, à Davos ou encore à Rapperswil, l'équipe nationale a cette année établi ses quartiers dans les parages des Mélézes. Une aubaine pour les ama-

teurs de hockey, même si les gens de Simon Schenk ne font pas exploser l'audimat par les temps que nous vivons, les déceptions succédant aux désillusions.

Cela dit, si les internationaux à croix blanche patineront aux Mélézes, le mérite en revient aux dirigeants du HCC. «Nous avons pensé qu'il serait intéressant pour notre public de voir l'équipe de Suisse à l'œuvre. Et puis, c'était l'occasion de la faire revenir une fois en Suisse romande» racontent Jean-Claude Wyssmüller et Pierre-André Bozzo, ce dernier ayant assumé toute l'organisation de ce rendez-vous international.

Faire venir l'équipe de Suisse aux Mélézes n'a pas vraiment tenu de la gageure.

«Nous avons acheté ce match 25.000 francs» précise Jean-Claude Wyssmüller. Ce qui revient à dire que le HCC devrait logiquement réaliser quelque bénéfice dans cette opération. «Par rapport au championnat passé, nous avons baissé le prix des enfants, le ramenant à 5 francs. Nous équilibrerons nos comptes avec 1500 entrées payantes. Reste que nous en attendons plus. C'est tout de même l'équipe nationale qui sera sur la glace et pas face à n'importe qui puisque la France est une nation du groupe A.»

Après une coupure de près de six semaines, l'occasion sera belle de se replonger une dernière fois dans l'ambiance. En attendant septembre...

JFB

MAGAZINE

Danse Kiev fête Serge Lifar et l'ensemble Sinopia



A l'image de la Grande porte de Kiev - monument mythique de la capitale ukrainienne reconstitué voici un peu plus de dix ans - la grande scène de l'Opéra de Kiev s'est ouverte à la mémoire de Serge Lifar, né le 2 avril, et à la compagnie de danse de La Chaux-de-Fonds Sinopia. Cathy Dethy en ramène le Grand prix Pavlova. photo S. Graf

Fatigue de printemps

Les vitamines pour retrouver du punch!

Livre Ah, si les femmes n'existaient pas...

Eurêka

Histoires de casseroles

p 25

Elton John 50 ans et du chaos

Le cortège de limousines remplies de VIP invités au bal costumé organisé par l'excentrique chanteur britannique Elton John dans une salle de concerts pour son 50e anniversaire a semé le chaos dans les rues de Londres dimanche soir. Scotland Yard a du lancer un appel à la radio aux automobilistes pour qu'ils évitent le quartier de Hammersmith Apollo Theatre.

«Normalement, la plupart des gens qui vont dans cette salle de concert y vont dans les transports publics, mais on ne peut pas demander à des superstars de venir en métro, en particulier pour un bal masqué», note un porteparole de Scotland Yard. «Des centaines de voitures se sont concentrées dans une petite

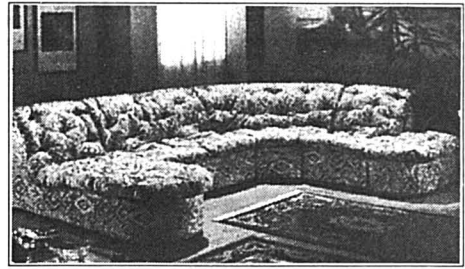
aire qui est déjà renommée pour ses problèmes de circulation. Les VIP ont été retardés et tout le monde avec».

De son côté Elton John est arrivé dans un camion de déménagement blanc entièrement décoré en son intérieur, avec son ami David Furnish et deux autres invités. Le chanteur était habillé d'un costume du XVIIIe siècle avec une perruque blanche sur laquelle était fixée une sorte de bateau à voiles miniature. Le couturier français Jean-Paul Gaultier est arrivé à la fête sans pantalon ou sous vêtements, mais avec un débouchoir à ventouse noir pour tout appareil. Parmi les invités figuraient le compositeur Sir Andrew Lloyd Webber et le batteur des Rolling Stones Charlie Watts. / ats



REPRISE Fr. 2000.- de votre ancien salon

à l'achat d'un SALON CUIR ou ALCANTARA



MATHOD
Entre Orbe et Yverdon
Tél. 024/459 17 48

NON-STOP DU LUNDI AU SAMEDI DE 9 H À 19 H

Salon d'angle tissu avec dormeuse Fr. 700.-

AUTOS - MOTOS - VELOS

Les Romandes ont du goût!
Les Romandes sont raisonnables
Les Romandes sont réalistes!
BRAVO MESDAMES!!

Au Salon de Genève selon le sondage du journal «Le Matin» la gent féminine Romande a confirmé le classement ci-contre.



1. Ford Ka
2. Mercedes A
3. Renault Mégane Scénic
4. Peugeot 106
5. VW Polo
6. Audi A3
7. Opel Corsa

D'autres marques n'ont pas obtenu assez de voix pour donner une signification au classement.

Mesdames, ne pensez pas ça!!
Faites un essai vous aussi. Votre avis nous intéresse!

GARAGE DES 3 ROIS SA
LA CHAUX-DE-FONDS
8, bd des Eplatures
032/926 81 81
LE LOCLE
51, rue de France
032/931 24 31
NEUCHÂTEL
11, Pierre-à-Mazel
032/721 21 11

OFFRES D'EMPLOI

Cherchons
COIFFEUSE
à temps complet
Avec CFC et expérience
Entrée 1er juin 1997
Maîtrise fédérale Téléphonez pour prendre rendez-vous
Serre 95 - 2300 La Chaux-de-Fonds - Tél. 032/913 37 75

PROTOTECH S.A.
2300 LA CHAUX-DE-FONDS
Entreprise spécialisée dans la fabrication de pièces d'horlogerie haut de gamme cherche pour assurer la fabrication de fraises, perceurs et outils spécifiques de décolletage de haute précision, un
outilleur spécialisé
Age maximum: 45 ans
Nous demandons de l'expérience sur machines Oerlikon et Ewag.
Entrée tout de suite ou pour date à convenir.
Demande de renseignements et offres de service à:
PROTOTECH SA
Rue du Collège 85, Tél. 032/967 97 97

International Company with office near Neuchâtel has the following vacancies:

SECRETARY

The appointee will assist in the secretarial requirements of five senior managers working in the financial sector.

- Attributes required**
- English must be the mother tongue
 - Must be able to take dictation using shorthand
 - Experience of Microsoft Word is essential and knowledge of Excel is an advantage.

Other information
Full time if possible but part time will be considered.
Date of appointment - as soon as possible.

POSITION-RECEPTIONIST/TYPIST

The appointee will have to answer in a professional manner incoming telephone calls and perform basic typing and administrative duties.

- Attributes required**
- Must be fluent in English as English is the working language internally and externally.
 - Must be proficient with Word for Windows.

Please send letter and CV to the following address:
Chesterfield SA, PO Box 154, 2072 Saint-Blaise.

Régie des annonces: Publicitas SA
La Chaux-de-Fonds, Tél. 032/911 24 10
Le Locle, Tél. 032/931 14 42

GASTRONOMIE

Hôtel-Restaurant Etang du Moulin
25120 Bonnetage
Vous propose:
LES ÉCREVISSSES
Durant tout le mois d'avril
Réservez votre table au
Tél. 0033/381 68 92 78

Restaurant de la Poste
2405 La Chaux-du-Milieu
Tél. 032/936 11 16
NOUVEAU
tous les soirs dès le 9 avril
BUFFET CAMPAGNARD
Fr. 25.- y compris boissons
Réservations souhaitées

Restaurant des Combettes
«Le Galetas»
Fondue, raclette,
steak, entrecôte
fondue chinoise
+ petite carte
Mario Gerber, tél. 032/968 34 14
Fermé le lundi

AVIS OFFICIEL

SBB CFF FFS
AVIS AUX HABITANTS DE TAVANNES ET DE SONCEBOZ
Les CFF informent les habitants résidant à proximité de la voie ferrée traversant les communes précitées que des travaux de voie auront lieu pendant les nuits du 10/11 au 11/12 avril 1997.
Ils les prient d'ores et déjà de les excuser pour le bruit qui en résultera. La direction du chantier s'efforcera de limiter les inconvénients au strict minimum par l'utilisation de machines permettant d'en réduire la durée.
En raison de ces travaux, les passages à niveau suivants seront fermés à la circulation:
A Tavannes, rue du Stand, fermé durant la nuit du 10/11 avril 1997, de 22 h à 1 h 30.
Entre Tavannes et Sonceboz, passage à niveau agricole, fermé durant la nuit du 10/11 avril 1997, de 23 h à 4 h.
Les usagers se conformeront à la signalisation mise en place.
Les CFF remercient d'avance chacun de sa bienveillante compréhension.
Direction du 1er arrondissement CFF

AUTOS - MOTOS - VELOS

A vendre
Ford Sierra 2.0
4x4 break, climat., crochet d'attelage et Natel C, 100 000 km, 1992.
Expertisée ou non. Prix à discuter.
Tél. 032/853 48 77

AMITIE-MARIAGE

UNIS
Vous êtes seule? Réagissez!
UNIS est efficace, sérieux, différent. UNIS trouvera le (la) partenaire que vous attendez. Confiez vos souhaits à notre conseillère super-sympa ou retournez-nous ce coupon et vous recevrez une liste de personnes choisies pour vous, gratuitement!
NOM: _____
PRÉNOM: _____
TÉL: _____ AGE: _____
PROFESSION: _____
RUE: _____
NPA: _____ LOCALITÉ: _____
UNIS S.A. Tél. 032/725 24 25
Place Numaz-Droz 12, 2001 Neuchâtel
Lausanne-Fribourg-Delémont

Police-secours: 117

DIVERS

MARANGONI tyre
VOTRE PARTENAIRE EUROPÉEN
DES SUPER PRIX
Ex.: 195/50 VR15 M 9000 V
Fr. 113.-
monté - équilibré TTC
Garage-carrosserie des Montagnes
Michel Grandjean SA
La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/913 64 44

Cherchons
jeune fille
dans famille avec deux enfants de 5 et 7 ans. Possibilité d'apprendre l'allemand. Chambre séparée et toilettes. Possibilité de faire de l'équitation dans la région. Congé samedi et dimanche. A partir du 11 août 1997.
Tél. (089) 301 96 44

Pour une entreprise fabriquant des appareils liés à l'industrie horlogère, nous cherchons
un dessinateur Autocad 13
Pour des dessins de détails, la tenue technique des dossiers, le contact avec les fournisseurs.
Vous êtes au bénéfice de plus de 5 ans d'expérience dans ce domaine.
Vous êtes motivé à vous impliquer au sein d'une petite équipe.
Alors appelez sans tarder Oliver RIEM. A bientôt!
OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire
Av. Léopold-Robert 65 - 2300 La Chaux-de-Fonds - 032/913 04 04

Adecco 36, av. Léopold-Robert
2300 La Chaux-de-Fonds
032/910 53 83
No 1 du travail temporaire et fixe
Pour un de nos clients de renommée mondiale, nous recherchons
UN/UNE AIDE-COMPTABLE 80% à 100%
pour le service comptabilité clients.
Profil demandé:
- de formation commerciale
- ayant déjà de l'expérience dans une entreprise internationale
- connaissant Word et Excel
- maîtrisant le français et l'anglais.
Pour de plus amples renseignements, appelez sans tarder
M. De Bortoli au 910 53 83

MANPOWER Mon partenaire emploi
Nous recherchons pour divers clients, plusieurs
POLISSEURS(SES) AVIVEURS(SES)
sur boîtes et bracelets, acier et or, expérimentés.
Veuillez contacter
Alexandre Aubry
Tél. 032/914 22 22
av. Léopold-Robert 42,
2300 La Chaux-de-Fonds

MANPOWER Technique
ANALYSE - MÉTHODE - QUALITÉ
CONSEIL
Pour une entreprise de La Chaux-de-Fonds, nous recherchons plusieurs
SOUDEUSES
pour postes fixes et missions temporaires.
- Expérience du soudage manuel indispensable.
- Bonnes connaissances des composants électroniques.
- Expérience du montage SMD serait un avantage.
Téléphonez au 032/914 22 22 et demandez **Alexandre Aubry**.
Léopold-Robert 42,
2300 La Chaux-de-Fonds

MANPOWER Mon partenaire emploi
Nous recherchons au plus vite
DES VISITEUSES
pour plusieurs clients du domaine horloger.
Veuillez prendre contact avec **Alexandre Aubry**
Tél. 032/914 22 22
av. Léopold-Robert 42,
2300 La Chaux-de-Fonds

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...
Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres.
Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

DEMANDES D'EMPLOI
Jeune femme avec patente
cherche place à responsabilités
Tél. 032/968 83 74

IMMOBILIER
La Chaux-de-Fonds
A louer pour tout de suite ou pour date à convenir
appartement 2 pièces
Fr. 687.- + charges.
- Cuisine moderne équipée
- Proximité de l'arrêt du bus
- Avec ascenseur.
Intéressé? Renseignements et visites,
© 926 09 47. <http://www.immopool.ch>

À VENDRE
A La Chaux-de-Fonds
nord-ouest de la ville, à proximité des écoles
APPARTEMENT DE 5 PIÈCES
Comprenant: hall d'entrée, magnifique cuisine agencée semi-ouverte sur salle à manger boisée, salon avec balcon, 3 chambres à coucher, salle de bains/WC.
Prix non spéculatif.
Visite sur rendez-vous.
espace & habitat
Av. Léopold-Robert 67
Tél. 032/913 77 77-76

A louer
à La Chaux-de-Fonds
Rue Numa-Droz
Appartement 3 1/2 pièces
Fr. 875.- charges comprises
Entrée: à convenir.
Renseignements et visites:
Tél. 926 53 70, Mme Rossier
MARC JORDAN
☎ 026/470 42 30

VACANCES - VOYAGES
Saillon
Centre thermal
Offre spéciale
du 5 avril au 12 juillet.
7 jours de logement en studio
7 entrées à la piscine
1soirée valaisanne
Fr. 365.-/ pers.
(dès 2 personnes)
EURO LOCATION
Tél. 027/306 46 36 ou
027/306 74 36
Fax 027/306 62 65

Action
MULTIPACK du 8.4 au 21.4

Tous les chocolats en tablette de 100 g (sauf les articles M-Budget) -30 de moins
Exemple: Frietta Frey 100 g

~~90~~ **60**

à partir de 2 tablettes au choix

Action
du 8.4 au 14.4

Tous les chewing-gums sans sucre Frey 54-96 g -40 de moins
Exemple: Fruity fresh sugarless 60 g

~~2~~ **1.60**

Action
JUSQU'À ÉPUÍSEMENT DU STOCK!

«Farmer Croc» Mélange crouquant de céréales avec flocons de chocolat 1 kg

~~7.20~~ **5.20**

Action
du 8.4 au 14.4

Tous les jus de pomme «Sun Queen Juice» de 1 l -30 de moins
Exemple: Jus de pomme clair 1 l

~~1.30~~ **1.-**

Actions
du 8.4 au 14.4

Produits de soins corporels Jana, Zoé Vitalisante et Zoé Sensible 2.- de moins
Exemple: Lait pour le corps Jana 400 ml

~~5~~ **3.-**

du 8.4 au 21.4

Toutes les valises à coque jusqu'à 48.- 15.- de moins à partir de 70.- 30.- de moins
Exemple: «Air Star» 69 cm, valise à coque rigide en polypropylène à 2 roulettes 68 x 52 x 22 cm

~~150~~ **120.-**

Action
JUSQU'À ÉPUÍSEMENT DU STOCK!

Aliment pour chats «Ron Ron» (volaille, bœuf, lapin) le lot de 4 x 410 g, 1640 g

~~4~~ **3.-**

en vente dans les MM et MMM

Action
du 8.4 au 21.4

Liquides-vaisselle Handy, Manella et M-Plus 500/750 ml -30 de moins
Exemple: Manella 500 ml

~~3~~ **2.70**

Handymatic
1 kg ~~3.80~~ **3.30**

Handymatic
en sachet de recharge 1 kg ~~3.50~~ **3.-**

Handymatic Tabs
30 pastilles ~~4.80~~ **3.80**

Siphon à crème chantilly Kisag 0,5 l à tête métallique ~~75~~ **60.-**

Cartouches jetables 10 pièces ~~7.80~~ **5.80**

Cartouches jetables Kisag 10 pièces ~~8~~ **6.-**

Action
du 8.4 au 14.4

Tous les bâtonnets glacés «Mega Star» 1.80 de moins
Exemple: Mega Star Ammande l'emballage de 6 x 90 g 540 g

~~8.40~~ **6.60**

Action
MULTIPACK du 8.4 au 14.4

Tout l'assortiment de produits pour la douche (sauf les articles M-Budget) 1.- de moins
Exemple: Douche fit Dynamic 300 ml

~~2.50~~ **1.50**

à partir de 2 produits au choix

MIGROS Action

CLASSICS
Super Streif

Action
MULTIPACK du 8.4 au 14.4

Collant pour femme «Young Trend» de la ligne «Classics»

~~2.50~~ **1.70**

à partir de 2 paquets au choix

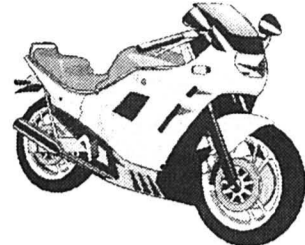
Action
du 8.4 au 21.4

Siphon à crème chantilly à tête synthétique, 0,5 l, pour droitiers et gauchers

~~48~~ **33.-**

DIVERS

Message à tous les motards



Une seule batterie de haute capacité de démarrage pour votre moto! La batterie Bosch sans entretien selon DIN. Chez nous, vous trouverez plus de 43 types de batteries, dont 4 sont entièrement hermétiques et inclinables à 180°. Faites le plein de «Power» chez:

WINKLER SA
Numa-Droz 132
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/913 43 23-24
et chez certains revendeurs de motos

Votre mariage une fête!



Chers fiancés! Nous tenons à votre disposition une documentation pour listes de mariage fort pratique et prête à l'envoi, truffée d'excellentes idées-cadeaux, subtilement rangée dans un beau coffret haut en couleur. Pour la joie d'offrir et la joie de recevoir.



Pour votre liste de mariage:

KAUFMANN
P.A. Kaufmann & Fils, Marché 8-10
CH-2302 La Chaux-de-Fonds 2

AUTOS - MOTOS - VELOS

NOUVEAU LEGACY 4WD 4CAM 2.5



150 CH. LA LEGACY DES SUPERLATIFS!

Le nouveau break Legacy 4WD 4CAM 2.5 n'est pas une mauviette: 4 arbres à cames en tête comme les modèles de sport et de compétition, 150 ch, charge remorquée de 1800 kg, 4x4 permanent, boîte automatique à 4 rapports et équipement de série ultra-complet! Nous vous attendons pour une course d'essai, avec des offres de reprise exceptionnelles à la clé.

 **GARAGE ET CARROSSERIE AUTO-CENTRE LA CHAUX-DE-FONDS**
Fritz-Courvoisier 66
Tél. 032/967 97 77

4CAM 2.5 SUBARU

Croyez-en nos prix!

Bouilli de bœuf
frais de Suisse, 1er choix

Filet de flétan
frais du Danemark

Rhubarbe
du pays

Action jusqu'au 12.04 1997

kg ~~14.-~~ **10.50**

kg ~~26.-~~ **22.-**

1.80

MIGROS
NEUCHÂTEL-FRIBOURG

le jeudi, ouvert jusqu'à 20 h.

Danse Sinopia ovationné à Kiev, au Festival international Serge Lifar

La scène de l'Opéra de Kiev réussit particulièrement à l'ensemble de danse chaux-de-fonnier Sinopia. Après avoir récompensé le travail chorégraphique d'Etienne Frey l'automne dernier (notre édition du 5 novembre 1996), elle vient de confirmer son enthousiasme et d'offrir à Cathy Dethy le Grand prix Pavlova de la danse. Le Festival international Serge Lifar a rassemblé une panoplie de danseurs et de genres représentatifs de l'ensemble de l'Europe.

Trois soirs durant, du 1er au 3 avril, dans un Opéra comble et sous le regard ému de la comtesse Ahlefeldt-Laouvirg, compagne de Serge Lifar jusqu'à sa mort à Lausanne en 1986, Kiev a célébré son plus beau danseur, né le 2 avril 1901 au bord du Dniepr.

Pratiquement ignorée du reste de l'Europe, pays nouveau et à reconstruire dans tous les domaines, l'Ukraine se présente comme un foyer de la danse aussi vivant que créatif, qui ne demande qu'à se confronter aux courants venus d'ailleurs, bien que les danseurs de l'Opéra national — à



L'Opéra de Kiev. En moins d'une année, il a offert deux grands succès à la compagnie de danse chaux-de-fonnière Sinopia. photos S. Graf

tions à large rayonnement, elle comme directrice, entre autres d'une école de danse privée accueillant des enfants dès l'âge de 5 ans. Et lorsque l'on sait, ainsi que le souligne Oleg Kalichenko se basant sur les critiques, que «les danseurs ukrainiens sont les meilleurs au monde» et que Serge Lifar est l'un d'entre eux qui compte plus que les autres dans ce

ainsi que les compagnies de danse qui veulent bien faire le voyage de Kiev défrayées, mais sans cachet.

L'effet Sinopia

Pour l'édition de ce printemps, une quarantaine de participants ont donné le meilleur de leur art, dans des chorégraphies mêlant un classicisme rompu aux codifications les

souples et d'une fluidité qui fait oublier les années d'apprentissage et les applications contrôlées des pas. Mieux, c'est une invitation au rêve dans lequel le spectateur s'engouffre sans même s'en rendre compte. A son programme, Sinopia avait inscrit ses dernières créations, dont «La valse» qui a été ovationnée ou «Esquisse opus 24» et «Dans le rouge du couchant». En outre, le séjour de Sinopia en Ukraine s'est terminé par deux spectacles individuels, lors desquels les Chaux-de-Fonniers renforcés par Denise Lampart ont une fois encore déployé tout leur immense talent dans «Underground» et «Esquisse opus 24» ainsi que «Roméo et Juliette» et «Dix danses blanches», tandis qu'Etienne Frey prolonge son séjour à Kiev pour enseigner ses chorégraphies à deux danseurs dont la démarche se rapproche de la sienne. Une activité de bon augure, avant la participation, à Cuba fin avril, à un concours de danse et de chorégraphie au centre Alicia Alonso de La Havane.

«En Ukraine où Bèjart est connu médiatiquement, on a hâte de voir le Bèjart Ballet Lausanne (BBL)», explique Oleg Kalichenko, une flamme dans le regard et l'espoir que Maurice Bèjart pourrait être le prochain président du jury du concours de chorégraphie trotte dans sa tête. Petit à petit, grâce au label Serge Lifar fort justement jumelé à sa ville natale, il élargit le cercle des danseurs qui s'intéressent à ses deux manifestations.

Ce 2e festival a réuni, hormis les meilleurs danseurs de l'Opéra de Kiev et Sinopia, des artistes de l'Opéra de Paris, de celui de Tokyo, du célèbre Marinski de Saint-

Pétersbourg, de Roumanie. «Pour des raisons financières, nous avons hélas dû renoncer à d'autres invitations», déplorent les organisateurs qui se démentent pour faire fonctionner «leur» affaire. A l'issue du festival, Alexandra Cardinale et Carl Paquette, 20 ans, venus de Paris, ont exprimé toute leur satisfaction d'avoir participé à l'événement, «malgré des conditions particulièrement difficiles. La joie de danser est partout la même. Nous avons découvert à Kiev une tout autre école de ballet, un public chaleureux auquel nous ne sommes pas habitués, de magnifiques danseurs, quand bien même le

travail est mieux fini chez nous».

Cette manifestation était précédée par un festival destiné à mettre en valeur le travail des jeunes, sélectionnés dans les différents académies et écoles de Kiev, Odessa, Kharkov, Donetsk, Sebastopol, etc. Devant un public très attentif, ils ont présenté des classiques du répertoire (Don Quichotte, Sylphide, Baba Yaga...). Parmi eux, une «baby star» d'à peine 7 ans, parfaitement à l'aise sur la grande scène en pente de l'opéra. Pas de doute, la relève est assurée.

En Ukraine, pays de la danse par excellence — les sujets passés en revue lors de ce festival l'ont prouvé — on redécouvre Serge Lifar et son œuvre, à la grande joie d'un public populaire bien plus habitué qu'en Europe occidentale aux pas de deux, entrechats et autres figures aériennes. Il est à souhaiter que la comtesse Ahlefeldt et la Fondation Serge Lifar de Lausanne l'entendent et viennent en aide aux courageux promoteurs de l'événement. Ne serait-ce que pour danser les chorégraphies de Lifar, que les droits d'auteur mettent hors de portée des Ukrainiens.

Sonia Graf, de retour de Kiev

● Sinopia dansera «Roméo et Juliette», créé autour d'images d'archives du CICR dimanche 13 avril, à 13h et 17h30, au théâtre Sévelin à Lausanne, dans le cadre de l'exposition «CICR: le défi humanitaire».



En ouverture du Festival Serge Lifar, les petits rats de l'Opéra le démontrent: la relève est assurée.

l'instar d'autres de leurs compatriotes — ne soient payés qu'épisodiquement. Et mal. Y compris le jeune et éblouissant Prix de Lausanne de 16 ans, qui a enchanté le public dans son costume de marin.

C'est sur ce canevas économiquement sinistré que Oleg et Ludmila Kalichenko, responsables de la compagnie Interballet, laquelle a notamment mis sur pied le Concours international Serge Lifar, tentent de créer l'événement. Tous deux ont évidemment accompli leurs classes de danse avant de se profiler dans une société en mutation, lui comme homme d'affaires dans l'organisation de manifesta-

pays, l'on saisit mieux le pourquoi de leur choix, tant dans l'intitulé du concours chorégraphique que dans celui du festival.

Ce qu'ils disent moins, c'est leurs grandes difficultés d'action, dans une capitale de 4 millions d'habitants divisée en quartiers par les différents mafias qui y sévissent. Efficacement appuyée par leur ami Leonid aussi à l'aise dans la langue de Molière qu'encordé sur les pentes du Pamir, leur petite équipe déploie une folle énergie pour demeurer indépendante et trouver des sponsors — dont la société Ebel de La Chaux-de-Fonds représentée à Kiev en exclusivité —

plus exigeantes sur des chorégraphies de Marius Petipa et autre Roland Petit avec des bouffées de renouveau dans lesquelles Sinopia a fait merveille en se produisant à deux reprises dans chacun des trois programmes. En effet, si les chorégraphies — très applaudies — des candidats à la modernité de Russie ou d'Ukraine véhiculent encore des mouvements représentatifs d'une fracture brutale entre les deux manières précitées, l'ensemble formé par Cathy Dethy et Etienne Frey, tous deux anciens danseurs de Maurice Bèjart a, lui, dépassé ce stade fragile et offre des enchaînements d'une extrême

Cathy Dethy, Prix Pavlova

Mémoire de la danse, le critique et journaliste Antoine Livio est venu à Kiev, «ville où est né par deux fois Serge Lifar, à la vie le 2 avril 1905 et à la danse dans le studio de Bronislava Nijinska», sœur de l'inoubliable Vaclav Nijinski, remettre à Cathy Dethy le Grand prix Pavlova décerné par l'Université de la danse de Paris, voulue par Serge Lifar et dont il est l'un des recteurs. Une distinction qui a également récompensé le travail d'Oleg Kalichenko, fondateur du festival en hommage à un Parisien incontesté, mais qui «n'a jamais voulu d'autre nationalité que celle



de l'Ukraine». Si Lifar aurait été «très fier du travail de Kalichenko», le Prix Pavlova remis à Cathy Dethy après d'autres grands artistes couronne une carrière «fascinante révélée par Maurice Bèjart, dont elle a été une étoile avant de créer Sinopia avec Etienne Frey et Jean-Claude Pavailly», regretté danseur parti pour l'éternité.

SOG

Antoine Livio, Cathy Dethy, Etienne Frey, Oleg Kalichenko et, au centre, la comtesse Ahlefeldt.



Sainte-Sophie ou la sérénité intemporelle à Kiev.

Offre jubilé Opel.

Profitez de jubiler, le prix est modéré. La nouvelle Astra Fifteen.



A l'occasion du jubilé qui célèbre «la marque la plus achetée en Suisse depuis 15 ans», nous vous faisons une offre fantastique: l'Astra Fifteen.

Fr. 23'900.-*

1. Moteur 1.4i 16V 66 kW (90 ch) ECOTEC

2. ABS

3. Airbag full size pour le conducteur et le passager

4. Direction assistée et verrouillage central

- lève-glaces électriques à l'avant
- rétroviseurs extérieurs électriques
- phares antibrouillard
- appuis-tête à l'arrière
- en option, climatisation sans CFC pour Fr. 975.-

Astra Fifteen 4 portes Fr. 23'200.-*

Astra Fifteen 5 portes Fr. 22'800.-*

Astra Fifteen Caravan Fr. 23'900.-*



* prix indicatif

Moteurs sur demande:
1.6i 16V 74 kW (100 ch) ECOTEC
1.8i 16V 85 kW (115 ch) ECOTEC
1.7 Turbo-diesel 60 kW (82 ch)

3 ans Opel Assistance



6-153263

IMMOBILIER



LA CHAUX-DE-FONDS
Rue du Parc 6
A louer appartement de **3 pièces**
Loyer: Fr. 660.- + charges
Libre dès le 1er avril 1997
Pour visiter: Mme Rocha, tél. 032/968 91 47
Pour traiter: tél. 021/320 88 61



**À VENDRE AU VAL-DE-RUZ
BEL APPARTEMENT 3 1/2 PIÈCES**

dans immeuble de construction récente
- Très chaleureux / situé sous les toits
- Vue extraordinaire sur les Alpes
- Cuisine agencée / bain et douche
- Coût: Fr. 626.- p/mois + charges

... POURQUOI LOUER?

Tél. 9100 111

132-5423



Numa-Droz 114 - 2300 La Chaux-de-Fonds

**A louer à Corgémont
locaux de bureaux**

dans bâtiment rénové et transformé. Prix de location dès Fr. 105.-/m²/an.
Pour renseignements, tél. 032/489 12 22 ou tél. 01/830 55 33

249-263863

**À LOUER
À LA CHAUX-DE-FONDS**

Dans quartier tranquille, proche du centre ville, idéal pour les enfants, cuisine agencée, cave, ascenseur:

3 1/2 pièces (84 m²), balcon

4 1/2 pièces (98 m²), balcon

5 1/2 pièces (110 m²), balcon

Libres tout de suite ou à convenir.

28-83710



Régie F. Bernasconi & Cie
Clos-de-Serrières 31
2003 Neuchâtel
Tél. 032/731 90 31

**A louer aux Ponts-de-Martel
situation dominante
charmant appartement**

de 2 1/2 pièces, cuisine agencée, salle de bains, cave et grand balcon face au sud.

Tél. 032/724 77 40

132-5336



**À VENDRE
À LA CHAUX-DE-FONDS**

quartier de l'Est, près du centre des Arêtes dans immeuble moderne avec ascenseur

**APPARTEMENT 4 1/2 PIÈCES
AVEC
GRAND GARAGE DOUBLE**

Balcon en ouest. Cuisine agencée. Cave. Occasion à saisir.

Pour tous renseignements et notice, sans engagement, s'adresser à:

GÉRANCE CHARLES BERSET SA
Jardinière 87, La Chaux-de-Fonds
© 032/913 78 33, Fax 032/913 77 42

132-4171

Feu: 118



Quartier Est
La Chaux-de-Fonds

**Offre exceptionnelle
appartement en
PPE de 3 1/2 pièces
Prix de vente Fr. 140 000.-**

à proximité des commerces de quartier et des transports publics
- séjour avec poêle
- deux chambres à coucher
- cuisine agencée et habitable
- salle de bains/WC

Fonds propres minimum Fr. 14 000.-, charges financières Fr. 622.- p/mois, financement traditionnel avec mise en nantissement d'une partie de votre LPP.

Notice à disposition et visite sur rendez-vous

132-4074



75, RUE JARDINIÈRE - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS
Tél. 032/ 913 26 55 • Fax 032/ 913 08 07

DIVERS

ELECTIONS CANTONALES • LISTE 51

Une économie au service de L'HOMME

Transports et communications désenclavons le Canton...

Un combat à encourager et à soutenir !

Le Canton de Neuchâtel n'est toujours pas relié au réseau des autoroutes. C'est inadmissible ! L'accès à un réseau routier performant est une condition essentielle du développement économique.

Cette lacune engendre des pertes très dommageables. Les hésitations ne sont plus permises. Aujourd'hui, le développement de notre économie passe par un désenclavement rapide du Canton.

- Les liaisons autoroutières en direction d'Yverdon, de Berne et de Bienne doivent être achevées sans délai.
- L'amélioration du réseau routier cantonal doit être poursuivie.
- La desserte actuelle du Canton par le réseau ferroviaire doit être maintenue.
- Les possibilités de liaisons aériennes du Canton par l'aéroport des Eplatures doivent être développées.

...avec les radicaux.



Parti radical-démocratique neuchâtelois

Resp. D. Cottier

28-83580

NENDAZ - 4-VALLÉES - MONT-FORT

**Liquidation
CHALET**

2 appartements, habitables à l'année, belle vue, calme, place de parc. Possibilité d'achat par appartement.

Alpimmo Vacances
Philippe Fournier
Tél. 027 288 44 44.

36-392657/4x4

**Agriculteur de La Chaux-de-Fonds
cherche à louer
terrain avec contingent**

Ecrire sous chiffre U 132-5110 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds

132-5110

Les nouvelles cuisinières Miele encastrables norme européenne

Miele



41-262643/ROC

Fatigue de printemps Les vitamines, un cocktail pour retrouver du punch

Les journées s'allongent, les oiseaux gazouillent, les fleurs font oublier le béton des villes, la nature tout entière revit: vive le printemps! Vraiment? Car c'est aussi le moment où les pauvres humains que nous sommes ressentent un grand coup de fatigue.

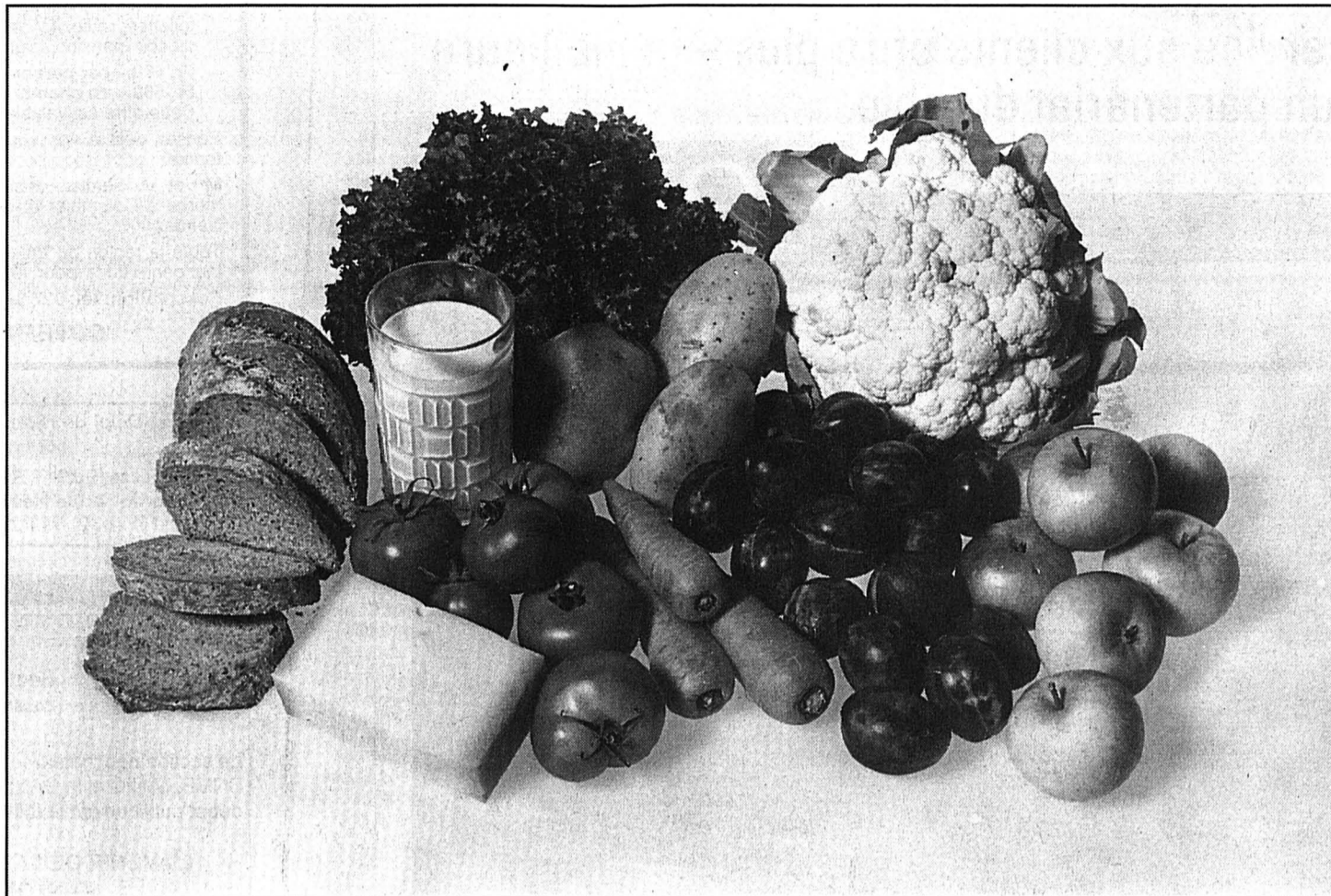
Fatigué, lassé de tout, constamment raplapla - autrement dit, pas vraiment malade, mais pas en forme non plus: qui n'a jamais connu cela? Mais pourquoi souffre-t-on autant au printemps, saison tant espérée et dont on attendrait bien plutôt un grand coup de fouet? Les médecins et les diététiciens sont unanimes pour dire que le phénomène ne s'explique pas par une cause unique mais, au contraire, par une accumulation de facteurs.

L'hiver s'accroche à nos basques

Au fond, le printemps n'est pas le grand responsable de «la fatigue de printemps». Ce qui nous affecte à cette époque-là, ce sont bien plutôt les séquelles de l'hiver. Pensez à ces derniers mois et répondez honnêtement: avez-vous régulièrement bravé le froid et l'humidité pour aller prendre l'air? Si vous avez lésiné sur l'alcool pour fêter le carnaval (un peu douteux...), qu'en est-il de vos heures de sommeil? Avez-vous eu à combattre grippe ou refroidissement? Avez-vous compensé le froid et le brouillard par des assiettes bien garnies et quelques douceurs? Ou avez-vous dissimulé la grisaille de vos soirées à la maison derrière l'écran bleu d'une cigarette? Si vous avez succombé à tous ces petits ou grands péchés hivernaux, sachez-le: ils peuvent provoquer, entre autres, un déficit de vitamines. Il existe pourtant plusieurs parades à ce manque.

La richesse des crudités

Une alimentation saine



Une bonne alimentation est aussi source d'énergie.

photo sp

constitue certainement l'une des meilleures clés pour conserver sa vitalité. Avec le retour des beaux jours, mieux vaut privilégier les aliments faciles à digérer, riches en vitamines et en fibres. En faisant le tour des marchés, on y découvrira chaque semaine davantage de salades et de légumes bien croquants. Une alimentation plus riche en crudités est une vieille recette qui a déjà fait ses preuves en matière de bien-être. La digestion est stimulée, et l'on se sent rassasié sans avoir assimilé trop de calories. On piochera du même coup dans les réserves de graisses hivernales.

Les vitamines, dont les fruits et les légumes crus sont particulièrement riches, ne font pas grossir, mais

aident à utiliser de manière optimale l'énergie contenue dans les aliments. En plus d'autres substances nutritives importantes, les fruits et les légumes contiennent de la vitamine C et du bêta carotène. Ces substances font partie des antioxydants, dont le rôle dans la protection des cellules n'a été découvert que dans les années 80. De leur présence ou de leur absence dépend la manière dont les cellules résistent ou non aux maladies et au vieillissement prématuré. Soigner sa forme physique et sa ligne par une alimentation saine, c'est aussi investir à long terme dans sa santé.

Contrairement à une opinion répandue, les fruits et les légumes ne détiennent pas le monopole de la vitamine,

puisque les œufs, les noix, les produits laitiers et la viande en contiennent également. Nos assiettes devraient donc être équilibrées et variées. De récentes études, menées sur les acides gras non saturés en Allemagne et aux Etats-Unis, ont montré que les graisses

ont elles aussi leur place dans notre alimentation. Avec mesure toutefois, et si possible sous la forme d'huiles végétales pressées à froid, très riches en vitamine E, qui appartient elle aussi au groupe des antioxydants. / comm-dbo

Aide supplémentaire

Si la fatigue persiste, il est recommandé de consulter un médecin. En cas de déficit en vitamines dû à l'une des causes évoquées ci-contre, mais aussi durant la grossesse ou à partir d'un certain âge, un complément sous forme de préparations multivitaminées peut être

indiqué. On peut d'ailleurs y recourir en toute tranquillité: les vitamines «artificielles» sont aussi fiables que celles contenues dans les aliments naturels. En outre, on peut les doser avec plus de précision et en plus grande quantité, si nécessaire. / comm-dbo

Eurêka La casserole à bon fond



Si vous avez brûlé le fond de votre casserole, pas besoin de le récupérer pendant des heures, torchon abrasif en main. Faites-y plutôt bouillir longuement un verre de vinaigre.

● Pour détacher un fond de casserole brûlé, remplissez la casserole d'eau, ajoutez deux oignons coupés en quartiers et faites bouillir.

● Si vous n'arrivez pas à nettoyer une casserole ou un récipient très abîmé, jetez-y une bonne poignée d'épinards ou de déchets de rhubarbe, ou même des pelures de pommes de terre; versez encore de l'eau froide et portez à ébullition. Laissez bouillir pendant quelques minutes: votre casserole retrouvera l'éclat qui était le sien avant l'opération.

● Pour dissoudre les dépôts de calcaire au fond d'une casserole, mettez-y du sel fondu dans un jus de citron.

● Si vous avez craqué pour une belle casserole en émail, remplissez-la d'eau fortement additionnée de vinaigre et de sel. Portez à ébullition et laissez refroidir. Rincez à l'eau froide. Les récipients ainsi - bien - traités s'écaillent moins vite!

DBO

Livre Les femmes ne sont pas des hommes comme les autres

Les changements survenus chez les femmes dans la seconde partie du XXe siècle les éloignent considérablement du profil adopté par leurs mères et leurs grands-mères, notent Janine Mossuz-Lavau, politologue, directrice de recherche au CNRS, et Anne de Kervasdoué, gynécologue, dans «Les femmes ne sont pas des hommes comme les autres».

Aujourd'hui, les femmes ne sont plus très loin de former la moitié de la population active: elles ont investi en masse l'enseignement supérieur et, délaissant les bancs de l'Eglise, armées de la législation sur la contraception et la dépénalisation de l'avortement, elles sont devenues libres de leur corps. Seraient-elles pour autant devenues le clone de l'homme? Certes, on peut se poser la question, notamment si l'on s'en réfère aux propos féministes des années 70, reprenant les thèses «égalitaristes» de Simone de Beauvoir et, plus

récentement encore, à ceux qui sont allés jusqu'à annoncer la venue d'une société «androgyn».

Mieux valait donc savoir ce qu'en pensent les femmes et les hommes en France; comment les premières se voient par rapport aux seconds, comment elles se définissent, et comment elles décrivent leurs compagnons. C'est ce à quoi se sont employés les auteurs au cours d'une longue enquête auprès d'une centaine de femmes aux statuts les plus divers: âge, profession, provenance, état de vie, milieu, situation géographique... Le résultat est riche d'enseignement: il traduit en effet une prise de conscience très aiguë de ce qu'est aujourd'hui l'identité féminine: les femmes de notre époque ont de l'allant et du verbe, et surtout, les deux sexes ne sauraient être confondus.

Les femmes plus mûres que les hommes?

La parole des femmes et celle des hommes n'ont rien en commun. Plus encore, alors que les hommes

gardent le plus souvent le silence, les femmes sont non seulement tisserandes, mais aussi garantes du lien familial et social. Et ce n'est plus un secret pour personne que «le plus fort n'est pas toujours celui qu'on croit»: les femmes seraient même plus mûres que les hommes, plus novatrices; mais si les hommes sont davantage investis dans leur travail, les femmes, en revanche, «veulent une vie professionnelle et une vie familiale». Elles estiment que le travail constitue le lieu par excellence des discriminations subies.

Dans le domaine de la sexualité, la femme n'est absolument pas la réplique de l'homme. Quant à la politique au féminin - du concret avant toute chose -, on constate qu'elle a ses préoccupations propres: l'humain en constitue le centre d'intérêt majeur. L'exigence entre argent et politique est également plus marquée. Si le «féminisme» demeure encore un brûlot, il semble qu'une égalité complète entre hommes et femmes pourrait atténuer

certaines traits qui caractérisent aujourd'hui l'identité féminine, mais non la modifier de fond en comble «tant que les femmes exerceront leur capacité procréatrice qui structure une manière d'être au monde bien particulière».

Vers un monde féminisé?

Reste que sous l'effet d'une égalisation des positions, l'identité masculine pourrait bien, dans les décennies à venir, «évoluer en intégrant plus largement les valeurs et les pratiques féminines». Et si cette enquête ne permet pas de définir l'avenir, elle laisse à penser que l'on se dirigerait plutôt vers un monde «féminisé», annonciateur de grands changements socioculturels «dans une société réellement mixte et plus ouverte, de ce fait, aux valeurs féminines».

De Paris:
Robert-Yves Quiriconi / ap

● «Les femmes ne sont pas des hommes comme les autres», éd. Odile Jacob.

Eau et soleil

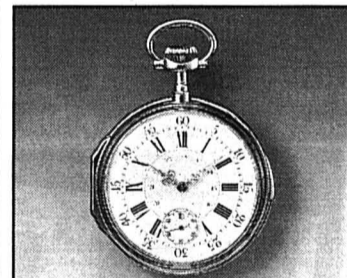
L'eau est un autre bienfait pour toutes les cellules du corps. En buvant abondamment, jusqu'à deux litres par jour, nous donnons un sérieux coup de pouce à notre organisme. Grâce à l'eau, tout le métabolisme est stimulé, et le corps est capable d'éliminer ses toxines. Divers thés aux herbes constituent également une efficace cure de printemps, ce qui n'est évidemment pas le cas des boissons sucrées ou alcoolisées. Les effets d'un bon bilan hydrique sont perceptibles et visibles: le pouvoir de concentration est accru, l'énergie plus facilement mobilisée, la peau devient plus lisse et plus tendue.

En hiver, le manque de soleil se fait surtout sentir chez ceux qui doivent se rendre à leur travail alors qu'il fait encore nuit, et qui rentrent chez eux après le coucher du soleil. Le besoin de lumière est néanmoins indispensable à l'être humain. Les médecins connaissent d'ailleurs bien ce qu'ils appellent la dépression hivernale, que l'on peut soigner efficacement par une thérapie de lumière.

Mais le besoin de soleil n'est pas seulement mental, il est aussi physique. Le corps a besoin des rayons UV pour produire la vitamine D indispensable à la vie. Sortir prendre l'air - et le soleil - est un autre moyen éprouvé pour combattre la fatigue de printemps. Qu'on préfère une longue randonnée ou un sport plus dynamique, peu importe, l'essentiel se trouve à la fois dans le soleil et dans le mouvement - en plus, bien sûr, du plaisir qu'on y trouve. / comm-dbo

EN BREF

Montres Un siècle d'art



La montre que Tchaïkovski a achetée en 1877. photo sp

Leurs qualités décoratives et technologiques font des montres des témoins privilégiés de l'histoire. Ainsi, en présentant quelques-uns des fleurons de son patrimoine, la marque Patek Philippe, à Genève, permet de parcourir un siècle de tradition artistique et de suivre l'évolution du goût de la haute société entre 1845 et la fin de la Deuxième Guerre mondiale. Choisis pour leur beauté - rutilance des émaux, finesse de la gravure, harmonie du sertissage -, bon nombre de ces montres ont égrené les heures de personnalités prestigieuses, telles que la reine Victoria, Einstein, Tchaïkovski, Wagner, Marie Curie, Charlotte Brontë...

DBO

● Genève, salons de la rue du Rhône 41, jusqu'au 17 mai.

Sony nous fait confiance.

Car notre service aux clients offre plus – la meilleure base pour un partenariat durable.



Sony DCR-PC7 caméra vidéo La technologie numérique pose de nouveaux jalons

Caméscope numérique avec moniteur LCD rabattable et viseur couleur

- Zoom numérique 20 x • Stabilisateur d'image numérique
- Programme autom. pour 4 modes (auto, sport, crépuscule, paysages)
- Éclairage minimal 3 lux • Enregistrement LP • Stéréo numérique
- Sortie DV • Y.c. adaptateur CA/chargeur, accu, câble mini-AV, télécommande et dragonne. Art. 73372.

Prix comptant Fr. 3498.- au lieu de Fr. 3998.-

La location – une prestation plus

- 1 mois de réflexion pour décider entre la location et l'achat
- A l'achat dans les 12 mois suivant la date du contrat, les mensualités payées sont déduites
- Mensualités économiques
- Service complet compris dans la location

Sony DCR-PC7
Fr. 99.- location par mois

70
JAHRE
ANS
ANNI

Nous offrons plus.

RADIO TV STEINER

Tout près de chez vous:

Pour connaître la succursale RADIO TV STEINER la plus proche de vous, appelez notre numéro gratuit **0800 80 70 70**

VACANCES - VOYAGES

VOS VACANCES EN VALAIS L'HÔTEL DU PAS-DE-CHEVILLE***

Le rendez-vous des Neuchâtelois et des Jurassiens de passage en Valais

à Conthey (au cœur du vignoble), à 5 minutes de Sion, 10 minutes des bains de Saillon, 20 minutes d'Ovronnaz, de Derborence, de Nendaz, atteignables également par les transports publics.

M^{me} et M. Aldo Berclaz-Vuille, propriétaires, vous offrent:

- 1 semaine comprenant: chambres tout confort (douche, toilettes, radio, TV, minibar), petit déjeuner (buffet), repas du soir (pension soignée)

Fr. 490.- par personne (en chambre double), T.T.C.

Fr. 560.- en chambre simple, T.T.C.

Cette offre est valable jusqu'au 31 décembre 1997.

Pensez déjà à vos vacances de printemps, d'été et d'automne.

M^{me} et M. Berclaz, anciens tenanciers de l'Hôtel du Commerce à Colombier et de l'Hôtel du Mont-Calme à Haute-Nendaz.

Toute la région du Valais central est idéale pour le vélo en tout genre (local pour vélos à disposition).

Réservation: tél. 027 346 51 51 – fax 027 346 43 87

OUVERT 7 JOURS SUR 7

36-392146/4x4

Délai de réception des avis de naissance, mortuaires et avis urgents:

la veille de parution à 20 heures

L'Impartial • rue Neuve 14 • 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. (032) 911 22 10 • Fax (032) 911 23 60

DIVERS

Sia

Section neuchâteloise
Société suisse des ingénieurs et des architectes

La section neuchâteloise de la SIA, en collaboration avec le BNMB, l'ANIC et le GAN, vous convie à une conférence-débat publique sur le thème:

L'AVENIR DE LA CONSTRUCTION DANS LE CANTON DE NEUCHÂTEL

le jeudi 10 avril à 20h00 à la Cité universitaire de Neuchâtel (Clos-Brochet 10).

Les candidate et candidats au Conseil d'Etat prendront position par rapport aux problèmes économiques, structurels et culturels liés au secteur de la construction.

ENTREE LIBRE

28-83441

Just Natel D GSM

NOKIA 8110 GSM
MOBILE PHONES

- Avec accu 400 mAh lithium ion
- 70 heures max. en Stand-by
- 2 heures max. de conversation
- Poids: 235 g (avec accu)
- Mémoire pour 125 numéros
- Blocage de clavier/touche Mailbox
- Transmission et réception SMS

898.- **PRIX CHOC**

698.-

JE SUIS A LOUER!

Ericsson GH-388 GSM 598.-

DECOUVREZ LES PRIX FUST!

Nokia	1611 GSM	499.-
Hagenuk	Global Handy GSM	399.-
Panasonic	G-500 GSM	698.-
Nokia	2110 i	595.-
Sony	CM-DX 1000	649.-

Deux exemples issus de notre vaste offre d'accessoires:

Câble auto 12V pour toutes les marques	65.-
Etui en cuir véritable pour toutes les marques	39.-

La Chaux-de-Fonds, Hyper-Fust, bd des Epilatures 44 032 926 12 22
Porrentruy, à l'ex-Innovation 032 466 80 22
Bienna, Hyper-Fust, rte de Soleure 122 032 344 16 02
Bienna, chez ex-Jelmoli 032 328 70 60
Neuchâtel, rue des Terreaux 5 032 725 51 52
Neuchâtel, chez Globus (Armourins) 032 724 26 74

Nouveau: Marin, Fleur-de-Lys 26, Marin-Centre (PC = proposent également des ordinateurs) 032 756 92 42
Réparation rapide et remplacement immédiat d'appareils de toutes marques 0800 559 111
Consultation et service de commandes téléphoniques 155 56 66
Hot-Line pour ordinateurs et fax (Fr. 2:13/minute) 157 50 30

FINANCE

Le n°1
de l'argent comptant.

Veuillez me verser Fr. _____
Je rembourserai par moi env. Fr. _____
Nom _____
Prénom _____
Rue _____ No _____
NPA/Domicile _____
Date de naissance _____ Signature _____

J'autorise jusqu'à nouvel ordre la Banque Procrédit à utiliser mes indications pour l'examen de cette demande et pour la ZEK.

Adresser à Banque Procrédit, Av. L.-Robert 25, 2301 La Chaux-de-Fonds (08.00 - 12.15 et 13.45 - 18.00 heures) ou téléphoner au

032-913 16 12

BANQUE
Xprocrédit

Pour un crédit de Fr. 5000.- p.a. avec un intérêt annuel effectif de 13.9% total des frais de Fr. 363.40 pour 12 mois (indications légales selon l'art. 3 lettre l de la LCD). «Le crédit à la consommation est interdit lorsqu'il a pour effet de provoquer le surendettement de l'emprunteur.» (selon Loi sur la police du commerce du Canton de Neuchâtel)

VACANCES - VOYAGES

VOYAGES

natural
Meilleur marché?
IMPOSSIBLE!!!

Exceptionnel Crête dès Fr. 570.-

Prix canon Tunisie/Djerba dès Fr. 595.-

Sensationnel Majorque dès Fr. 399.-

All inclusive Rép. Dominicaine dès Fr. 1586.-

Incroyable Bali dès Fr. 1095.-

Imbattable Grande Canarie dès Fr. 595.-

CFB BILLET GRATUIT

Au départ de GE/ZH, 1 semaine, hôtel inclus

51, avenue Léopold-Robert
Entrée rue Daniel-JeanRichard

2301 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/913 94 24

LE LOCLE

*J'ai rejoint ceux que j'aimais
et j'attends ceux que j'aime.*

Pierre et Dolly Garin-Schmid:

Anouk Gafner-Garin, ses enfants Gaël et Dionys et famille;

Aloïs et Jocelyne Garin-Duperron:

Sandrine Garin

Sylvie et Thierry Aeby-Garin;

Nadine Garin-Gertsch et famille;

Antoinette Faivre-Garin et famille;

Thérèse et Marc Pilorget-Felber et famille;

ainsi que les familles parentes et alliées ont le chagrin de faire part du décès de

Madame Odette GARIN-GERTSCH
«dite Grand-maman Pépée»

leur très chère maman, belle-maman, grand-maman, arrière-grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, parente et amie, enlevée à leur tendre affection, à l'âge de 88 ans.

LE LOCLE, le 7 avril 1997.

Le culte sera célébré le mercredi 9 avril, à 14 heures, au Temple du Locle suivi de l'incinération sans cérémonie.

La défunte repose à la chambre mortuaire de l'Hôpital du Locle.

Domiciles de la famille: Pierre Garin
Progrès 41 - 2400 Le Locle
Aloïs Garin
Les Attis - 2318 Brot-Plamboz

Les personnes désirant honorer sa mémoire, peuvent penser à l'Hôpital du Locle, ccp 23-1333-5.

Il ne sera pas envoyé de lettre de faire-part, cet avis en tenant lieu.

132-5559

**AUBERGE DES ATTIS
Brot-Plamboz
sera fermée mercredi 9 avril
pour cause de deuil.**

132-5555

*Un époux, un papa, c'est tant de choses
qui se racontent avec le cœur;
c'est comme une grande gerbe fleurie
et étoilée, cela fait partie du bonheur!*

Son épouse

Son fils

Sa fille, son ami

Sa petite-fille Océane

Ses nièces, sa petite-nièce, son petit-neveu, son neveu

Son beau-frère

ainsi que les familles parentes et alliées ont l'immense tristesse de faire part du décès de

Monsieur Jean HENNY

que Dieu a rappelé à Lui après s'être endormi paisiblement dans sa 87e année, entouré de l'amour des siens et de tout le dévouement du personnel médical de la «Paix du Soir».

LA CHAUX-DE-FONDS, le 8 avril 1997.

*Je vais rejoindre ceux que j'ai aimés
et j'attends ceux que j'aime!*

Selon le vœu du défunt, la cérémonie d'adieu s'est déroulée dans la plus stricte intimité.

Domicile de la famille: Madame J. Henny
Ch. de Jolimont 4
2300 La Chaux-de-Fonds

En lieu et place de fleurs, merci de penser à la «Paix du Soir», ccp 23-346-4, la seconde et fidèle famille de notre cher disparu.

Le présent avis tient lieu de faire-part.

132-5007

LA DIRECTION GÉNÉRALE DU CIFOM
AINSI QUE LA DIRECTION, LE CORPS ENSEIGNANT,
LE PERSONNEL ADMINISTRATIF ET LES ÉLÈVES
DE L'ÉCOLE PROFESSIONNELLE COMMERCIALE (EPC)

ont le regret de vous faire part du décès de

Monsieur Jean HENNY

père de M. François Henny, membre du corps enseignant de l'EPC.

Les obsèques ont eu lieu dans l'intimité de la famille.

132-5516

Profondément touchée par les témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de son grand deuil, la famille de

Madame Hélène OBERLI-WENGER

remercie sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à son épreuve, par leur présence, leur gentillesse, leur message, leur envoi de fleurs ou don. Elle les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

132-5561

Repose en paix.

Madame Bluette Jacot-Beuret, ses enfants, petits-enfants
et arrière-petits-enfants,

ainsi que les familles parentes et alliées, font part du décès de

Monsieur Adamir JACOT

survenu dimanche, dans sa 74e année, après une pénible maladie.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 6 avril 1997.

La cérémonie aura lieu au centre funéraire mercredi 9 avril, à 14 heures.

Le corps repose au pavillon du cimetière

Domicile de la famille: Croix-Fédérale 46

Le corps repose au pavillon du cimetière.

Monsieur Jean Noyer, ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants

Les familles de feu Daniel Bourquin

Les familles de feu Henri Noyer

vous font part du décès de

Madame Clara NOYER

qui s'est éteinte dans sa 86e année au Mas D'Asil, Ariège, France

132-5551

LE CLUB DE PÉTANQUE
LE LOCLE -
LE COL-DES-ROCHESa le pénible devoir de
faire part du décès de**Monsieur
Jean HENNY**papa de Marlène Henny,
membre du comité

132-5478

IL COMITATO DELLA COLONIA
LIBERA E L'INCA CGIL
DI LA CHAUX-DE-FONDSPrendono parte al dolore
per la scomparsa di**JAMES**fratello di Lola Morici loro membro.
James non era solo un amico per la
nostra comunità, ma un esempio, e
una guida di vita.Porgiamo a tutta la famiglia le
Nostre piu sentite Condoglianze.

132-5469

LE CLUB D'ACCORDÉONISTES
LA RUCHEa le pénible devoir de faire part du
décès de**Monsieur
Christophe DUPRÉ**frère de Mme Natacha Broquet,
membre active et fils de Mme et M.
Georges Dupré membres passifs.Pour les obsèques, se référer à l'avis
de la famille.

132-5553

LA SOCIÉTÉ DE SOUS-OFFICIERS
LA CHAUX-DE-FONDS
a le pénible devoir de faire part
du décès de l'appointé**Marcel LÉVY
1905**

membre vétéran d'honneur

132-5471

LE GROUPEMENT DES MEMBRES
HONORAIRES DU FC LE PARCa l'immense tristesse d'annoncer
le décès de**Christophe DUPRÉ**

fils de Georges, membre du comité

132-5554

LA FRIBOURGIA LE LOCLE
ET ENVIRONS

a le profond regret de faire part du décès de

**Madame
Clara HUGUENIN-DUBEY**

membre de la société.

Elle gardera de cette amie le meilleur des souvenirs.

132-5552

Madame Jeannine Fellmann-Messerli
Madame Fabienne Huggler-Fellmann et familletrès touchées par l'hommage rendu à leur très cher époux, frère, oncle, beau-frère
et parent**Monsieur Willy FELLMANN**expriment leur profonde reconnaissance à toutes les personnes qui ont pris part à
leur deuil, par les présences, les messages, les dons ou les envois de fleurs, leur
apportant le réconfort de leur amitié et de leur sympathie.Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie et d'affection
reçus lors de son deuil, la famille de**Madame Jeanne DOHMÉ-GUINAND**remercie très sincèrement toutes les personnes qui de près ou de loin ont pris part à
leur épreuve par leur présence, leurs messages, ou leurs dons. Un merci tout spécial
au personnel du home médicalisé La Résidence pour les soins prodigués avec
amour, gentillesse et efficacité.

LE LOCLE, mars 1997.

132-5007

LE LOCLE

Sincèrement émue par vos marques d'affection, votre présence, vos messages, vos
fleurs et vos dons reçus en ces jours de deuil, la famille de**Monsieur Hans SPIESS**

vous exprime sa reconnaissance et ses chaleureux remerciements.

132-5562

Aujourd'hui Soleil à discrétion

Situation générale: le puissant anticyclone centré sur l'Allemagne engendre un flux d'air continental sec en direction du Jura. Il favorise la continuation d'un temps de rêve sur l'ensemble de la région.

Prévisions pour la journée: l'astre solaire se lève dans un ciel immaculé. Il rassemble tous ses rayons et brille avec assiduité tout au long de la journée, éliminant toutes velléités nuageuses. Le mercure est à la hausse et atteint 15 degrés en plaine et 12 à 1000 mètres. Le vent pivote de l'est au sud-est en faiblissant sur les crêtes, tandis que la bise s'essoufle peu à peu sur les lacs.

Demain: les conditions sont à l'image de ce qu'elles sont aujourd'hui et les températures gagnent 2 à 3 degrés.

Jeudi et vendredi: les passages nuageux se font progressivement plus nombreux mais l'impression de beau temps subsiste.

Jean-François Rumley

Fête à souhaiter Denis

Températures Aujourd'hui à 14 heures

- Neuchâtel: 15°
- Boudry: 15°
- Cernier: 13°
- Fleurier: 13°
- La Chaux-de-Fonds: 12°
- Le Locle: 12°
- La Vue-des-Alpes: 11°
- Saignelégier: 12°
- St-Imier: 13°

Hier à 14 heures

En Suisse...

- Bâle: beau, 12°
- Berne: beau, 10°
- Genève: beau, 11°
- Locarno: beau, 16°
- Sion: beau, 14°
- Zurich: beau, 9°

...en Europe...

- Athènes: nuageux, 13°
- Berlin: peu nuageux, 7°
- Istanbul: neigeux, 8°
- Lisbonne: peu nuageux, 22°
- Londres: beau, 14°
- Moscou: beau, 5°
- Palma: beau, 21°
- Paris: beau, 14°
- Rome: beau, 17°

...et dans le monde

- Bangkok: beau, 34°
- Le Caire: nuageux, 22°
- Jérusalem: nuageux, 15°
- Johannesburg: beau, 16°
- Miami: nuageux, 28°
- New Delhi: beau, 28°
- New York: nuageux, 20°
- Pékin: nuageux, 15°
- Rio de Janeiro: nuageux, 24°
- San Francisco: nuageux, 16°
- Sydney: beau, 18°
- Tokyo: pluvieux, 17°

Soleil
Lever: 6h58
Coucher: 20h12

Lune (croissante)
Lever: 7h42
Coucher: 21h35

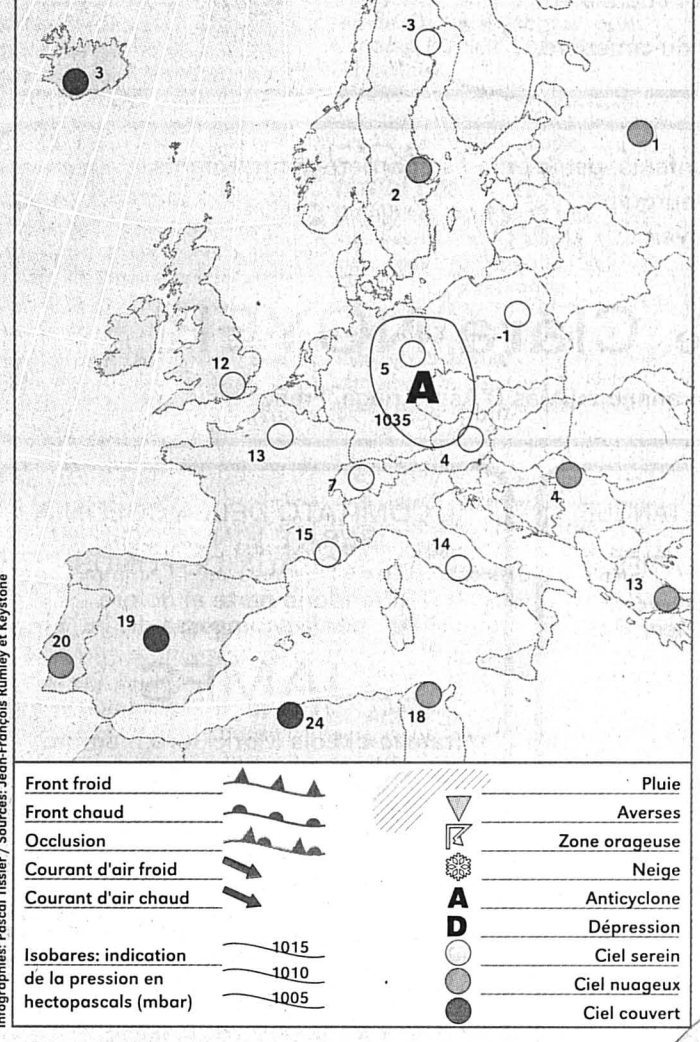
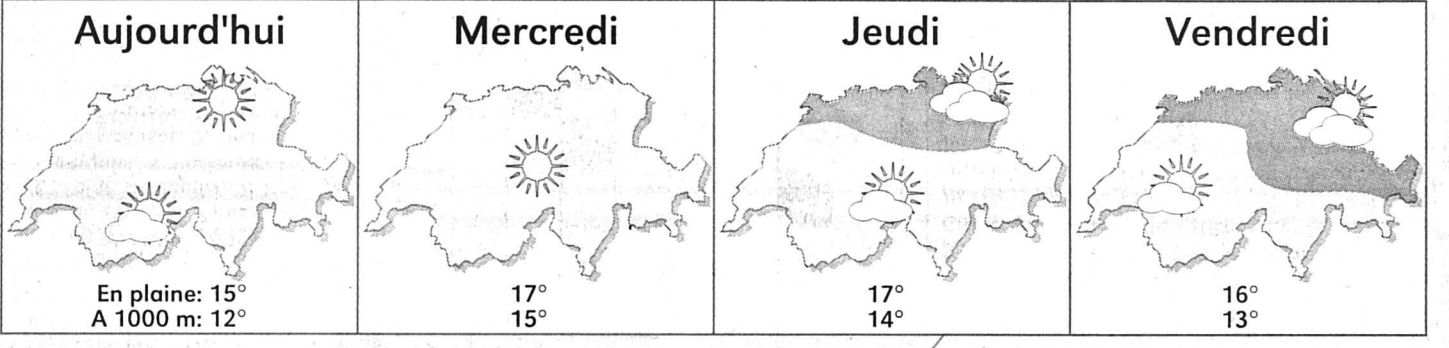
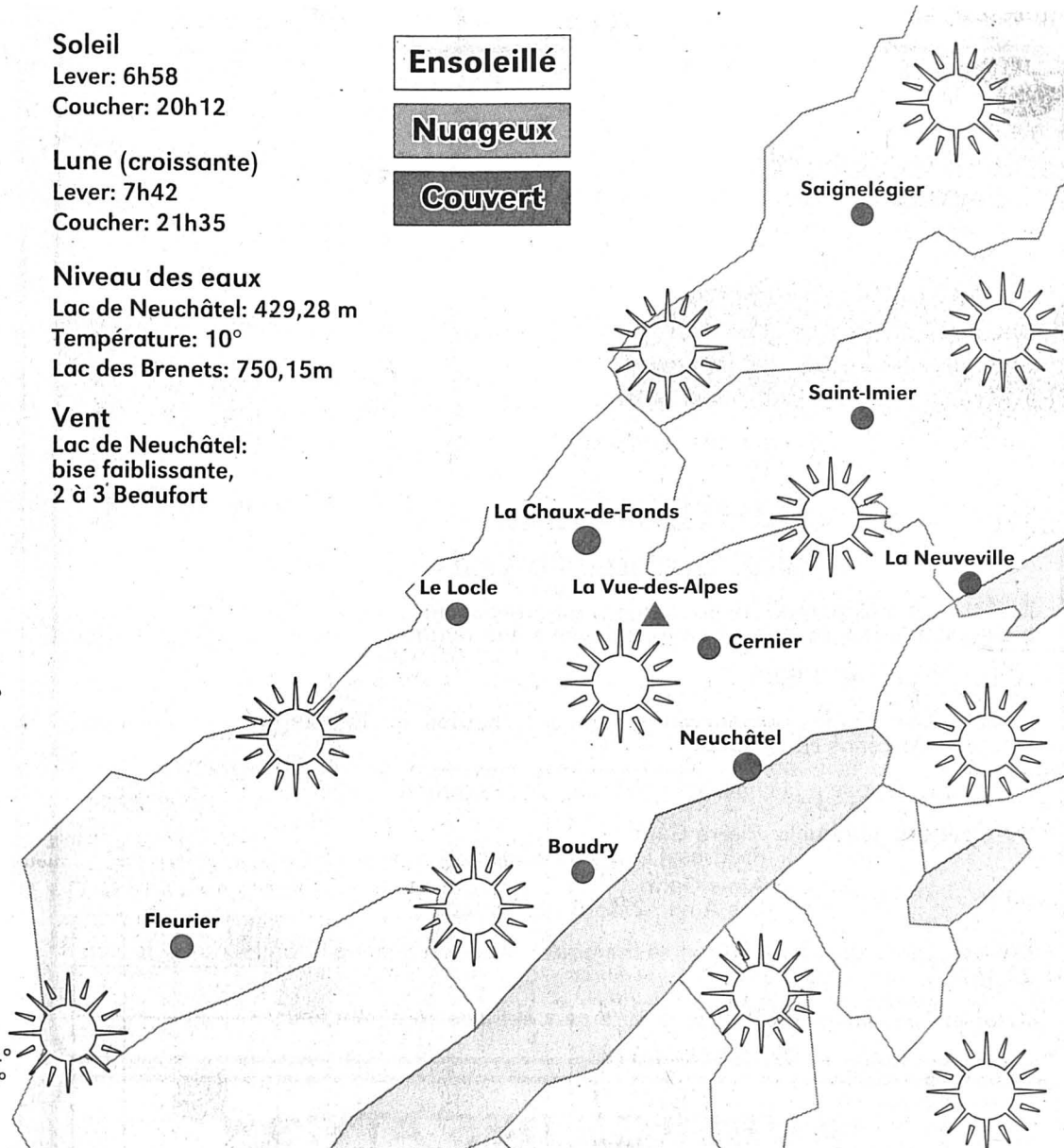
Niveau des eaux
Lac de Neuchâtel: 429,28 m
Température: 10°
Lac des Brenets: 750,15m

Vent
Lac de Neuchâtel:
bise faiblissante,
2 à 3 Beaufort

Ensoleillé

Nuageux

Couvert



Cuisine

La recette du jour

Entrée: FÈVES EN SALADE AUX GÉSIERS CONFITS
Plat principal: Pierrade
Dessert: Abricots au sirop

Ingrédients pour 4 personnes: 2 kg de fèves, 100g de poitrine fumée, 1 boîte de gésiers confits de canard, 1 branche de sarriette, 1 frisée. Sauce: 1 petit morceau de piment séché, 3c. à soupe d'huile d'olive, 1c. à soupe de vinaigre, sel, poivre.

Préparation: Ecosser les fèves. Les plonger 5mn dans l'eau bouillante et salée. Les égoutter, les passer sous l'eau froide pour retirer les peaux blanches épaisses et terminer la cuisson 10mn en parfumant l'eau avec la sarriette.

Ouvrir la boîte de gésiers. Les dégager de leur graisse. Les découper en quatre. Faire fondre à feu doux les lardons en petits dés. Ajouter les gésiers.

Préparer une vinaigrette assez corsée. Eplucher, laver, puis égoutter la frisée

Disposer sur un lit de frisée les fèves égouttées, les lardons, les gésiers. Les arroser de vinaigrette et servir chaud.

MOTS CROISÉS No 105

Horizontalement : 1. On ne lui reproche pas d'avoir de la brioche... 2. Perdu de vue - Dépouillée. 3. Divinités des sources. 4. Glace à l'anglaise - Comme deux ronds de flan. 5. Démonstratif - Vedette de cirque. 6. Point de départ. 7. Une eau dans les terres - Mises à part. 8. Parcours chinois - Silencieux, par la force des choses. 9. Une façon de se mêler des affaires des autres. 10. Existantes - Rebondi. 11. Graine fourragère - Logement démontable.

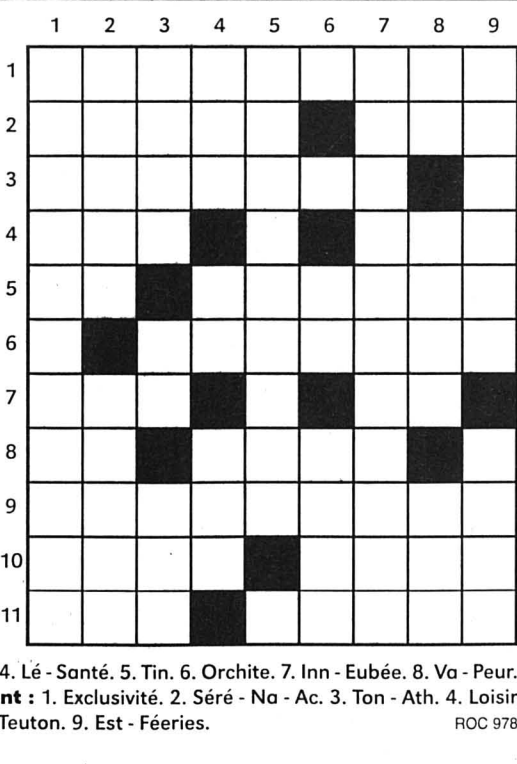
Verticalement : 1. La terreur des bactéries. 2. Sur les nerfs - Désirer autant que chérir. 3. Voile opaque - Accord passé - Possessif. 4. Partira - Conjonction - Déposé. 5. Rebelle. 6. Symbole pour métal de valeur - Élément vivant. 7. Pas toujours facile à déchiffrer... 8. Obtenu - Consacré - Forme d'avoir. 9. Répudiée - Ride sur l'eau.

Solution dans la prochaine édition

Solution du numéro 104

Horizontalement : 1. Esclandre. 2. Xe - Oi. 3. Croissant. 4. Lé - Santé. 5. Tin. 6. Orchite. 7. Inn - Eubée. 8. Va - Peur. 9. Alep - Ti. 10. Tâte - Evoé. 11. Echansons. **Verticalement** : 1. Exclusivité. 2. Séré - Na - Ac. 3. Ton - Ath. 4. Loisir - Aléa. 5. Aisance. 6. Sn - Huppés. 7. Diatribe - Vo. 8. NE - Teuton. 9. Est - Féeries.

ROC 978



Chaque printemps, je me surprends en flagrant délit d'ébahissement devant les murs de ma rue métamorphosés en cascades multicolores. Un étage au-dessus, les jardins parsemés d'arbres fruitiers, tout aussi en fleurs, ont des allures de petits parcs japonais saupoudrés de cerisiers immaculés. Les «gazouillis des z'oiseaux dans les z'arbres» comme le déclame si romantiquement le poète teuton égayent le tout. Et, quand le ciel vire au bleu nuit, il y a en prime une comète qui file, poursuivie par sa queue laiteuse. Bref, que du beau.

Billet
L'enfer au paradis

«Cet endroit est un petit coin de paradis», fis-je remarquer candidement à un de mes voisins. Sortant un mouchoir de sa poche, celui-ci me répliqua: «Pour moi ce serait plutôt l'enfer. Quand la nature s'éveille j'ai les yeux qui virent au rouge, le nez bouché et j'éternue toutes les deux minutes». Un rhume des foins, ça vous relativise toute notion de paradis.

Michel Merz

